



**MAGAZINE DE TOURISME
PRINTEMPS / ÉTÉ
2024**



À ORLÉANS, VOS ÉVÈNEMENTS AU PREMIER RANG

À 1h de Paris, organisez vos séminaires, congrès ou salons dans un tout nouveau complexe événementiel unique en France.

CO'Met, c'est 3 équipements en 1 pour accueillir vos clients, collaborateurs, partenaires dans de multiples configurations.

commercial@orleans-events.com

02 38 56 97 10

Création et réalisation : W&M

CO' Met

			
ARENA	PALAIS DES CONGRÈS	PARC DES EXPOSITIONS	ZÉNITH
Sports & grands événements 10 000 places	Auditorium de 1 000 places	LE LOIRET 33 000 m ² en intérieur et extérieur	



inspirations

LE SÉJOUR DE
VOS ENVIES

by

Les Éditions Le Bakh

4
INSPIRATIONS
ORLÉANAISES EN IMAGES

10
PORTRAITS

- 10 Pierre Rolland
- 11 Ainhoa Dot-Espinosa

13 INSPIRATIONS HARMONIE
INSPIRATIONS HARMONY

14 ÉCHAPPÉES CULTURELLES
CULTURAL ESCAPADES

- 15 Destination Orléans, votre compagnon de découverte en orléanais
- 16 Audio Guide
- 17 Le grand piano festival : quand Orléans devient le théâtre des claviers
- 18 Destination sports
- 20 Un voyage au coeur de l'histoire et de la mémoire
- 21 Johan Creten enflamme Orléans : une exploration monumentale au musée des beaux-arts
- 23 Le parc floral de la Source : un écrin de nature et de culture en 2024

25 FLÂNERIES D'ÉTÉ
SUMMER WANDERINGS

- 26 Auto sport museum : un carrefour d'histoire et de modernité pour les passionnés d'automobile
- 27 Entre terre et création : l'univers de Gabriel Emard à Saint-Jean-de-la-Ruelle
- 28 Chambord : un écrin d'art et de festivités à travers les siècles
- 30 Découverte gourmande d'Orléans avec les frangins : un itinéraire de saveurs locales

33 ÉPICURIEN... SINON RIEN
EPICUREAN... OR NOTHING

- 34 Festival du vinaigre d'Orléans : un événement qui éveille les papilles
- 36 L'ouverture de côté cave esprit jcr : une nouvelle aventure pour Jean-charles Dartigues et Romain Rangedard

39 DANS LES BRAS DE MORPHÉE
IN THE ARMS OF MORPHEUS

- 41 Orléans : un havre de paix



Les Éditions Le Bakh remercient pour ce numéro : l'office de tourisme d'Orléans Métropole, la Mairie d'Orléans et Orléans Métropole. Tous droits de reproduction réservés : la reproduction des articles est soumise à l'autorisation préalable de la rédaction. La rédaction n'est pas responsable des documents qui lui sont adressés spontanément. Sauf stipulations contraires, tout document, cliché ou photo confié à la rédaction devra être libre de toute contrainte (y compris financière, redevance, droits) pour lui en permettre l'édition sur tout support.

Société Éditions Le Bakh - 20, rue Flandres-Dunkerque - 45160 Olivet - Tél. : 02 38 23 77 62 - **Directrice de la rédaction et de la publication** : Asmaë Le Bakh Martin - **Studio Graphique Éditions Le Bakh** : Florence Lefèvre - Camille Tissot - **Traduction** : Sheila McCarron - **Journalistes** : Anne de Fontaine, Roman Pellen, Ingrid Proust, Julien Dekens - **Photographes** : Arnaud Cauchois - Loran **Photo de couverture** : Ludovic Letot - **Assistante de rédaction** : Julie Voisin - **Régie publicitaire** : Éditions Le Bakh - Publicité - Tél. 02 38 23 77 62 - contact@editions-lebakh.fr - Publication semestrielle - Publication Printemps/Été 2024 - Membre du syndicat de la presse spécialisée. - Numéro ISSN : 2742-2844

43 INSPIRATIONS NATURE
INSPIRATIONS STROLLS

44 ÉCHAPPÉES VERTES
GREEN GATEWAYS

- 45 Escapade vélo : à la découverte des moulins et des rives du loiret
- 46 Découvrez l'équitation et les balades en calèche à la ferme équestre itinérante de Lucie et Sébastien
- 47 Fitness en plein air : découvrez le parcours de santé de Saran dans un cadre naturel
- 48 La route de la rose : un voyage sensoriel au cœur du territoire
- 49 Le parc de loire : un écrin de diversité sportive et naturelle
- 50 Le petit train d'Orléans : voyage au cœur de l'histoire et du patrimoine
- 51 Découvrez l'évasion tout terrain : les balades à trottinette électrique près d'Orléans

53 COUTEAUX & FOURCHETTES
EATING OUT

- 54 Les incontournables du goûter à Orléans : entre tradition et originalité

56 HÉBERGEMENTS INSOLITES
UNUSUAL LODGINGS

- 57 Échappée belle aux tentes kenya : au camping l'étang des bois
- 58 Aventure à l'étang de la vallée: un havre de paix et d'activités

61 INSPIRATIONS TENDANCES
INSPIRATIONS TRENDS

62 LIFE STYLE

- 63 Break'n'dance : illumine Orléans sur la route de la flamme olympique
- 64 Mifamosa : réinventer l'espace urbain d'Orléans avec éclat et esprit
- 65 L'atelier vibrant d'Aurélien Torres à Orléans : un sanctuaire de couleurs et de créativité

67 LET'S MOVE !

- 68 Plongée au cœur de l'aventure à Orléans
- 69 Eva : expansion rapide du réseau d'e-sport en réalité virtuelle
- 70 Découvrez des aventures inoubliables à level 119 Orléans : votre destination de réalité virtuelle

71 NIGHT AND DAY

- 72 Guinguettes : un retour enchanté au bord de l'eau
- 73 Tendance karaoké : l'art de chanter à pleins poumons
- 74 Nova club discothèque : le nouveau repaire des noctambules
- 75 Orléans jazz club : un nouveau souffle pour le jazz

77 INSPIRATIONS AUDACE
INSPIRATIONS AUDACY

- 78 Agenda CO'MET
- 80 Agenda Inspirations

84 CARNET D'ADRESSES



ORLÉANS MÉTROPOLE
5, place du 6-Juin-1944
45000 Orléans



ORLÉANS VAL DE LOIRE
TOURISME
23 place du Martroi
45000 Orléans
02 38 24 05 05
www.tourisme-orleansmetropole.com







Pierre ROLLAND

PAR / BY : AM

AMBASSADEUR ET CONSULTANT POUR LE TOUR DE FRANCE 2024 À ORLÉANS

Le portrait de Pierre Rolland révèle un athlète d'exception, célébré tant sur les routes du cyclisme international que dans la quiétude de la vie à Orléans. En tant que cycliste professionnel français, il incarne une virtuosité sportive indéniable, étoffée par un palmarès remarquable au Tour de France et au Tour d'Italie.

Au-delà de ses exploits à vélo, Pierre Rolland est le détenteur d'une philosophie de vie forgée au sein de l'école exigeante du cyclisme. Pour lui, ce sport représente bien plus qu'une compétition, il est une leçon d'humilité, un lien profond avec la nature et une source inépuisable de liberté. Ces valeurs, inscrites dans son ADN de sportif de haut niveau, transparaissent dans sa vision du cyclisme en tant que mode de vie, en particulier à Orléans, où il a élu domicile depuis vingt ans.

Orléans, où il fait selon Pierre Rolland « bon vivre » pour les passionnés de vélo, s'érige comme le cadre idéal pour la pratique de cette discipline. Les récents aménagements des pistes cyclables confirment la volonté de la ville de favoriser un environnement propice à cette activité.



Son rôle d'ambassadeur et consultant pour le Tour de France 2024 à Orléans souligne son engagement à unir les acteurs locaux autour de cet événement majeur. Sa mission va au-delà du simple aspect sportif, visant à fédérer les forces vives de la ville, des associations

aux commerçants, pour faire de cette étape du Tour une célébration mémorable. Pierre Rolland, figure emblématique du cyclisme, insufflé ainsi une énergie nouvelle à la ville d'Orléans, transcendant les frontières du sport pour créer un véritable lien social et culturel.

AMBASSADOR AND CONSULTANT FOR THE TOUR DE FRANCE 2024 IN ORLÉANS

The portrait of Pierre Rolland reveals an exceptional athlete, celebrated as much on the roads of international cycling as in the tranquility of life in Orléans. As a French professional cyclist, he embodies undeniable sporting virtuosity, enriched by a remarkable track record in the Tour de France and the Tour of Italy. Beyond his achievements on the bike, Pierre Rolland holds a life philosophy forged within the demanding school of cycling. For him, this sport represents much more than competition; it is a lesson in humility, a deep connection with nature, and an inexhaustible source of freedom. These values, embedded in his DNA as a high-level athlete, shine through in his vision of cycling as a way of life, especially in Orléans, where he has made his home for twenty years.

Orléans, described by Pierre Rolland as a "good living" place for cycling enthusiasts, stands as the ideal setting for the practice of this discipline. The recent developments of bicycle paths confirm the city's intention to promote an environment conducive to this activity.

His role as ambassador and consultant for the Tour de France 2024 in Orléans highlights his commitment to uniting local stakeholders around this major event. His mission extends beyond the mere sporting aspect, aiming to bring together the city's forces, from associations to merchants, to make this Tour stage a memorable celebration. Pierre Rolland, an iconic figure in cycling, thus breathes new energy into the city of Orléans, transcending the boundaries of sport to create a true social and cultural bond.

Aïnhua DOT-ESPINOSA

PAR / BY : AM

UNE ÉTOILE DE LA GYMNASTIQUE RYTHMIQUE EN QUÊTE OLYMPIQUE

Aïnhua Dot-Espinosa, née le 15 mai 2005 à Orléans, est la quintessence de la passion et du talent en gymnastique rythmique, un chemin qu'elle emprunte depuis ses 2 ans. Formée rigoureusement à l'INSEP à Paris 40 heures par semaine, son objectif est clair : remporter une médaille au nom de la France aux Jeux olympiques de 2024, perpétuant ainsi une tradition familiale avec sa sœur Thelma, également engagée dans ce sport.

Favorisant le ballon et les massues, Aïnhua a su se distinguer par une grâce et une technique qui lui valent des succès internationaux. Outre le tapis, elle se passionne pour la lecture, la danse, le cinéma et la musique, révélant une personnalité aussi riche que variée. Avec des ambitions qui dépassent le cadre sportif, elle rêve d'une carrière de chirurgienne pédiatrique.

Polyglotte, elle navigue avec aisance sur la scène internationale, grâce à sa maîtrise du français, de l'anglais et de l'espagnol. Depuis son intégration dans l'équipe nationale senior en 2019, Aïnhua a enchaîné les performances remarquables, culminant avec une médaille d'or à la coupe du monde à Athènes, et plusieurs podiums et places d'honneur à Sofia et Tel-Aviv, confirmant son statut d'étoile montante de la gymnastique rythmique. Au-delà de ses exploits sportifs, c'est son retour auprès de sa famille qui reste son havre de paix, soulignant l'importance de ses racines dans son ascension vers les sommets.



AÏNHOA DOT-ESPINOSA : A RHYTHMIC GYMNASTICS STAR ON AN OLYMPIC QUEST

Aïnhua Dot-Espinosa, born on 15 May 2005 in Orléans, is the epitome of passion and talent in rhythmic gymnastics, which she has been practicing since the age of 2. Training at the INSEP (National Institute of Sport, Expertise, and Performance) in Paris for 40 hours per week, her goal is clear: to win a medal for France at the 2024 Olympic Games, keeping up a family tradition with her sister Thelma, who is also involved in the sport.

Preferring the ball and clubs, Aïnhua has made a name for herself with grace and technique that have earned her international success. As well as her sport, she has a passion for reading, dance, film and music, reflecting a wide-ranging personal style. With ambitions that extend beyond her sport, she dreams of a career as a paediatric surgeon.

A polyglot, she is at ease on the international scene thanks to her command of French, English and Spanish. Since joining the senior national team in 2019, Aïnhua has delivered one remarkable performance after another, culminating in a gold medal at the World Cup in Athens, and podiums in Sofia and Tel Aviv, confirming her status as a rising star in rhythmic gymnastics. Beyond her sporting achievements, the family home is her haven, underlining the importance of strong roots as she aims for the heights.



INSPIRATIONS
HARMONIE
/
INSPIRATIONS
HARMONY

Nos premières inspirations vont vers la découverte d'un Orleáns empreint d'harmonie. Qualité, raffinement et élégance, tels sont les maîtres-mots des endroits ou des ambiances que nous avons sélectionnés pour vous.

Our first inspirations describes an Orleáns suffused with harmony. Quality, sophistication and elegance set the city and its environment apart and showcase the wealth of our heritage.

TAO
ORLÉANS MÉTROPOLE

VÉLO+

LA MEILLEURE FAÇON DE DÉCOUVRIR ORLÉANS

**SIMPLE ET RAPIDE
DEPUIS L'APPLI VÉLO+**

DISPONIBLE SUR Google Play | Télécharger dans l'App Store

tao-mobilites.fr
0 800 01 2000 Service & appel gratuits
tous les jours de 4h30 à 1h30
Suivez-nous : Tao Mobilités

LIBÉREZ
VOS MOBILITÉS



ÉCHAPPÉES CULTURELLES



Échappées culturelles / Cultural getaways

DESTINATION ORLÉANS : VOTRE COMPAGNON DE DÉCOUVERTE EN ORLÉANAIS

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE



Dans un monde où la soif de découverte et l'envie d'exploration n'ont jamais été aussi prégnantes, l'accès à l'information touristique et culturelle se doit d'être à la fois simple, en tout lieu et à tout moment. C'est dans cette optique qu'a été développée Destination Orléans, une application gratuite conçue pour enrichir l'expérience des visiteurs et des résidents de la métropole orléanaise. Fonctionnant hors connexion internet, cette application se révèle être l'outil indispensable pour quiconque souhaite plonger au cœur des richesses touristiques, culturelles, et de loisirs de l'Orléanais.

L'ORLÉANAIS À PORTÉE DE MAIN

Avec Destination Orléans, la métropole se dévoile à travers un éventail de sites et adresses incontournables. Cette application touristique et de loisirs propose une multitude d'idées de circuits, de visites et de sorties, permettant à chacun d'organiser son séjour ou sa journée selon ses envies. Que vous soyez en famille, seul, ou entre amis, Destination Orléans, adapte ses suggestions à vos préférences, vos horaires, et même à la météo, pour une expérience.

Grâce à sa cartographie géolocalisée et aux informations détaillées sur les différents modes de transport, l'application guide les utilisateurs à pied, à vélo, en bateau, ou encore en transport en commun, facilitant ainsi la découverte des trésors cachés de l'Orléanais. La mise à jour récente de l'application garantit une expérience utilisateur fluide et enrichie, offrant ainsi aux visiteurs et aux Orléanais toutes les clés pour trouver les lieux emblématiques, les meilleurs hôtels, restaurants, balades, et activités.

Développée par Orléans Val de Loire Tourisme et la Ville d'Orléans, en collaboration avec le service Ville d'art et d'histoire, Destination Orléans, est le fruit d'une synergie entre les acteurs locaux du tourisme. Disponible sur les plateformes Android et iOS, l'application se présente avec une interface conviviale : un simple clic sur l'icône représentant le « O » d'Orléans Métropole ouvre les portes d'une aventure personnalisée.

UNE EXPLORATION PERSONNALISÉE

Avec ses neuf catégories d'icônes, l'application invite les utilisateurs à explorer selon leurs envies : châteaux, musées, circuits en ville, ou détente dans des parcs et jardins. Après une journée riche en découvertes, l'onglet « Où manger » propose une sélection de restaurants pour satisfaire toutes les papilles. Les amateurs de vélo trouveront leur bonheur avec des parcours dédiés, et les rubriques Loisirs et Événements suggèrent des activités divertissantes adaptées à tous.

DESTINATION ORLÉANS : YOUR DISCOVERY COMPANION IN THE ORLÉANAIS REGION

Destination Orléans is a free offline app designed to enhance the experience of visitors and locals in the Orléanais region, providing easy access to tourist, cultural, and leisure information. It allows users to explore the metropolis through a variety of must-see sites and addresses, offering personalized suggestions based on user preferences, schedules, and weather. The app includes geolocated maps and detailed transport information, ensuring users can easily find their way around on foot, by bike, boat, or public transport. Recently updated, it provides a smooth user experience with information on landmarks, hotels, restaurants, walks, and activities. Developed by Orléans Val de Loire Tourism and the city of Orléans, it's available on Android and iOS, featuring a user-friendly interface for a personalized adventure. The app categorizes exploration options into nine types, including castles, museums, and parks, with dedicated sections for dining, cycling routes, leisure, and events.



Échappées culturelles / Cultural getaways

AUDIO GUIDE

PAR / BY : AM

NATASHA ST-PIER ANIME LE PATRIMOINE D'ORLÉANS AVEC LE CIRCUIT AUDIOGUIDÉ « SUR LES PAS DE JEANNE »

Dans une démarche innovante mêlant histoire, musique et technologie, la Ville d'Orléans a lancé un nouveau circuit audioguidé, « Sur les pas de Jeanne », narré par la chanteuse canadienne Natasha St-Pier. Cette initiative originale du service Ville d'art et d'histoire d'Orléans propose une expérience immersive au cœur du centre historique de la ville, en retraçant le parcours héroïque de Jeanne d'Arc, qui a mené à la libération d'Orléans en 1429.

Le circuit, accessible gratuitement via l'application Destination Orléans, invite les participants à un voyage de trois kilomètres, jalonné de onze arrêts emblématiques. Du Martroi à la maison de Jeanne d'Arc, en passant par la cathédrale et divers sites chargés d'histoire, les visiteurs sont guidés à travers les rues médiévales d'Orléans, découvrant l'architecture, les noms des rues et les récits liés à la Pucelle.



La collaboration entre Natasha St-Pier et la Ville d'Orléans découle d'une admiration mutuelle et d'un lien particulier tissé autour de la figure de Jeanne d'Arc. La chanteuse, ayant déjà exprimé son affection pour Jeanne d'Arc à travers son album *Jeanne* et diverses performances à Orléans, n'a pas hésité à accepter l'offre de prêter sa voix à ce projet patrimonial. L'enregistrement, réalisé à Paris, s'inscrit dans une démarche de valorisation du patrimoine et de transmission culturelle, chère à l'artiste et à la municipalité. Ce circuit audioguidé est un témoignage vivant de l'engagement d'Orléans à diversifier son offre touristique et à toucher de nouveaux publics, en rappelant que derrière les vieilles pierres se cache un patrimoine vibrant et inspirant.

L'application Destination Orléans, développée conjointement par Orléans Val de Loire Tourisme et la ville, joue un rôle clé dans cette initiative. Dotée de fonctionnalités interactives et de géolocalisation, elle assure une expérience utilisateur enrichie, facilitant l'accès à une variété de services et d'informations touristiques. Le circuit « Sur les pas de Jeanne » est une invitation à redécouvrir Orléans sous un angle différent, où le passé rencontre le présent grâce à la voix de Natasha St-Pier, tissant un lien intime entre l'histoire, la musique et la mémoire collective.

NATASHA ST-PIER BRINGS ORLÉANS' HERITAGE TO LIFE "IN JOAN'S FOOTSTEPS"

In an innovative approach combining history, music and technology, the city of Orléans has launched a new audio tour, "In Jeanne's footsteps", narrated by Canadian singer Natasha St-Pier. This original initiative by Orléans' City of Art and History department provides an immersive experience in the city's historic centre, retracing the heroic journey of Joan of Arc, which led to the liberation of Orléans in 1429. The tour is available free of charge via the Destination Orléans app, and takes participants on a three-kilometre journey, with eleven emblematic stops along the way. From Le Martroi to Joan of Arc's house, via the cathedral and other historical sites, visitors are guided through the medieval streets of Orléans, discovering the architecture, street names and stories linked to the Maid.

The collaboration between Natasha St-Pier and the City of Orleans came about through mutual admiration and a special bond based on the figure of Joan of Arc. The singer, who has already expressed her affection for Joan of Arc through her album *Jeanne* and past performances in Orléans, readily accepted the offer to lend her voice to the heritage project.

The recording, made in Paris, contributes to an approach of promoting heritage and fostering cultural transmission that is dear to both the artist and the municipality. The audio tour is a living testimony to Orléans' commitment to diversifying its tourism offering and reaching out to new audiences, reminding us that behind the old stones lies a vibrant and inspiring heritage.

The Destination Orléans application, developed jointly by Orléans Val de Loire Tourisme and the city, plays a key role in this approach. With interactive and geolocation features, it provides an enhanced user experience, facilitating access to a variety of services and tourist information. The 'In Jeanne's Footsteps' tour is an invitation to rediscover Orléans from a different angle, where the past meets the present thanks to the voice of Natasha St-Pier, pulling together history, music and the collective memory.



Échappées culturelles / Cultural getaways

LE GRAND PIANO FESTIVAL QUAND ORLÉANS DEVIENT LE THÉÂTRE DES CLAVIERS



Au cœur d'Orléans, une symphonie urbaine s'apprête à résonner à travers rues et places, invitant citadins et visiteurs dans un voyage musical hors du commun. Du 26 au 30 juin, le Grand Piano Festival célébrera le piano dans sa splendeur éclectique, naviguant entre classique, jazz, chanson française et musiques du monde. Lancée par William Chancerelle, l'adjoint au maire délégué à la culture, cette deuxième édition promet de transformer la ville en un gigantesque concert à ciel ouvert, rendant la musique accessible à tous, du mélomane averti au passant curieux.

Orléans s'apprête à vivre sous le signe du piano avec la seconde édition du Grand Piano Festival, un événement unique en son genre qui embrasse toute la richesse et la diversité de cet instrument emblématique. Inspiré par des initiatives similaires, comme celles de la SNCF dans ses gares, l'objectif est clair : démocratiser l'accès à la musique et créer des moments de partage inoubliables au sein de la cité.

Porté par une collaboration étroite entre des figures de proue de la scène musicale orléanaise, notamment Isabella Vasilotta, Julien Vanhoutte et Julien Huguenin, le festival s'annonce comme un carrefour artistique majeur. Avec une programmation riche et variée, une trentaine d'artistes prendront d'assaut une quinzaine de lieux emblématiques de la ville, allant des parvis et rues à des endroits plus insolites comme le cinéma Pathé ou les Galeries Lafayette.

Une innovation notable de cette édition est l'introduction de pianos en libre-service, permettant à chacun d'exprimer sa créativité musicale. Ces espaces de liberté artistique côtoieront des concerts gratuits, offrant à tous la possibilité de se laisser bercer par les mélodies au détour d'une promenade.

Le festival ne se limite pas à ces prestations gratuites. Trois soirées payantes sont prévues, promettant des moments d'exception avec des artistes de renommée. Parmi eux, Zaho de Sagazan, figure montante de la chanson française et récemment mise à l'honneur aux Victoires de la Musique, se produira sur la scène du Campo Santo, offrant un concert qui s'annonce déjà inoubliable.

THE GRAND PIANO FESTIVAL : WHEN KEYBOARDS ARE CENTRE STAGE IN ORLÉANS

In the heart of Orléans, an urban symphony is about to be played in its streets and squares, inviting city dwellers and visitors alike on an extraordinary musical journey. From 26 to 30 June, the Grand Piano Festival will be celebrating the piano in all its eclectic splendour, between classical, jazz, French chanson and world music. Launched by William Chancerelle, the deputy mayor in charge of culture, the second edition promises to transform the city into a gigantic open-air concert, making music accessible to everyone, from the experienced music lover to the curious passer-by.

Orléans is getting 'keyed up' for the second edition of the Grand Piano Festival, a unique event embracing all the richness and diversity of this emblematic instrument. Inspired by similar initiatives, such as in SNCF train stations, the aim is clear: to democratise access to music and create unforgettable moments of community in the city.

Driven by a close partnership between leading figures on the Orléans music scene, including Isabella Vasilotta, Julien Vanhoutte and Julien Huguenin, the festival promises to be a major artistic event. With a rich and varied programme, some thirty artists will be taking over fifteen of the city's most emblematic venues, ranging from forecourts and streets to more unusual locations such as the Pathé cinema and the Galeries Lafayette store.

A noteworthy innovation this year is the introduction of self-service pianos, allowing everyone to express their musical creativity. These 'spaces of artistic freedom' will feature free concerts, giving everyone the chance to sway to the rhythm as they stroll along.

The festival is not just about these free events, however. Three ticketed evenings are planned, promising exceptional performances by renowned artists. Among them, Zaho de Sagazan, a rising star on the French music scene who was recently honoured at the Victoires de la Musique awards, will be taking to the stage at the Campo Santo for what promises to be an unforgettable concert.



DESTINATION SPORT

PAR / BY : ROMANE PELLEN

ORLÉANS, NOUVELLE CAPITALE DU SPORT EN 2024

Orléans s'apprête à vivre une année 2024 hors du commun sur le plan sportif. Avec l'accueil des équipes de France masculines de volley et de basket, les handballeuses championnes du monde, le passage du Tour de France en juillet et bien d'autres événements majeurs, la ville se positionne comme une destination sportive de premier choix en Europe. Grâce à l'attrait de CO'Met, son complexe moderne capable d'accueillir jusqu'à 10 000 spectateurs, Orléans séduit les fédérations et promet des retombées économiques significatives, notamment pour le secteur hôtelier.

UN CALENDRIER SPORTIF RICHE ET VARIÉ

Dès décembre 2023, Orléans a donné le ton avec le grand prix de sabre, annonçant une année riche en événements sportifs. En mars, la ville a accueilli les championnes du monde de handball pour un match historique contre la Slovaquie à CO'Met, marquant la première apparition de l'équipe féminine dans cette arène et suscitant un engouement notable avec 5 000 billets vendus. Le badminton, avec l'Orléans Masters, et le potentiel accueil de la Billie Jean King Cup en avril, bien que compromis par des contraintes logistiques, illustrent l'ambition d'Orléans de devenir une étape clé dans la préparation des athlètes pour les Jeux olympiques.

DES ÉVÉNEMENTS D'ENVERGURE EN VOLLEY-BALL ET BEACH-VOLLEY

En mai, les volleyeurs français, champions olympiques, prépareront leur défense du titre à CO'Met, renforçant le statut d'Orléans comme une étape incontournable dans leur parcours. Le beach-volley, quant à lui, s'invitera en plein cœur de la ville fin juin, ajoutant une dimension spectaculaire et estivale au calendrier sportif local.



Échappées culturelles / Cultural getaways

L'IMPACT DU BASKET 3X3 ET DU CYCLISME

Juin verra également le basket 3x3 s'installer à Orléans, avec la participation des équipes nationales masculine et féminine. Cette discipline, en plein essor, bénéficiera d'une visibilité accrue grâce à sa présence dans le circuit international. Le Tour de France, prévu en juillet, promet de catalyser l'attention nationale et internationale sur Orléans, avec des retombées économiques majeures anticipées pour la métropole.

L'année 2024 marque un tournant pour Orléans, qui s'affirme comme une destination sportive de choix, capable d'attirer des événements de calibre international. Par son infrastructure moderne, son engagement local et un calendrier événementiel riche et diversifié, Orléans se positionne comme un acteur incontournable sur la scène sportive européenne, promettant une année mémorable pour les athlètes, les spectateurs, et l'économie locale.

ORLÉANS, NEW SPORTS CAPITAL IN 2024

Orléans is gearing up for an extraordinary 2024 on the sports front. Welcoming France's men's volleyball and basketball teams plus the female world handball champions as well as many major events including serving as a stopover and starting point for a stage of the Tour de France in July, the city is a first-class European sporting destination. Thanks to CO'Met, its modern complex with a seating capacity of up to 10,000, Orléans appeals to sports federations and reaps significant economic benefits, particularly in the hospitality sector.

A FULL AND VARIED SPORTING CALENDAR

In December 2023, Orléans set the tone for the sporting year ahead with the Sabre Grand Prix. In March, the city hosted France's female world handball champions for a historic match against Slovenia at CO'Met, a first appearance by the women's team in the arena, which prompted a huge response with 5,000 tickets sold. The Orléans badminton Masters, and possibly the Billie Jean King Cup in April, subject to logistical issues being solved, illustrate Orléans' ambition to become a key step for athletes on their road to the Olympic Games.

MAJOR VOLLEYBALL AND BEACH VOLLEYBALL EVENTS

In May, France's Olympic volleyball champions will prepare to defend their title at CO'Met, reinforcing the status of Orléans as an essential stage in their journey. Beach volleyball, meanwhile, will be right in the heart of the city at the end of June, adding a spectacular and summery dimension to the local sports calendar.

THE IMPACT OF 3X3 BASKETBALL AND CYCLING

June will also see the 3x3 basketball coming to Orléans, with the France's male and female national teams competing. This fast-growing discipline will benefit from increased visibility thanks to its presence on the international circuit. The Tour de France, scheduled for July, promises to focus national and international attention on Orléans, with major economic benefits expected for the metropolitan area.

STRONG COMMUNITY INVOLVEMENT

As well as these major events, Orléans makes a point of getting its youth and the local population involved in the sporting dynamic. The organisation of a children's sports event in June underlines this commitment to community involvement. In addition, the French basketball team's final preparations before the Olympic Games and the final of the figure skating Grand Prix in December testify to the versatility and appeal of CO'Met.

UN ENGAGEMENT LOCAL FORT

Au-delà de ces grands rendez-vous, Orléans met un point d'honneur à impliquer sa jeunesse et sa population locale dans cette dynamique sportive. L'organisation d'un spectacle sportif dédié aux enfants en juin souligne cette volonté d'ancrage local. De plus, les derniers réglages de l'équipe de France de basket avant les Jeux olympiques et l'accueil de la finale du grand prix de patinage artistique en décembre témoignent de la polyvalence et de l'attractivité de CO'Met.



2024 marks a turning point for Orléans, which is proving itself as a sports destination of choice, capable of attracting events of international calibre. With its modern infrastructure, community involvement and a rich and diverse events calendar, Orléans is set to be a key player on the European sports scene, promising a memorable year for athletes, spectators, and the local economy.



Échappées culturelles / Cultural getaways

UN VOYAGE AU CŒUR DE L'HISTOIRE ET DE LA MÉMOIRE

PAR / BY : AM



CERCIL, MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV

Au sein du vibrant centre-ville d'Orléans, le CERCIL, musée-mémorial des enfants du d'Hiv et des camps d'internement de Beaune-la-Rolande, Pithiviers et Jargeau, se dresse comme un phare de mémoire et d'éducation. Ce musée unique en son genre invite les visiteurs à plonger dans les sombres chapitres de l'histoire française et mondiale de la Seconde Guerre mondiale, mettant en lumière l'internement et l'assassinat tragique de 16 000 juifs, dont 4 700 enfants.

Le CERCIL n'est pas qu'un simple musée ; c'est un centre d'histoire vivante dédié à la sensibilisation et à l'éducation de tous les publics. Sa riche exposition permanente retrace avec émotion et précision les événements des camps d'internement dans le Loiret - Beaune-la-Rolande, Pithiviers et Jargeau -, soulignant le sort déchirant des milliers d'enfants détenus. Le mémorial, au cœur de l'établissement, est un hommage poignant à ces jeunes vies brisées.

MUSÉE DÉPARTEMENTAL DE LA RÉSISTANCE ET DE LA DÉPORTATION DE LORRIS

Inauguré en 1988 par d'anciens résistants et repris en 2008 par le Département du Loiret, ce musée accessible se divise en deux bâtiments : l'un dédié aux expositions permanentes et l'autre aux conférences, expositions temporaires et ateliers. Il offre aussi un accès à une salle de consultation pour archives et bibliothèque et un jardin mémoriel pour les résistants et déportés du Loiret.

Les collections, enrichies principalement par des dons, plongent les visiteurs dans l'histoire de la Seconde Guerre mondiale, depuis la montée du nazisme jusqu'à la libération de l'Europe, appuyées par des dispositifs audiovisuels et des artefacts d'époque. Le parcours, débutant par une chronologie de la guerre, explore la vie sous l'Occupation, le Régime de Vichy, la Résistance, notamment via l'histoire du maquis de Lorris, et rend hommage aux victimes des camps d'internement et de la barbarie nazie, avant de conclure sur les combats de la Libération et la reconstruction post-guerre, célébrant les mémoires collectives et les témoignages de cette période historique marquante.

Cercil, 45 Rue du Bourdon Blanc, 45000 Orléans - 02 38 42 03 91 musee-memorial-cercil.fr

A JOURNEY OF HISTORY AND REMEMBRANCE

CERCIL, VEL D'HIV CHILDREN'S MEMORIAL MUSEUM

In the heart of Orléans' vibrant city centre, the CERCIL, a museum and memorial to the children of the Vel d'Hiv and Beaune-la-Rolande, Pithiviers and Jargeau internment camps, is a beacon of remembrance and education. This unique museum invites visitors to relive some of the darkest chapters of French and world history during the Second World War, with the internment and tragic murder of 16,000 Jews, including 4,700 children.

CERCIL is more than just a museum; it is a living history resource, dedicated to raising awareness and informing the general public. The richly-documented permanent exhibition traces with sensitivity and precision the events that took place in the internment camps in the Loiret - Beaune-la-Rolande, Pithiviers and Jargeau - and recounts the heart-breaking fate of the thousands of children who were detained there. The museum's memorial is a poignant tribute to these tragic young lives.

MUSÉE DÉPARTEMENTAL DE LA RÉSISTANCE ET DE LA DÉPORTATION DE LORRIS (LORRIS DEPARTMENTAL MUSEUM OF THE RESISTANCE AND DEPORTATION)

Inaugurated in 1988 by former members of the Resistance and taken over in 2008 by the Loiret Département, the accessible museum comprises two buildings: one houses the permanent exhibitions and the other hosts conferences, temporary exhibitions and workshops. It also provides access to an archive and library reference facility and a memorial garden for members of the Resistance and deportees from the Loiret. The collections, featuring mostly donated items, take visitors back to the time of the Second World War, from the rise of Nazism to the Liberation of Europe, supported by audio-visual material and period artefacts. Beginning with a chronology of the war, the tour explores life under the Occupation, the Vichy regime and the Resistance, in particular through the history of the Lorris Maquis, and pays tribute to the victims of internment camps and Nazi barbarism, concluding with the Liberation and post-war reconstruction, celebrating collective memories and eyewitness accounts from this momentous historical period.



Échappées culturelles / Cultural getaways

JOHAN CRETEN ENFLAMME ORLÉANS : UNE EXPLORATION MONUMENTALE AU MUSÉE DES BEAUX-ARTS

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE

La ville d'Orléans est devenue le théâtre d'une rencontre artistique d'envergure avec l'ouverture de l'exposition *Johan Creten. Jouer avec le Feu* au Musée des Beaux-Arts. Depuis le 23 mars, les habitants et visiteurs ont l'opportunité unique d'explorer l'univers de Johan Creten, sculpteur belge de renommée internationale, à travers une exposition sans précédent qui s'étendra jusqu'au 22 septembre au musée et jusqu'à l'été 2025 dans le centre-ville.

Le musée des Beaux-Arts d'Orléans, connu pour sa collection permanente qui traverse cinq siècles de création artistique, s'ouvre à l'art contemporain en accueillant Johan Creten pour sa deuxième exposition de sculptures monumentales. Cette collaboration met en lumière l'engagement du musée à enrichir l'expérience culturelle des Orléanais et des visiteurs par des propositions artistiques audacieuses et innovantes.

L'exposition *Johan Creten. Jouer avec le Feu* propose une immersion dans le parcours créatif de l'artiste, en exposant 120 œuvres dont onze sculptures monumentales disséminées à travers l'espace public. Cette initiative permet d'engager le visiteur dans une expérience artistique inédite, où l'art sort du musée pour investir la ville, créant un dialogue entre l'œuvre, l'espace urbain et le public.

Les installations extérieures, telles que la *Chauve-Souris* et le *Grand Vivisecteur*, offrent une dimension participative et ludique. Ces sculptures monumentales invitent le public à interagir avec l'art, que ce soit en prenant place sur les œuvres pour une photo ou en partageant ces moments sur les réseaux sociaux avec le hashtag #joueravecfeufeu. Cette interaction souligne la volonté de Creten de briser les barrières entre l'art et son public, rendant l'art accessible à tous.

En plus des sculptures monumentales, le musée présente des dessins, études préparatoires, et variantes des œuvres de Creten, offrant aux visiteurs un aperçu rare dans le processus créatif de l'artiste. Cette exposition témoigne de la richesse et de la diversité de la pratique de Creten, de ses premières explorations artistiques à ses réalisations contemporaines.

Musée des Beaux Arts, 1 Rue Fernand Rabier, 45000 Orléans - 02 38 79 21 83



JOHAN CRETEN SETS ORLÉANS ALIGHT : A MONUMENTAL EXPLORATION AT THE FINE ARTS MUSEUM

The city of Orléans is the setting for a major artistic event, with the opening of the Johan Creten exhibition, *Playing with Fire* at the Museum of Fine Arts. Since March 23, residents and visitors have had the unique opportunity to explore the world of internationally renowned Belgian sculptor Johan Creten through an unprecedented exhibition that will run until 22 September at the museum and until the summer of 2025 in the city centre.

The Orléans Museum of Fine Arts, known for its permanent collection that spans five centuries of artistic creation, opens up to contemporary art by welcoming Johan Creten for his second exhibition of monumental sculptures. This collaboration illustrates the museum's commitment to enriching the cultural experience of Orléans residents and visitors alike, with bold and innovative artistic offerings.

Johan Creten exhibition. *Jouer avec le Feu* (Playing with Fire) takes visitors on the artist's creative journey, exhibiting 120 works including

eleven monumental sculptures scattered throughout the public space. This allows the visitor to engage in an unprecedented artistic experience, where art leaves the museum to go out into the city, creating a dialogue between the work, the urban space and the public.

Outdoor installations, such as the *Bat* and the *Great Vivisector*, offer a participatory and playful dimension. These monumental sculptures invite the public to interact with art, either by taking a seat on the works for a photo or by sharing them on social networks with the #joueravecfeufeu hashtag. This interaction highlights Creten's desire to break down barriers between art and its audience, making art accessible to all.

In addition to monumental sculptures, the museum presents drawings, preparatory studies, and variants of Creten's works, offering visitors a rare glimpse into the artist's creative process. The exhibition reflects the richness and diversity of Creten's journey, from his early artistic explorations to his contemporary achievements.



Parc Floral

Orléans La Source

Saison 2024
à partir du 20 mars



Échappées culturelles / Cultural getaways

LE PARC FLORAL DE LA SOURCE : UN ÉCRIN DE NATURE ET DE CULTURE EN 2024

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE

Le parc floral de La Source, joyau du Loiret et emblème de l'excellence végétale, lance sa nouvelle saison le 20 mars, coïncidant avec l'arrivée du printemps. Prêt à accueillir encore plus de visiteurs après un record de fréquentation en 2023, le parc dévoile un programme riche et varié, allant des conférences aux spectacles jeune public, en passant par des nocturnes enchantées.

Célébré comme le site le plus prisé du Loiret avec 126 000 visiteurs en 2023, le parc floral de La Source s'apprête à éblouir ses invités avec une offre culturelle et récréative sans précédent pour 2024.

Fort de ses 35 hectares de verdure aux portes de la Sologne, ce havre de paix est une fenêtre ouverte sur l'histoire horticole de la région, tout en embrassant un avenir tourné vers le développement touristique et la préservation de la biodiversité. Le parc, labellisé Jardin remarquable, invite à la découverte de ses collections végétales diversifiées, de son arboretum et de son parc animalier, offrant une expérience immersive au cœur de la faune et de la flore locales et exotiques.

Avec son accès évoluant au fil des saisons, le parc floral propose une gamme de services complète durant la saison haute, enrichissant l'expérience visiteur par des activités ludiques telles que le mini-golf, les rosales ou encore les ateliers pédagogiques destinés à sensibiliser petits et grands à la richesse de l'environnement naturel. En tant que vitrine de la biodiversité et lieu de divertissement familial, le parc Floral de La Source se réinvente continuellement pour offrir à ses visiteurs des moments de détente, d'apprentissage et de plaisir, marquant chaque année par des événements mémorables qui font écho à sa mission de transmission et de sensibilisation aux enjeux écologiques.

Parc Floral
Av. du Parc Floral, 45100 Orléans - 02 38 49 30 00
parcfloraldelasource.com



LA SOURCE FLORAL PARK : A SHOWCASE FOR NATURE AND CULTURE IN 2024

La Source floral park, jewel of the Loiret and an icon of plant excellence, launches its new season on March 20, coinciding with the arrival of spring. Ready to welcome even more visitors after a record number in 2023, the park is unveiling a rich and varied programme, ranging from conferences to shows for young audiences, including enchanting night-time events.

Celebrated as the most popular site in the Loiret with 126,000 visitors in 2023, La Source floral park is preparing to dazzle its guests with an unprecedented cultural and recreational offering for 2024. With 35 hectares of greenery at the gateway to the Sologne, this haven of peace provides a glimpse into the horticultural history of the region, while embracing a future focused on developing tourism and preserving biodiversity. The park, which has been awarded the Remarkable Garden label, invites you to discover its diverse plant collections, its arboretum and its animal park, offering an immersive experience involving local and exotic fauna and flora.

With opening times that change with the seasons, the floral park offers a full range of services during the high season, enhancing the visitor experience with fun activities such as the minigolf, rosaries, and educational workshops to raise awareness about the rich natural environment. As a showcase for biodiversity and a place for family fun, La Source floral park is constantly reinventing itself to provide its visitors with moments of relaxation, learning and enjoyment, organising memorable events each year that reflect its mission to pass on knowledge and raise awareness of ecological issues.



CAFÉS JEANNE D'ARC

125 ans de saveurs d'ici et d'ailleurs

Dans les trois magasins de l'enseigne, tous installés au cœur de la cité jobannique, les créations s'inspirent des saisons et vibrent au rythme des événements qui animent la ville. Les produits proposés font appel à vos 5 sens. Dès que vous franchissez le seuil de la boutique, vos narines se mettent en éveil. La douceur de cet univers riche en saveurs vous enveloppe et présage de régaler vos papilles. L'envoûtant parfum du café fraîchement torréfié se mêle aux notes végétales, florales, fruitées ou épicées qui composent l'univers de thés et infusions créées par l'enseigne. Amateur avisé ou complètement novice, vous êtes les bienvenus dans cette entreprise familiale qui fait partie du paysage orléanais depuis 125 ans.



Quand le **PRINTEMPS** frappe à la porte, les Cafés Jeanne d'Arc vous proposent des boissons colorées aux saveurs douces. Les notes florales évoquent le printemps en éveil, les notes acidulées symbolisent la fraîcheur de la nouvelle saison qui fait renaître la nature.

Prélude de Printemps.

Gourmand, frais et fleuri, ce thé vert Sencha de Chine allie avec harmonie les notes acidulées de cassis à la douceur de la violette et à la fine saveur de macarons. A la tasse, ce mélange procure une boisson savoureuse, pleine de fraîcheur, idéale pour accueillir le printemps.

Infusion Écllosion de Printemps.

Infusion colorée, fraîche et fruitée (figue, poire, de pomme, fraise, cranberries) aux accents agréablement acidulés (bibiscuits, citron), parsemée de feuilles de verveine et de pétales de fleurs (asmanthe, rose, bleuet et tournesol).

La collection **DOUCE FRANCE** reflète la grande richesse du patrimoine culinaire, culturel et historique français. L'élégance, la joie de vivre, le partage et la convivialité, ce sont les maîtres-mots qui nous ont guidés lors de la création des thés vêtus d'un babit tricolore. Ils réinterprètent les recettes sucrées qui ont fait la réputation des grands chefs français et qui ont dépassé les frontières du pays.

Laissez-vous séduire par ces breuvages qui célèbrent l'art de vivre à la française.

- Liberté.** Thé blanc - caramel au beurre salé.
- Egalité.** Rooibos façon Charlotte aux fraises.
- Fraternité.** Oolong façon Mousse au chocolat.
- Identité.** Thé vert façon Pêche Melba.
- Beauté.** Oolong façon poire Belle-Hélène



L'ÉTÉ GLACÉ

Glaces, sorbets, fruits, cocktails, mocktails... ce sont de petits plaisirs de l'été qui ont inspirés cette collection. Goûteuses et rafraîchissantes, les infusions glacées vous désaltèrent et font voyager vos papilles. Associations de saveurs alléchantes, recettes exotiques, mélanges classiques ou audacieux, qui s'infusent et se dégustent à froid. Une panoplie de saveurs qui se partagent et qui amplifient le charme de l'été. Sirotez-les sans modération en variant les recettes pour que la saison estivale soit remplie de petits bonheurs et de découvertes gourmandes.

Infusions Cocktails :

- Cocktail Fraîcheur d'été** (Super fruits : Cranberries, açaï, noix de coco, aloe vera, ananas et figues)
- Pina Colada BIO** (Ananas-Noix de Coco-Vanille)
- Atomic Hawaï** - gorgée de soleil et de saveurs, cette infusion est inspirée du fameux cocktail à la goyave, à la violette et à l'ananas
- Mojito** (Menthe-Citron)
- Cocktail du Paradis** (Ananas-Fraise)
- Cocktail Douceur exotique** (Mangue-vanille-Pistache)
- Cocktail de la Jungle** (Thé vert-Maté-Fruits tropicaux)
- Symphonie verte** (Matcha-Moringa-Maté)
- Orangeade** (Orange-Citronnelle-Papaye-Goyave)

Infusions Sorbets :

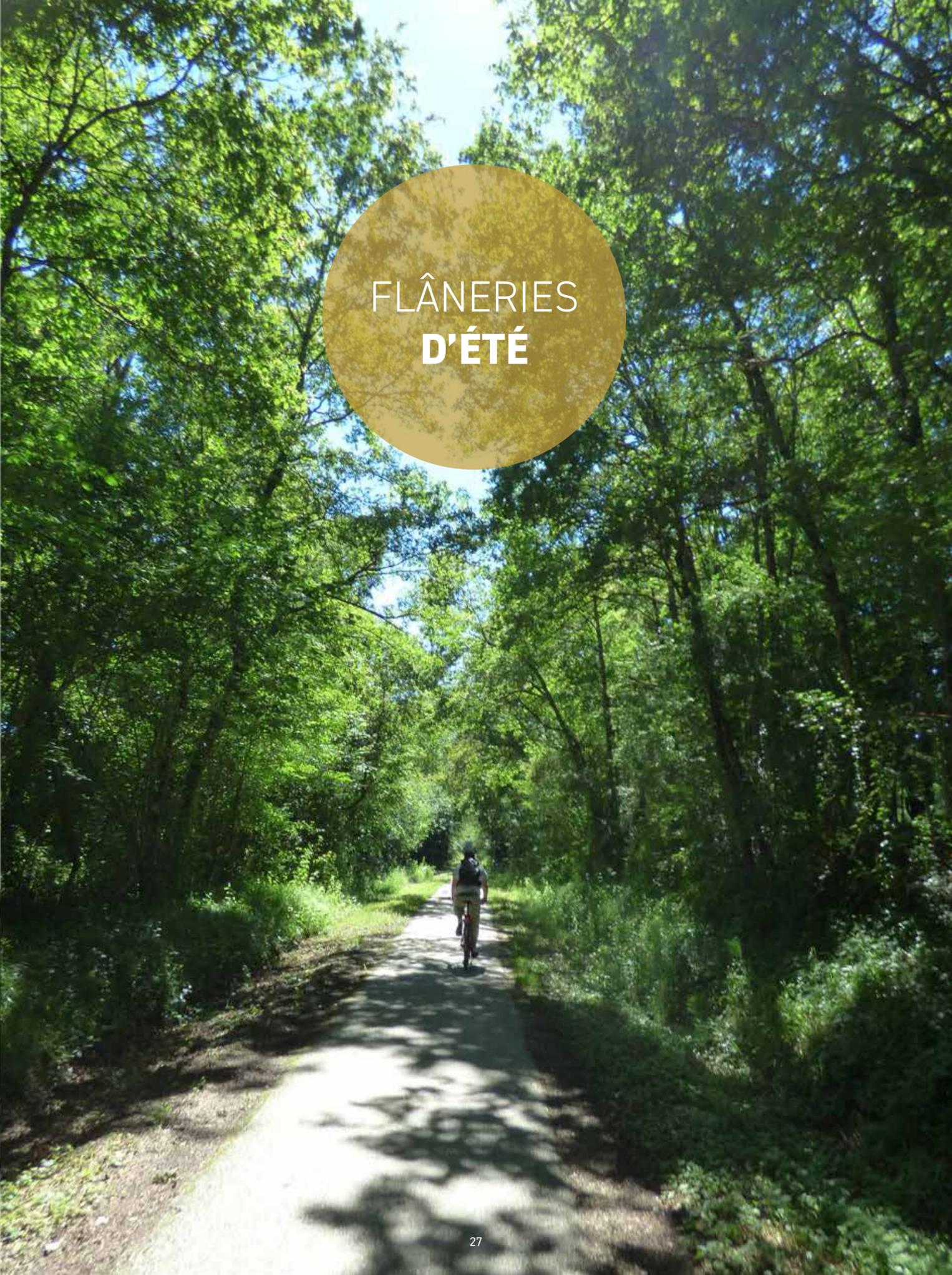
- Framboise-Rose-Gingembre
- Citron
- Pêche-Melon-Abricot
- Pomme-Poire-Cannelle
- Cassis-Vanille-Violette

Café Brésil Yellow Bourbon Fazenda Dona Nenem :

Ce café d'exception procure une tasse équilibrée avec une subtile acidité. Gourmand, crémeux en bouche, il vous séduira par ses notes de miel et de caramel.



FLÂNERIES D'ÉTÉ



AUTO SPORT MUSEUM : UN CARREFOUR D'HISTOIRE ET DE MODERNITÉ POUR LES PASSIONNÉS D'AUTOMOBILE

PAR / BY : ROMANE PELLEN



L'Auto Sport Museum, situé à Châtillon-Coligny, est un vibrant hommage à l'histoire automobile, niché dans une ancienne usine des années 1970, réinventée en un espace d'exposition moderne tout en préservant l'authenticité de sa structure originale. Ce musée, inauguré en 2017 par l'association dédiée aux amateurs d'automobiles et de motos, se distingue par sa vaste collection de voitures de sport et de deux-roues anciens, faisant de lui l'un des dix plus importants musées du genre en France. Les visiteurs peuvent explorer une centaine de véhicules, allant des années 1950 à 1990, au sein d'un espace enrichi par des salles d'exposition mécanique, une salle de projection thématique et des expositions temporaires variées, visibles de mars à octobre.

Le musée offre une expérience immersive avec des installations modernes telles que le Wi-Fi gratuit, des fiches auto multimédias, et des QR codes permettant d'accéder à des informations détaillées sur chaque véhicule. Les espaces verts adjacents invitent à la détente, équipés pour accueillir des pique-niques. De plus, l'association propose un accès exclusif à un atelier de mécanique équipé pour l'entretien et la restauration des véhicules anciens, disponible toute l'année pour ses membres. Les activités s'étendent bien au-delà de la simple exposition, incluant des rassemblements, des soirées, des concerts, et même des cours de mécanique, assurant ainsi que l'Auto Sport Museum soit un lieu de rencontre et de partage autour de la passion automobile.



AUTO SPORT MUSEUM : WHERE HISTORY MEETS MODERNITY FOR CAR ENTHUSIASTS

The Auto Sport Museum, located in Châtillon-Coligny, is a vibrant tribute to automotive history, in a former factory from the 1970s that has been repurposed as a modern exhibition space while preserving the authenticity of its original structure. This museum, inaugurated in 2017 by a club for car and motorcycle enthusiasts, is remarkable for its vast collection of sports cars and two-wheelers, making it one of the top ten museums of its kind in France. Visitors can admire around a hundred vehicles, ranging from the 1950s to the 1990s, in a venue that comprises exhibition rooms, a themed projection room and a number of temporary exhibitions from March to October.

The museum provides an immersive experience with modern facilities such as free Wi-Fi, multimedia car information sheets, and QR codes to access detailed information about each vehicle. The adjacent green areas are ideal for relaxing or even enjoying a picnic. The club also offers exclusive access to a mechanic's workshop, which its members can use all year round for the maintenance and restoration of their classic vehicles. There are many other activities, aside from the exhibition itself, including gatherings, evenings, concerts, and even classes in mechanics, ensuring that the Auto Sport Museum is a veritable social hub for automotive enthusiasts.



Auto Sport Museum : 8 rue Colette, 45230 Châtillon-Coligny

ENTRE TERRE ET CRÉATION : L'UNIVERS DE GABRIEL EMARD À SAINT-JEAN-DE-LA-RUELLE

PAR / BY : AM



Au cœur de Saint-Jean-de-la-Ruelle, près d'Orléans, se trouve un espace unique où l'art et la matière se rencontrent dans un dialogue continu : l'atelier de Gabriel Emard. Ancré dans un ancien site industriel transformé en havre pour artistes, cet atelier incarne la passion de Gabriel pour les arts, alliant les disciplines des arts plastiques, appliqués, et de l'architecture dans une harmonieuse symbiose.

L'essence de cet atelier repose sur la volonté de partager un savoir-faire et de transmettre des gestes ancestraux qui trouvent racine dans une profonde connexion avec la terre. Gabriel puise son inspiration dans les espaces sculptés par le temps, où formes biologiques et minérales se fondent en des structures répétitives, traversant échelles et distances. Ces traces, mêlant souvenirs et matérialité, deviennent le support d'explorations éphémères, racontant une histoire de transformation et de passage où la matière, échappant à son créateur, se renouvelle sans cesse.

WHERE EARTH AND CREATION MEET : THE WORLD OF GABRIEL EMARD IN SAINT-JEAN-DE-LA-RUELLE

In Saint-Jean-de-la-Ruelle, near Orléans, lies a unique place where art and matter engage in a continuous dialogue: Gabriel Emard's studio. Situated in a former industrial site that is now a haven for artists, the workshop embodies Gabriel's passion for the arts, combining the disciplines of visual and applied arts, and architecture in a harmonious whole.

The essence of the workshop is the desire to share expertise and pass on ancestral techniques that are rooted in a deep connection with the land. Gabriel draws his inspiration from the spaces time has carved out, where biological and mineral forms merge into repetitive structures, across scales and distances. These traces, mixing memories and materiality, become a vehicle for ephemeral explorations, telling a story of transformation and passage where matter, escaping its creator, is constantly renewed.

Niché à deux pas du centre-ville d'Orléans, l'atelier situé au 8, rue de la Madeleine est un espace de 59 m² au rez-de-chaussée, subdivisé en trois zones distinctes : un espace de travaux pratiques, une réserve et un local technique. Partageant une cour extérieure avec un atelier de sculpture sur pierre, il offre un cadre idyllique pour la création.

L'atelier propose des cours hebdomadaires de septembre à juin, en plus d'organiser des stages pendant les week-ends ou les vacances scolaires. Avec un effectif limité à trois personnes par groupe, chaque participant bénéficie d'une attention détaillée et d'une immersion totale dans le monde de la poterie.

Gabriel Emard invite chacun à rejoindre son atelier, un lieu où les frontières entre les disciplines s'effacent, où l'art de la terre devient un voyage de découverte personnelle et collective, et où chaque création raconte une histoire unique, éphémère et éternelle à la fois.

Close to downtown Orléans, the studio at 8, rue de la Madeleine is a 59 m² ground floor space, divided into three separate areas: a workspace, a storeroom and a utility room. Sharing an outdoor courtyard with a stone sculpture workshop, it is an idyllic setting for creative work.

The studio runs weekly classes from September to June, as well as courses at weekends or during school holidays. With numbers limited to three per group, each participant benefits from close attention and total immersion in the world of pottery.

Gabriel Emard invites you to visit his studio, a place where the boundaries between disciplines are blurred, where the art of the earth becomes a journey of personal and collective discovery, and where each creation tells a unique story, ephemeral and eternal at the same time.

Gabriel Emard, céramiste
8, rue de la Madeleine, Saint-Jean-de-la-Ruelle.
Mail : gab.emard@gmail.com
Tél. 06 44 27 42 02.



CHAMBORD : UN ÉCRIN D'ART ET DE FESTIVITÉS À TRAVERS LES SIÈCLES

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE



Le Château de Chambord n'est pas seulement un joyau architectural de la Renaissance française ; c'est aussi un haut lieu de la culture et de l'art qui a su, depuis sa construction par François I^{er}, attirer de nombreux artistes et divertissements royaux. Cette tradition artistique et festive, loin de s'essouffler, s'est enrichie et diversifiée au fil des siècles, témoignant de la vitalité et de la pertinence continue de Chambord dans le paysage culturel.

Depuis 2010, le domaine national de Chambord a redoublé d'efforts pour offrir une programmation culturelle ambitieuse, s'articulant autour des trois piliers majeurs de la Renaissance : le texte, la musique et les Beaux-Arts, s'enrichissant récemment de la danse. Cette initiative a permis d'exposer des artistes de renom tels que Georges Rousse, Bae Bien-U et Julien des Monstiers, dont l'exposition *Dehors Dedans* est prévue du 26 mai au 3 novembre. Ces artistes, à travers leurs œuvres, engagent un dialogue profond avec l'histoire et l'architecture du château, créant une expérience immersive pour les visiteurs.

En parallèle, le domaine de Chambord s'anime tout au long de l'année avec des événements festifs et musicaux. La Fête de la musique et le Chambord Live, avec cette année la performance de David Guetta, sont des moments phares attirant un large public, témoignant de la capacité de Chambord à se renouveler et à rester un lieu de liesse populaire et de création artistique.

Les expositions temporaires, telles que *Chambord et nous* et *D'un regard à l'autre*, montrent l'engagement de Chambord à tisser des liens entre le patrimoine, l'art contemporain et les thématiques sociétales, comme l'inclusion des personnes en situation de handicap.

Les concerts et spectacles, notamment le 13^e festival de Chambord et Les Étoiles au Château, offrent une diversité d'expressions artistiques, allant de la musique classique à la danse contemporaine, et illustrent la volonté de Chambord de promouvoir l'accès à la culture pour tous.

Chambord, par sa programmation riche et variée, continue de rayonner comme un centre d'art et de culture, fidèle à l'esprit de la Renaissance qui valorisait la curiosité, l'innovation et le partage des savoirs. Le château ne se contente pas de préserver son héritage ; il le fait vivre et dialoguer avec le présent, affirmant son rôle essentiel dans le paysage culturel contemporain.



CHAMBORD: A CRADLE OF ART AND FESTIVITIES THROUGH THE CENTURIES

The Château de Chambord is not just a jewel of French Renaissance architecture; it is also a major center of culture and art that has, since its construction by Francis I, attracted numerous artists and royal entertainments. This artistic and festive tradition, far from waning, has been enriched and diversified over the centuries, demonstrating the vitality and ongoing relevance of Chambord in the cultural landscape.

Since 2010, the Chambord National Estate has redoubled its efforts to offer an ambitious cultural program, revolving around the three major pillars of the Renaissance: text, music, and fine arts, recently enriched by dance. This initiative has allowed the showcasing of renowned artists such as Georges Rousse, Bae Bien-U, and Julien des Monstiers, whose exhibition "Outside Inside" is scheduled from May 26 to November 3, 2024. These artists, through their works, engage in a deep dialogue with the history and architecture of the castle, creating an immersive experience for visitors.

In parallel, the Chambord estate comes alive throughout the year with

festive and musical events. The Music Festival and "Chambord Live," with this year's performance by David Guetta, are highlight moments attracting a broad audience, demonstrating Chambord's ability to renew itself and remain a place of popular rejoicing and artistic creation.

Temporary exhibitions, such as "Chambord and Us" and "From One Look to Another," show Chambord's commitment to weaving links between heritage, contemporary art, and societal themes, such as the inclusion of people with disabilities.

Concerts and shows, notably the 13th Chambord Festival and The Stars at the Castle, offer a diversity of artistic expressions, from classical music to contemporary dance, and illustrate Chambord's desire to promote access to culture for all.

Chambord, with its rich and varied programming, continues to shine as a center of art and culture, faithful to the Renaissance spirit that valued curiosity, innovation, and the sharing of knowledge. The castle does not just preserve its heritage; it brings it to life and engages in dialogue with the present, affirming its essential role in the contemporary cultural landscape.



Flâneries d'été / Summer wanderings

DÉCOUVERTE GOURMANDE D'ORLÉANS AVEC LES FRANGINS: UN ITINÉRAIRE DE SAVEURS LOCALES

PAR / BY : ROMANE PELLEN

Orléans, ville riche en histoire et culture, abrite également un patrimoine gastronomique méconnu mais exceptionnellement riche. Les Frangins, duo passionné et natif d'Orléans, vous invitent à explorer ce trésor caché à travers un parcours de découvertes sucrées et spécialités locales, promettant une aventure gustative unique.

Orléans, au-delà de son héritage historique et architectural, réserve aux curieux une expérience culinaire inoubliable, orchestrée avec passion par Les Frangins. Ce parcours gourmand, conçu par et pour les amoureux d'Orléans, est une invitation à plonger au cœur de la tradition gastronomique locale, souvent sous-estimée mais regorgeant de pépites.

Au fil des escales, vous aurez l'occasion de découvrir l'histoire et les secrets de lieux emblématiques tels que les cafés Jeanne d'Arc, la vénérable maison Martin Pouret, réputée pour ses vinaigres et moutardes d'exception, ou encore la Chocolaterie Royale, véritable institution pour les amateurs de douceurs chocolatées. Ces dégustations, menées par ceux qui font la fierté d'Orléans, sont autant d'opportunités de savourer les spécialités qui font l'identité culinaire de la ville.

Les Frangins proposent un circuit flexible, disponible en version gourmande pour les amateurs de sucré ou apéritive pour une balade accompagnée d'une sélection de produits locaux à déguster au fil de l'eau sur la Loire. Cette expérience personnalisable est l'occasion parfaite d'offrir un moment unique, que ce soit pour soi-même ou pour ses collaborateurs.

Grâce à la marque Frangins and Co, Les Frangins étendent leur passion pour Orléans au-delà des expériences gustatives avec une gamme de produits souvenirs. Du coffret mémorable au thé exclusif élaboré en collaboration avec les Cafés Jeanne d'Arc, sans oublier les mugs, magnets et tote-bags, chaque article est une invitation à emporter un morceau d'Orléans chez soi ou à le partager avec ses proches et collaborateurs.

lesfranginsorleans.fr
lesfranginsrenovation45@gmail.com
06.62.61.63.10

GOURMET TOUR OF ORLÉANS WITH LES FRANGINS : A JOURNEY FULL OF - LOCAL - FLAVOUR

Orléans, a city steeped in history and culture, is also home to a less well-known but exceptionally rich gastronomic heritage. Les Frangins, an enthusiastic pair of brothers from Orléans, invite you to explore this hidden treasure through a journey of sweet discoveries and local specialities, on a unique tasting adventure.

As well as its historical and architectural heritage, Orléans has an unforgettable culinary experience in store for the curious, orchestrated with passion by Les Frangins. This gourmet trail, designed by and for lovers of Orléans, is an invitation to tuck into the local gastronomic tradition, which is often underestimated but brimming with delights.

Along the way, you'll have the chance to discover the history and secrets of emblematic places such as the Jeanne d'Arc cafés, the venerable Maison Martin Pouret, renowned for its exceptional vinegars and mustards, and the Chocolaterie Royale, a veritable institution for lovers of chocolate treats. These tastings, led by the pride of Orléans, are all chances to savour the specialities that make up the city's culinary identity.

Les Frangins offer a flexible tour, with an indulgent version for those with a sweet tooth, or an aperitif version for a stroll accompanied by a selection of local produce to enjoy along the Loire. This customisable experience is a great opportunity to treat yourself or your colleagues to a unique moment. Through their Frangins and Co brand, Les Frangins are extending their love of Orléans beyond the taste experiences, with a range of souvenir products. From souvenir boxes of exclusive teas created in partnership with Cafés Jeanne d'Arc, as well as mugs, magnets and tote-bags, each item is an invitation to take a piece of Orléans home with you or to share it with friends and colleagues.



@MartinPouret



CE LIEU DE PARTAGE VOUS ACCUEILLE AU PETIT-DÉJEUNER, DÉJEUNER, GOÛTER OU TOUT SIMPLEMENT POUR UNE PAUSE-CAFÉ.

L'ambiance cosy règne dans les 3 salles qui changent de décoration au fil des saisons. Une des salles est privatisable et équipée pour accueillir vos événements en petit comité. Deux terrasses sont à votre disposition pour savourer vos plats et boissons en profitant de l'extérieur en plein cœur d'Orléans.

L'offre sucrée et salée, fraîche et healthy, vous est proposée sur place ou à emporter. L'odeur de muffins chatouille vos narines dès l'entrée et de délicieux cakes, pancakes, cookies et glaces artisanales ne laissent pas vos papilles indifférentes. Les recettes de soupes, salades, pâtes et gratins savoureux sont renouvelées en fonction des saisons et il y a toujours une gamme pour régaler les adeptes du régime végétarien.



Les boissons chaudes sont préparées avec du café, du thé et du lait bio. Jus d'orange fraîchement pressé, smoothies, thés glacés, boissons pétillantes apportent une touche de fraîcheur. Bienvenue dans cet espace convivial et végétalisé qui vous invite à la détente et à la gourmandise !

288, Rue de Bourgogne
45000 Orléans

leclubcafeorleans





Oh
TERROIR®
 - Fast Good -

-Pizza-
Oh
TERROIR®



De la fourche à la fourchette, depuis 2012 sur Orléans, Oh Terroir Fast Good et Pizza Oh Terroir s'emploient à mettre en avant les produits locaux, bio, artisanaux...



Oh Terroir Fast Good

3, rue des Halles
 45000 Orléans

02 38 75 80 11

7jr/7

ohterroir-orleans.fr

Pizza Oh Terroir

11, rue des Halles
 45000 Orléans

02 38 78 63 24

7jr/7

pizzaohterroir.com



**ÉPICURIEN
 SINON
 RIEN**





Épicurien sinon rien / epicurean... or nothing

FESTIVAL DU VINAIGRE D'ORLÉANS : UN ÉVÉNEMENT QUI ÉVEILLE LES PAPILLES

PAR / BY : AM



UNE CÉLÉBRATION DE LA GASTRONOMIE LOCALE

Le Festival du vinaigre d'Orléans, initié par l'association Les amis du vinaigre d'Orléans va devenir un rendez-vous incontournable pour les amateurs de gastronomie locale et de produits de qualité. L'édition 2023 a été un succès retentissant, réunissant autour des saveurs acidulées du vinaigre six grands chefs renommés.

UNE RÉTROSPECTIVE DE L'ÉDITION 2023

L'an dernier, le festival a été marqué par la présence de grands noms de la cuisine, dont Christophe Hay, Chloé Charles, Marc Lahoreau et Jérôme Legras. Pendant deux jours, les chefs ont pu découvrir la vinaigrerie Martin-Pouret, passer des moments inoubliables et briefier le maître vinaigrier afin qu'il compose à chacun un vinaigre sur mesure. Ces cinq créations leur seront remises à l'occasion de cette 2^e édition du Festival.



LE FESTIVAL DU VINAIGRE D'ORLÉANS 2024 : UNE NOUVELLE ÉDITION PROMETTEUSE

Après le succès de sa première édition, le Festival du vinaigre d'Orléans revient en force pour une deuxième édition encore plus savoureuse et divertissante et ouverte au public.

ette année, un plateau exceptionnel de chefs renommés, dont Pierre Gagnaire, détenteur de quatorze étoiles Michelin et Sébastien Vauxion, élu meilleur pâtissier du monde en 2024, Marie Victorine Manoa, Lois Bée, Vivien Durand, tous distingués par le guide Michelin, ainsi que Jean Sévègne, élu Meilleur Bistrot de Paris, se réuniront pour célébrer l'art du vinaigre et de la gastronomie locale.

Prévu du 31 mai au 2 juin au Campo Santo à Orléans, cet événement promet une immersion totale dans le monde envoûtant du vinaigre et des délices culinaires de la région. Restez à l'affût pour découvrir tous les détails de cette nouvelle édition qui s'annonce encore plus inoubliable.



Épicurien sinon rien / epicurean... or nothing



AU PROGRAMME

31 mai : ouverture du festival. Profitez d'un concert en partenariat avec Cocorico Electro pour inaugurer cet événement festif et gourmand (billets en vente en ligne).

1^{er} juin : journée animée. Découvrez un marché des producteurs locaux, des démonstrations culinaires par les Disciples d'Escoffier, des masterclass et ne manquez pas le grand bal du vinaigre en soirée avec un concert en partenariat avec Vibration.

2 juin : clôture en beauté. Assistez au championnat de l'œuf mayonnaise, aux masterclass et à la remise des vinaigres aux chefs de l'édition précédente, suivi d'un dîner de gala et d'une vente aux enchères exclusive (places en vente et sur invitation).

www.festivalduvinaigredorleans.com

PRESTIGIOUS CHEFS IN SPOTLIGHT FOR ORLÉANS VINEGAR FESTIVAL, 2ND EDITION

A CELEBRATION OF LOCAL GASTRONOMY

The Orléans Vinegar Festival, started by the Maison Martin-Pouret and the Friends of Orléans Vinegar Association, has become an unmissable event for lovers of local gastronomy and quality products. The 2023 edition was a resounding success, bringing together six renowned chefs to celebrate the tangy flavours of vinegar.

A LOOK BACK AT THE 2023 EDITION

Last year, the festival featured big names in the culinary world, including Christophe Hay, Chloé Charles, Julien Dumas, as well as the team from the Institut Paul-Bocuse and the head of the kitchens at the Ritz, Eugénie Beziat. Over two days, visitors were able to discover and taste unique culinary creations showcasing Orléans vinegar and its different flavours. Demonstrations by the chefs, tastings and a farmers market were part of the gastronomic experience.

THE ORLÉANS VINEGAR FESTIVAL 2024 : A PROMISING NEW EDITION

After the success of its first edition, the Orléans Vinegar Festival is back for an even tastier and more entertaining second edition. This year, an exceptional line-up of renowned chefs, including Pierre Gagnaire, holder of fourteen Michelin stars and voted best pastry chef in the world in 2024, Sébastien Vauxion, Stéphanie Le Quellec, Lois Bée, Vivien Durand, all honoured by the Michelin guide, and Jean Sévègne, elected Best Paris Bistrot, will gather to celebrate the art of vinegar and local gastronomy. Scheduled from May 31 to June 2 at Campo Santo in Orléans, the event promises total immersion in the fascinating world of vinegar and the region's culinary delights. Keep an eye out for all the details about this new edition, which promises to be even more unforgettable.



Épicurien sinon rien / epicurean... or nothing

L'OUVERTURE DE CÔTÉ CAVE ESPRIT JCR : UNE NOUVELLE AVENTURE POUR JEAN-CHARLES DARTIGUES ET ROMAIN RANGEARD

PAR / BY: AM



Après le succès de son restaurant Côté Saveurs à La Chapelle-Saint-Mesmin, Jean-Charles Dartigues, restaurateur renommé, et son ancien sommelier, Romain Rangeard, franchissent une nouvelle étape dans leur parcours culinaire et entrepreneurial. Ils inaugurent avec enthousiasme leur cave à vins et spiritueux, Côté Cave Esprit JCR, située au 57, rue Banner à Orléans. Ce nouveau projet vient enrichir leur offre gastronomique, déjà bien établie, en proposant une expérience œnologique unique à leur clientèle.

Romain Rangeard, qui a officié comme sommelier auprès de Jean-Charles Dartigues pendant cinq ans, a par la suite perfectionné son expertise au travers de différentes expériences professionnelles comme caviste. Sa passion pour la viticulture et sa quête incessante des meilleures sélections de vins ont été le moteur de ce nouveau défi.

Côté Cave Esprit JCR se veut un lieu de découverte et de partage, où amateurs et connaisseurs pourront explorer une riche sélection de plus de 200 références en vins, whiskies, rhums, cognacs, armagnacs et eaux-de-vie, sans oublier les bières artisanales et de l'épicerie fine.

L'un des points forts de cette cave est la mise en avant de jeunes vignerons talentueux. Cette démarche souligne l'engagement de Jean-Charles et Romain à valoriser le travail

des producteurs locaux, mais aussi des régions reconnues telles que la Bourgogne et la Champagne.

En plus de proposer une gamme variée de spiritueux et vins d'exception, Côté Cave Esprit JCR offre une expérience de dégustation unique dans son salon privé avec un joli patio. Les clients peuvent y organiser des rencontres en petit groupe, que ce soit entre amis ou collègues, pour des sessions de dégustation d'une heure à une heure et demie. Ouvert du mardi au jeudi de 10 h à 12 h 30 et de 14 h à 19 h 30, vendredi et samedi en continu de 10 h à 19 h 30, ce nouvel espace promet de devenir un lieu incontournable pour tous les amateurs de bonnes bouteilles et de moments conviviaux. Il offre également la possibilité de personnaliser les bouteilles et les coffrets cadeaux.

CÔTÉ CAVE ESPRIT JCR : A NEW ADVENTURE FOR JEAN-CHARLES DARTIGUES AND ROMAIN RANGEARD

After the success of his restaurant Côté Saveurs in La Chapelle-Saint-Mesmin, renowned restaurateur Jean-Charles Dartigues and his former sommelier, Romain Rangeard, are taking a new step in their culinary and entrepreneurial journey. They are delighted to be opening their wine and spirits cellar, Côté Cave Esprit JCR, located at 57, rue Banner in Orléans. This new project complements their already well-established gastronomic offering, providing customers with a unique oenological experience. Romain Rangeard, who worked as a sommelier with Jean-Charles Dartigues for five years, went on to hone his expertise through a number of professional projects as a wine merchant. His passion for viticulture and his relentless

quest for the best wine selections have been the driving force behind the new challenge. Côté Cave Esprit JCR is a place for discovery and sharing, where enthusiasts and connoisseurs can explore a rich selection of over 200 wines, whiskies, rums, cognacs, armagnacs and spirits, not to mention craft beers and fine grocery products.

One of its strengths is that it showcases talented young winemakers. This approach illustrates Jean-Charles and Romain's commitment to promoting the work of local producers, but also established regions such as Burgundy and Champagne...



Midi et soir, à la carte ou en formule, le restaurant gastronomique Côté Saveurs vous accueille dans une maison bourgeoise du début du XIX^e contemporain et chaleureux.

Des salons sont dressés pour accueillir déjeuners, dîners en groupe, en couple ou en famille. Au soleil ou sous les parasols d'une grande terrasse arborée, le chef Jean-Charles Dartigues, vous propose une cuisine autour des herbes et des épices. La carte est renouvelée cinq fois par an, au gré des saisons, du marché et de l'inspiration du chef.

L'atout supplémentaire du restaurant est sa facilité d'accès depuis l'autoroute (sortie Orléans centre) et sa proximité du centre-ville d'Orléans (10 min). Vous pourrez également profiter du grand parking attenant au restaurant.

Le Parc Hôtel (à 50 m du restaurant) pourra vous accueillir lors d'une étape dans notre région.



Du mardi au samedi
de 12h00 à 13h30 et de 19h15 à 21h30





Idéalement situé au cœur du centre-ville historique et d'affaires, à proximité immédiate de la gare et à 15 min du centre des congrès le CO'Met, le Best Western Hôtel d'Arc d'Orléans vous accueille dans un cadre chaleureux et élégant.

Vous tomberez sous le charme de notre établissement au premier regard pour son élégante façade. À l'intérieur de l'hôtel, la magie continue d'opérer : de l'authentique ascenseur haussmannien, avec ses vitraux et son ossature en fer forgé, aux superbes chambres lumineuses et spacieuses, en passant par l'espace petit-déjeuner de l'hôtel décoré d'une cheminée ouvragée : vous ne saurez plus où poser les yeux.



37 ter rue de la République - 45000 Orléans
Tél : 02 38 53 10 94
www.bestwestern.fr



Campanile

Situé dans le cœur historique d'Orléans, l'établissement est à proximité des principales attractions et animations de la ville. Sa localisation, à 200 mètres de la gare et à 15 minutes en tramway du centre des congrès le CO'Met est idéale.

Pour vos séjours et déplacements d'affaires, notre établissement vous propose une salle de séminaire de 60m² pouvant accueillir jusqu'à 30 personnes. Lumineuse et entièrement équipée, elle pourra accueillir vos séminaires d'entreprise ou vos réunions d'affaires.



40 rue de la République - 45000 Orléans
Tél : 02 38 53 24 64
www.campanile.com



DANS
LES BRAS
DE
MORPHÉE

Dans une période foisonnante d'activités, où Orléans s'anime de festivités touristiques et sportives, la question de l'hébergement devient centrale pour accueillir visiteurs et participants dans les meilleures conditions. Notre page dédiée à l'hébergement s'adresse à ceux qui cherchent un nid douillet où se reposer, au cœur de cette effervescence. Nos établissements partenaires, sélectionnés pour leur qualité et leur engagement à offrir une expérience inoubliable, proposent des services sur-mesure pour répondre à toutes vos attentes.

ÉVADEZ-VOUS À ORLÉANS ET SES ALENTOURS : 3 HÔTELS, 3 EXPÉRIENCES UNIQUES À DÉCOUVRIR



À 20 minutes d'Orléans

Niché aux portes de la Sologne et près des Châteaux du Val de Loire, L'Orée des Chênes offre un cadre naturel et apaisant.

In the heart of the natural beauty of the Sologne region, boasting the Loire Valley Castles, L'Orée des Chênes offers a peaceful retreat, outstanding cuisine, in a calm and relaxed setting.

Tél : +33 2 38 64 84 00
D921 Route de Marcilly en Villette
45240 La Ferté-Saint-Aubin



À 1 minute du centre historique d'Orléans

Le Mercure Centre Bords de Loire, au cœur d'Orléans, ravit les passionnés d'histoire avec son emplacement face à la Loire, idéal pour de belles balades. Son restaurant L'Entracte, ouvert à tous, propose une carte savoureuse avec des mets originaux préparés avec des produits frais et de saison..

Situated opposite the magnificent Loire river, the Mercure Centre Bords de Loire is a stone's throw from the historic Orléans centre and its picturesque strolls along the waterfront. The restaurant L'Entracte, open to all, offers a delicious menu with original dishes prepared using fresh and seasonal ingredients.

Tél : +33 2 38 62 17 39
44 Quain Barentin
45000 Orléans



À 8 minutes des autoroutes A10 et A19

Le Novotel Orléans St Jean de Braye, lieu incontournable, chic et cosy, vous offre un séjour de détente entre ville et nature.

Cosy and chic, the Novotel Orléans St Jean de Braye is the perfect place to relax and enjoy the harmony of the old town and its surrounding nature.

Tél : +33 2 38 84 65 65
145 Avenue de Verdun
45800 Saint Jean de Braye



ORLÉANS : UN HAVRE DE PAIX

PAR / BY : ROMANE PELLEN

Orléans se prépare à accueillir l'étape du Tour de France et, étant à une heure de Paris, pour les Jeux olympiques. Dans cette métropole où l'histoire côtoie la modernité, les hébergements se mettent en quatre pour offrir aux visiteurs un séjour inoubliable. Entre calme et activités, Orléans s'affirme comme la destination idéale pour les amateurs de sport et de culture.

Orléans, avec son emplacement privilégié à seulement une heure de la capitale, se positionne comme un choix de prédilection pour ceux qui désirent suivre le Tour de France et les Jeux olympiques de 2024 tout en profitant d'un cadre reposant. Bordée par la Loire, la ville profite d'un environnement paisible, où les promenades le long du fleuve et les transats invitent à la détente après les émotions sportives.



HÉBERGEMENTS PRÊTS À ACCUEILLIR LES VISITEURS

La ville regorge d'options d'hébergement pour tous les goûts et budgets. Des hôtels de charme nichés dans le centre historique aux chambres d'hôtes situées dans des maisons à colombages, Orléans sait comment recevoir ses visiteurs. Les établissements, souvent gérés par une nouvelle génération d'Orléanais, allient confort moderne et accueil chaleureux, offrant ainsi une expérience authentique et reposante.

DES ACTIVITÉS POUR TOUS

Outre les événements sportifs, Orléans invite à la découverte de son riche patrimoine historique et artistique. Ville d'art et d'histoire, elle offre une multitude d'activités culturelles, des visites de ses monuments emblématiques aux expositions temporaires dans ses musées. La promenade en bord de Loire est une activité incontournable, permettant de profiter du paysage ligérien tout en découvrant les nombreuses espèces d'oiseaux qui peuplent la région.

ORLÉANS, A PEACEFUL HAVEN

Orléans is gearing up to host a stage of the Tour de France and, being just an hour from Paris, for the Olympic Games. In a metropolitan area where history and modernity stand side by side, the hospitality sector goes out of its way to offer visitors an unforgettable stay. Offering both peace and activities, Orléans is the ideal destination for sports fans and culture vultures.

Orléans, with its ideal location just an hour from the capital, is the preferred choice for those who want to follow the Tour de France and the 2024 Olympic Games while taking advantage of a relaxing setting. Bordered by the Loire, the city offers a peaceful environment, where walks along the river and deckchairs invite you to relax after the sporting action.

ACCOMMODATION IN THE STARTING BLOCKS TO WELCOME VISITORS

The city is full of accommodation options for all tastes and budgets. From charming hotels in the historic centre to bed and breakfasts in half-timbered houses, Orléans knows how to welcome its visitors. The establishments, often managed by a new generation of Orléans locals, combine modern comforts and a warm welcome, for an authentic and restful experience.

ACTIVITIES FOR EVERYONE

In addition to sporting events, Orléans invites visitors to discover its rich historical and artistic heritage. A city of art and history, it offers a multitude of cultural activities, from visits to its emblematic monuments to temporary exhibitions in its museums. Walking along the Loire is a must, enabling you to enjoy the Loire landscape while discovering the many species of birds that inhabit the region.

UNE VILLE CONNECTÉE ET ACCESSIBLE

L'agglomération d'Orléans brille par sa facilité d'accès et sa connectivité. Les trams dorés et les pistes de la Loire à vélo quadrillent la métropole, permettant de découvrir la ville et ses alentours en toute sérénité. Ces infrastructures rendent les déplacements vers les lieux d'intérêt sportif et culturel à la fois simples et agréables.

UN CALME REPOSANT

Après l'effervescence des compétitions, quoi de mieux que de se ressourcer dans un cadre tranquille ? L'agglomération d'Orléans, avec ses espaces verts et ses zones piétonnes, offre ce havre de paix tant recherché. Les hébergements, conscients de l'importance du repos, mettent un point d'honneur à garantir la quiétude de leurs clients.

A CONNECTED AND ACCESSIBLE CITY

The Orléans conurbation is outstanding in terms of ease of access and connectivity. The golden trams and the Loire cycle tracks criss-cross the urban centre, allowing you to discover the city and its surroundings with complete peace of mind. These infrastructures make getting to places of sporting and cultural interest both easy and enjoyable.

RESTFUL CALM

After the excitement of the competitions, what better than to relax in a quiet setting? The Orléans urban area, with its green spaces and pedestrian zones, offers that much sought-after haven of peace. The accommodation providers, recognising the importance of rest, make a point of honour of guaranteeing their guests' tranquillity.



Centre de bien-être Les Balnéades

Le centre de bien-être et de remise en forme Les Balnéades se situe à quelques minutes d'Orléans, aux portes de la Sologne sur le Domaine de Limère.



L'établissement réunit sur une surface de plus de 2 200 m² quatre espaces dédiés au bien-être et à la remise en forme, concentrés autour d'un grand bassin de relaxation chauffé à 33 °C. Celui-ci dispose d'un parcours aqua-vitalité composé d'une banquette bouillonnante, de jets massants, d'un geyser, de cols-de-cygne, d'une cascade d'eau chaude (37 °C) et d'eau froide (20 °C), d'une marche sur galets et d'une rivière à contre-courant.

Prolongez ces instants de plaisir dans l'espace détente avec sauna, hammam et profitez de la salle de repos et son comptoir à infusions avec une ambiance intimiste sur fond de musique douce. L'expertise santé et la remise en forme sont les maîtres mots des Balnéades.

Découvrez les trois salles de cardio-training et musculation à votre disposition ainsi que les cours collectifs proposés en vidéo.

Bénéficiez également de ces cours donnés par nos maîtres-nageurs au bassin : aquagym, aquabuilding, aquafitness, aquabike...

Ici, on se laisse guider et bercer par un personnel passionné et à l'écoute. On ne parle que de bien-être, zen attitude et remise en forme.

Créez votre programme selon vos envies et disponibilités. Quel avant-goût délicieux que d'organiser cette parenthèse détente bien méritée dans l'espace de soins équipé de 17 cabines toutes pensées pour vous apporter la sérénité et le repos dont vous avez besoin. Ressourcez votre corps et votre moral, et savourez votre séjour tel un rituel. De nombreux soins sont proposés à la carte : massages, gommages, rituels, soins minceur et d'hydrothérapie.

INSPIRATIONS NATURE / INSPIRATIONS NATURE

La randonnée dans la nature est l'une des activités les plus prisées, ancrée dans notre esprit depuis notre plus tendre enfance. Vivons une formidable aventure couplée à une délicieuse expérience culinaire. Découvrons la beauté de la nature avec ses couleurs.

Hiking in the wilderness is one of the most popular activities that has been ingrained in our minds since we were children. Let's have a great adventure coupled with a delicious culinary experience. Let's discover the beauty of nature with its colours.

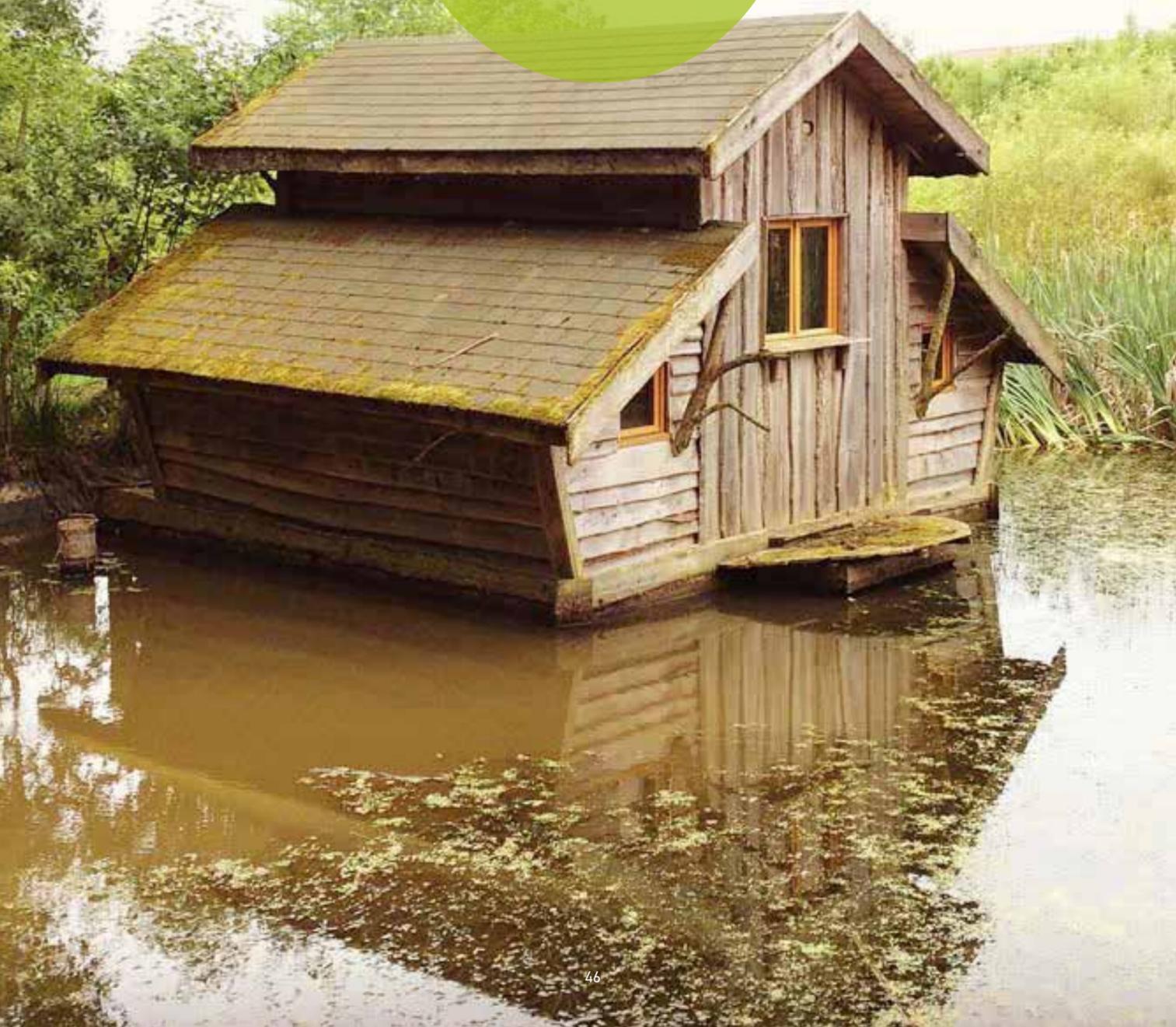


AQUA | DETENTE | FORME | SOINS

275, allée des 4 vents - Domaine de limère - 45160 ARDON

Contact : info@les-balneades.fr - 02 38 69 73 73 - www.les-balneades.fr

ÉCHAPPÉES VERTES



ESCAPADE VÉLO : À LA DÉCOUVERTE DES MOULINS ET DES RIVES DU LOIRET

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE

La Boucle des Moulins du Loiret : une échappée verte de 13,24 km

Près d'Orléans, une aventure cycliste singulière attend les amateurs de nature et de patrimoine : la boucle de 13,24 km depuis Saint-Hilaire-Saint-Mesmin. Démarrant au pied du pont d'Europe, cet itinéraire enchanteur offre une immersion dans un paysage où l'eau et la verdure sont reines. Le parcours, qui s'entrelace entre la Loire majestueuse et le charmant Loiret, est une invitation à s'éloigner du bruit de la ville pour s'aventurer à travers champs, vergers et anciennes serres.

La traversée du Loiret, avec ses renoncules aquatiques flottantes, offre un spectacle de biodiversité fascinant. Cependant, le clou de la balade reste sans doute la Promenade des Moulins. Parmi eux, le Moulin du Bac, datant du X^e siècle, se dresse fièrement sur trois étages, témoignant des siècles d'histoire qui ont modelé ces lieux. Plus loin, le Moulin des Béchets, métamorphosé en résidence de charme, enchante par son cadre bucolique.

TAKE A BREAK ON A BIKE: DISCOVERING THE MILLS AND BANKS OF THE LOIRET THE 'BOUCLE DES MOULINS DU LOIRET': A 13.24 KM GREEN GETAWAY

Near Orléans, a unique cycling adventure awaits nature and heritage lovers: the 13.24km circuit from Saint-Hilaire-Saint-Mesmin. Starting at the Pont d'Europe, this enchanting circuit takes you through a landscape where water and greenery reign supreme. The route, which weaves its way between the majestic Loire and the charming Loiret, is an invitation to get away from the noise of the city and venture through fields, orchards and former nurseries.

Crossing the Loiret, with its floating aquatic ranunculus, provides a fascinating display of biodiversity. However, the highlight of the circuit is undoubtedly the mills on the Promenade des Moulins section. Among them, the Moulin du Bac, dating back to the 10th century, is three storeys high, and bears witness to the centuries of history that have shaped the area. Further on, the Moulin des Béchets, converted into a charming home, enchants visitors with its bucolic setting.

La boucle est jalonnée de sites à ne pas manquer, allant du pittoresque bourg de Saint-Hilaire-Saint-Mesmin, avec son pont Saint-Nicolas et sa mairie de style normand, aux vignobles AOC d'Orléans et Orléans-Cléry, en passant par la traversée de la Loire sur le pont de l'Europe à Saint-Pryvé-Saint-Mesmin. L'itinéraire offre également un détour enrichissant par la réserve naturelle de Saint-Mesmin et le sentier pédagogique de la Croix de Micy.

Ce circuit, partie intégrante de la route de la Loire à Vélo, est balisé de panneaux vert et blanc agrémentés d'une pastille jaune numérotée 16, assurant une expérience sans tracas pour les cyclistes. Que ce soit pour une escapade solitaire, en famille ou entre amis, la boucle des Moulins du Loiret promet une journée inoubliable, alliant sport, découverte et détente au cœur d'un des plus beaux paysages fluviaux de France.

The circuit is dotted with must-see spots, from the picturesque market town of Saint-Hilaire-Saint-Mesmin, with its Saint-Nicolas bridge and Norman-style town hall, to the AOC vineyards of Orléans and Orléans-Cléry, not forgetting crossing the Loire on the Pont de l'Europe at Saint-Pryvé-Saint-Mesmin. The circuit also provides a rewarding detour via the Saint-Mesmin nature reserve and the Croix de Micy educational trail.

The circuit is an integral part of the Loire à Vélo cycle route, and is marked out by green and white signs with a yellow number 16, ensuring a stress-free cycling experience. Whether you're on your own, with family or friends, the Moulins du Loiret circuit promises an unforgettable day out, combining exercise, exploration and relaxation in the heart of one of France's most beautiful river landscapes.

DÉCOUVREZ L'ÉQUITATION ET LES BALADES EN CALÈCHE À LA FERME ÉQUESTRE ITINÉRANTE DE LUCIE ET SÉBASTIEN

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE



Renseignements :
Les Coudreaux, 45450 Fay-aux-Loges.
Tél. 06 29 91 59 62. Mail : seblu6@gmail.com

DISCOVER HORSEBACK RIDING AND HORSE-DRAWN CARRIAGE RIDES AT THE LUCIE AND SÉBASTIEN'S TRAVELLING HORSE FARM

Lucie and Sébastien's travelling horse farm offers a unique experience, with traditional horseback riding and horse-drawn carriage rides in the bucolic charm of the French countryside. Located in Fay-aux-Loges, the farm organises a multitude of fun and enriching activities for all ages, with a focus on respect for nature and equestrian heritage.

Nestling in the heart of the French countryside, the Lucie and Sébastien's travelling horse farm offers much more than a simple outing in the country. As well as hosting exciting equestrian activities, the farm is also the starting point for picturesque carriage rides, an authentic and memorable experience for all lovers of nature and tradition.

Run by Sébastien Chenue, the farm is home to a variety of animals, ranging from rabbits to dwarf goats, chickens, geese and even a cow. But what really puts a smile on the visitors' faces, is the pony-drawn carriage rides. In the company of these charming equines, passengers of all ages can explore the wooded trails and picturesque landscape of the area, while discovering the history and culture of the region.

Whether for a family outing, a fun day of activities or an educational excursion, Lucie and Sébastien's horse farm provides an unforgettable experience where nature, tradition and a friendly atmosphere are what it's all about.

FITNESS EN PLEIN AIR : DÉCOUVREZ LE PARCOURS DE SANTÉ DE SARAN DANS UN CADRE NATUREL

PAR / BY : AM

Niché au cœur du parc du château de l'Étang, le parcours de santé de Saran offre bien plus qu'un simple espace d'entraînement. Avec ses dix agrès sportifs variés, tels que l'ascenseur, le marcheur double, le vélo elliptique, les barres dorsales, et même un simulateur de ski de fond, cet environnement naturel vous invite à améliorer votre forme physique tout en profitant de la beauté de la nature qui vous entoure. Accessibles lors de vos promenades ou de vos séances d'entraînement, ces équipements gratuits offrent une expérience revitalisante pour le corps et l'esprit.

Le parcours de santé de Saran, situé dans un cadre naturel paisible, est bien plus qu'un simple espace dédié à l'exercice physique. En plus d'offrir une variété d'agrès pour travailler tous les muscles du corps, il permet également aux habitants de Saran et aux visiteurs de se reconnecter avec la nature tout en prenant soin de leur santé. En parcourant les sentiers ombragés du parc, vous pouvez choisir parmi une gamme d'équipements spécialement conçus pour améliorer votre condition physique. Que vous préfériez travailler votre endurance cardiovasculaire sur le vélo elliptique, renforcer vos muscles dorsaux sur les barres de traction ou simuler une séance de ski de fond pour une expérience hivernale rafraîchissante, le parcours de santé offre une multitude d'options pour tous les niveaux de condition physique.

De plus, l'accès libre à ces équipements permet une flexibilité totale dans votre programme d'entraînement. Que ce soit tôt le matin pour profiter de la fraîcheur du lever du soleil ou en fin de journée pour se détendre après le travail, le parcours de santé est toujours ouvert et prêt à vous accueillir.

Enfin, en pratiquant votre activité physique en plein air, vous bénéficiez des bienfaits supplémentaires de la nature. L'air frais, les arbres verdoyants et le chant des oiseaux créent un environnement apaisant qui contribue à réduire le stress et à améliorer votre bien-être global.

FITNESS OUTDOORS : TAKE SARAN'S TRAIL TO HEALTH !

Located in the grounds of the *Château de l'Étang*, the Saran fitness trail offers much more than just a training venue. With its ten different pieces of sports apparatus, such as the elevator, double treadmill, elliptical bike, back bars, and even a cross-country skiing simulator, the natural setting means you can enjoy the beauty of nature around you as you improve your fitness. You can use the free equipment during your walks or workouts, for a revitalising experience for body and mind.

The Saran fitness trail, located in a peaceful natural setting, is more than just a place to exercise. In addition to providing a variety of equipment to exercise all the muscles in the body, it also lets Saran's residents and visitors reconnect with nature while looking after their health.

As you walk along the park's shady paths, you can choose from a range of equipment that is specially designed to improve your physical fitness. Whether you prefer to work on your cardiovascular endurance on the elliptical bike, strengthen your back muscles on the traction bars or simulate a cross-country skiing session, the fitness trail offers a variety of options, whatever shape you're in!

As access to the equipment is free, you can be completely flexible in your training programme. Whether it is early in the morning to enjoy the cool of sunrise or at the end of the day to wind down after work, the fitness trail is always open and ready for you.

And by exercising outdoors, you get nature's extra benefits as a bonus! Fresh air, green trees and birdsong create a soothing environment that helps reduce stress and improve your overall well-being.



LA ROUTE DE LA ROSE : UN VOYAGE SENSORIEL AU CŒUR DU TERRITOIRE

PAR / BY : ROMANE PELLEN

La Route de la Rose dans le Loiret se présente comme une invitation à découvrir le territoire à travers une expérience unique, mêlant poésie et jardinage, histoire et botanique, nature et culture. Offrant des panoramas variés de couleurs et de parfums, ce parcours est une célébration de la rose, symbole de beauté et d'excellence horticole, à la fois historique et culturelle.



La Route de la Rose est une expérience immersive et originale qui guide les visiteurs à travers le Loiret, révélant les multiples facettes de la rose, de sa botanique à sa place dans la culture locale. Avec des floraisons éclatant principalement entre la mi-mai et fin juin, puis une seconde période de beauté entre début septembre et mi-octobre, le parcours est jalonné de 20 parcs, jardins et roseraies dédiés à la reine des fleurs.

Chaque année, La Route de la Rose en fête transforme ces espaces en scènes vivantes de festivités. Des week-ends de mai, les visiteurs peuvent se plonger dans une programmation riche en animations : expositions photo, siestes musicales, ateliers d'art floral, balades littéraires et bien plus, célébrant la passion pour les roses, le jardinage et la nature.

Cette démarche, portée par Tourisme Loiret en collaboration avec des partenaires locaux, vise à positionner le département comme une destination d'excellence pour les amateurs de roses. Elle met en avant l'importance de cette fleur dans l'histoire et la culture du Loiret, tout en offrant un voyage sensoriel et éducatif unique. Des pépiniéristes renommés comme France Pilté à Quiers-sur-Bezonde proposent des rosiers de qualité et des créations uniques, enrichissant l'expérience de la Route de la Rose.

La Route de la Rose n'est pas seulement une exploration botanique, elle est aussi une aventure culturelle et touristique, invitant à la découverte des traditions locales, des paysages bucoliques et de l'art de vivre en harmonie avec la nature. Elle symbolise un véritable road trip atypique, où chaque étape est une occasion de voir la vie en rose et de s'immerger dans un univers où la beauté de la nature est reine.

Mail : routedelarose.fr - 02 38 78 04 04

ROUTE DE LA ROSE : A SENSORY JOURNEY THROUGH THE REGION

The Rose Route in the Loiret is an invitation to discover the territory through a unique experience, with poetry and gardening, history and botany, nature and culture. Offering varied panoramas of colours and scents, this route is a celebration of the rose, symbol of beauty and horticultural excellence, both historical and cultural.

The Rose Route is an immersive and original experience that takes visitors through the Loiret, revealing the rose's many facets, from its botany to its place in local culture. With flowering mainly between mid-May and late June, then a second wave of blooms between early September and mid-October, the route is dotted with 20 parks, gardens and rose gardens dedicated to the queen of flowers.

Each year, the Route de la Rose en fête event transforms these spaces into lively festive venues. From May weekends on, visitors can avail themselves of a rich programme of events: photo exhibitions, musical siestas, floral art workshops, literary walks and much more, celebrating roses, gardening and nature.

This initiative, led by Tourisme Loiret in collaboration with local partners, aims to position the Département as a destination of excellence for rose lovers. It highlights the importance of this particular flower in the history and culture of the Loiret, while offering a unique sensory and educational journey. Renowned nurserypersons like France Pilté in Quiers-sur-Bezonde provide quality roses and unique creations, enhancing the Route de la Rose experience even more.

The Rose Route is not only a botanical exploration, it is also a cultural and tourist adventure, inviting you to discover local traditions, bucolic landscapes and the art of living in harmony with nature. An atypical road trip, where each step is an opportunity to see La Vie en Rose in a world where the beauty of nature reigns supreme.



LE PARC DE LOIRE : UN ÉCRIN DE DIVERSITÉ SPORTIVE ET NATURELLE

PAR / BY : AM

Au sud de la Loire, sur 340 hectares répartis entre Orléans, Saint-Jean-le-Blanc et Saint-Denis-en-Val, le Parc de Loire se dévoile comme un espace de loisirs unique. Alliant sports nautiques, vélo et détente en pleine nature, ce parc métropolitain est un modèle de valorisation de l'environnement et des activités de plein air.

Le Parc de Loire propose un concept innovant de sport et nature métropolitain à travers huit univers thématiques variés, du sport urbain à l'exploration de la nature. Le « Fil de Loire », une promenade ponctuée d'installations ludiques et éducatives, relie ces univers, offrant aux visiteurs une expérience immersive au cœur du parc. Les activités, choisies pour être harmonisées avec le paysage naturel et répondre aux attentes de tous les publics, vont

des sports nautiques comme le kayak et l'aviron à des ateliers de sensibilisation à l'environnement et des initiations au sauvetage aquatique avec des chiens.

Chaque secteur du parc est conçu pour éveiller la curiosité et encourager l'interaction avec la nature, que ce soit par des démonstrations de dressage de chevaux, des parcours de découverte à vélo ou encore des jeux éducatifs sur la biodiversité. Le Parc de Loire se révèle être un lieu privilégié pour combiner activités physiques, découvertes écologiques et moments de détente, faisant de lui un espace où la nature inspire et revitalise.

Levée de la Chevauchée, Saint-Jean-Le-Blanc

THE PARC DE LOIRE : SPORTING AND NATURAL DIVERSITY

To the South of the Loire, on 340 hectares split between Orléans, Saint-Jean-le-Blanc and Saint-Denis-en-Val, the Parc de Loire is a unique recreational space. Combining water sports, cycling and relaxation in a natural setting, this metropolitan park is a model for promoting the environment and outdoor activities.

Article: The Parc de Loire offers an innovative concept of sport and metropolitan nature through its eight different thematic universes, from urban sport to the exploration of nature. The Fil de Loire, a walk that is dotted with fun and informative installations, connects the universes, offering visitors an immersive experience throughout the park. The activities, chosen to blend in with the natural landscape and meet the expectations of all types of visitors, range from water sports such as kayaking and rowing to environmental awareness workshops and introductions to water rescue with dogs.

Each area of the park is designed to stimulate curiosity and encourage interaction with nature, whether through horse dressage demonstrations, bike tours or educational games on biodiversity. The Parc de Loire is a fabulous place where you can combine physical activities, ecological discoveries and moments of relaxation, making it a space where nature inspires and re-energises.





Échappées vertes / Green Gateways

LE PETIT TRAIN D'ORLÉANS : VOYAGE AU CŒUR DE L'HISTOIRE ET DU PATRIMOINE

PAR / BY : ANNE DE FONTAINE



Le Petit train, 23 Place du Martroi, 45000 Orléans - 06 50 93 86 87

Depuis son retour triomphal en 2017, après neuf ans d'absence, le petit train touristique est devenu une attraction incontournable pour découvrir Orléans, offrant aux visiteurs une immersion unique dans le riche passé et le vibrant présent de la ville.

En collaboration avec la SPL Orléans Val de Loire Tourisme et Jog Animations, ce charmant moyen de transport, décoré aux couleurs sable et bleu de Loire de la ville, invite chaque jour, de juin à septembre, jusqu'à 54 passagers à bord simultanément pour un voyage à travers les rues historiques d'Orléans.

Guidés par les commentaires passionnés de Patrick, conducteur depuis près de trois ans, les voyageurs explorent les sites emblématiques de la cité, de la maison de Jeanne d'Arc à la cathédrale Sainte-Croix, sans oublier les bords de Loire réaménagés et leurs guinguettes estivales. Ce circuit, devenu un rituel estival pour les Orléanais et les touristes, célèbre la légende de la Pucelle d'Orléans et met en lumière le patrimoine architectural et culturel de la ville, faisant du petit train une véritable fenêtre ouverte sur l'âme d'Orléans.

ORLÉANS' LITTLE TRAIN : A JOURNEY INTO HISTORY AND HERITAGE

Since its triumphant return in 2017, after a nine-year absence, the little tourist train is a great way to discover Orléans, offering visitors a unique immersion in the rich past and vibrant present of the city.

In collaboration with Orléans Val de Loire Tourism and Jog Animations, this charming means of transport, decked out in the city's sand and blue colours, takes up to 54 passengers at a time, on a journey through the historic streets of Orléans, every day from June to September.

Guided by enthusiastic commentary from Patrick, its driver for nearly three years, passengers explore the emblematic sites of the city, from Joan of Arc's house to the Sainte-Croix cathedral, not to mention the banks of the Loire and their summer *guinguettes*. This circuit, which has become a summer ritual for Orléans residents and tourists alike, celebrates the legend of the Maid of Orléans and showcases the city's architectural and cultural heritage.



Échappées vertes / Green Gateways

DÉCOUVREZ L'ÉVASION TOUT TERRAIN : LES BALADES À TROTTINETTE ÉLECTRIQUE PRÈS D'ORLÉANS

PAR / BY : AM



TrottWay, 37130 La-Chapelle-aux-Naux

Envie d'une escapade originale et divertissante aux abords d'Orléans ? Les balades à trottinette électrique tout terrain offrent une expérience unique pour explorer les merveilles naturelles et culturelles de la région. Au départ de Saint-Hilaire-Saint-Mesmin, après une initiation rapide de cinq minutes, préparez-vous à une aventure inoubliable le long des rives du Loiret, des bords de Loire, à travers les vignobles vibrants d'Orléans, ses vergers généreux et ses moulins pittoresques.

La trottinette électrique tout terrain se présente comme une activité pleine de sensations fortes et d'originalité. Elle est

conçue pour tous, dès l'âge de 14 ans, rendant les excursions familiales, les sorties de groupe ou les séminaires d'entreprise encore plus mémorables. Avec des guides diplômés pour vous accompagner, la sécurité est primordiale : le port du casque, fourni, est obligatoire pour tous les participants.

Les balades thématiques proposées permettent de plonger au cœur de l'histoire et du patrimoine naturel de la région d'Orléans. Cette activité ludique et facile à prendre en main garantit amusement et découverte, que ce soit en famille, entre amis ou collègues.

Informations pratiques :

- Ouverture tous les jours, toute l'année, sur réservation.
- Conditions : les balades sont organisées selon la météo. Il est conseillé de nous consulter préalablement.
- En cas de mauvais temps, des animations et jeux sont prévus pour maintenir l'ambiance et le fun.
- Capacité d'accueil : jusqu'à 45 personnes simultanément, avec un parc de 50 trottinettes disponibles.

ALL-TERRAIN ESCAPISM : ELECTRIC SCOOTER RIDES NEAR ORLÉANS

Looking for an original and entertaining outing near Orléans? All-terrain electric scooter rides offer a unique experience to explore the natural and cultural wonders of the region. Starting from Saint-Hilaire-Saint-Mesmin, after a quick five-minute introduction, you'll be off on an unforgettable adventure along the banks of the Loiret and the Loire, through the vibrant Orléans vineyards, generous orchards and picturesque mills.

Electric all-terrain scooters provide thrills and originality. They are designed for everyone from the age of 14, making family excursions, group outings or corporate seminars even more memorable. With qualified guides to accompany you, safety is paramount: the helmets provided are mandatory for all participants.

The themed tours on offer allow you to delve into the history and natural heritage of the Orléans region. This easy-to-learn activity guarantees fun and exploration with family, friends or colleagues.



L'ESCALIER
RESTAURANT - BAR À VIN

*Cuisine Traditionnelle locale
au feu de bois...*

Ouvert du mardi
au samedi midi et soir

262 rue de Bourgogne - 45000 Orléans

**Ouverture dimanche midi
en période estivale**
Salle climatisée à l'étage

09 67 57 90 76  

restaurant-lescalier-orleans.fr




BRASSERIE MADELEINE

RESTAURATION TRADITIONNELLE,
CHOUCROUTES, FRUITS DE MER, BURGERS

02 38 51 31 31
BRASSERIE MADELEINE - ORLEANS.FR

ROUTE NATIONALE 20 ZONE EXPO SUD, ORLÉANS
EN FACE DE CO'MET

@BRASSERIEMADELINEORLEANS

DES ESPACES PRIVATIFS POUR VOS ÉVÈNEMENTS :
GRUPES, SÉMINAIRES, REPAS D'ENTREPRISE, ANNIVERSAIRES, ETC



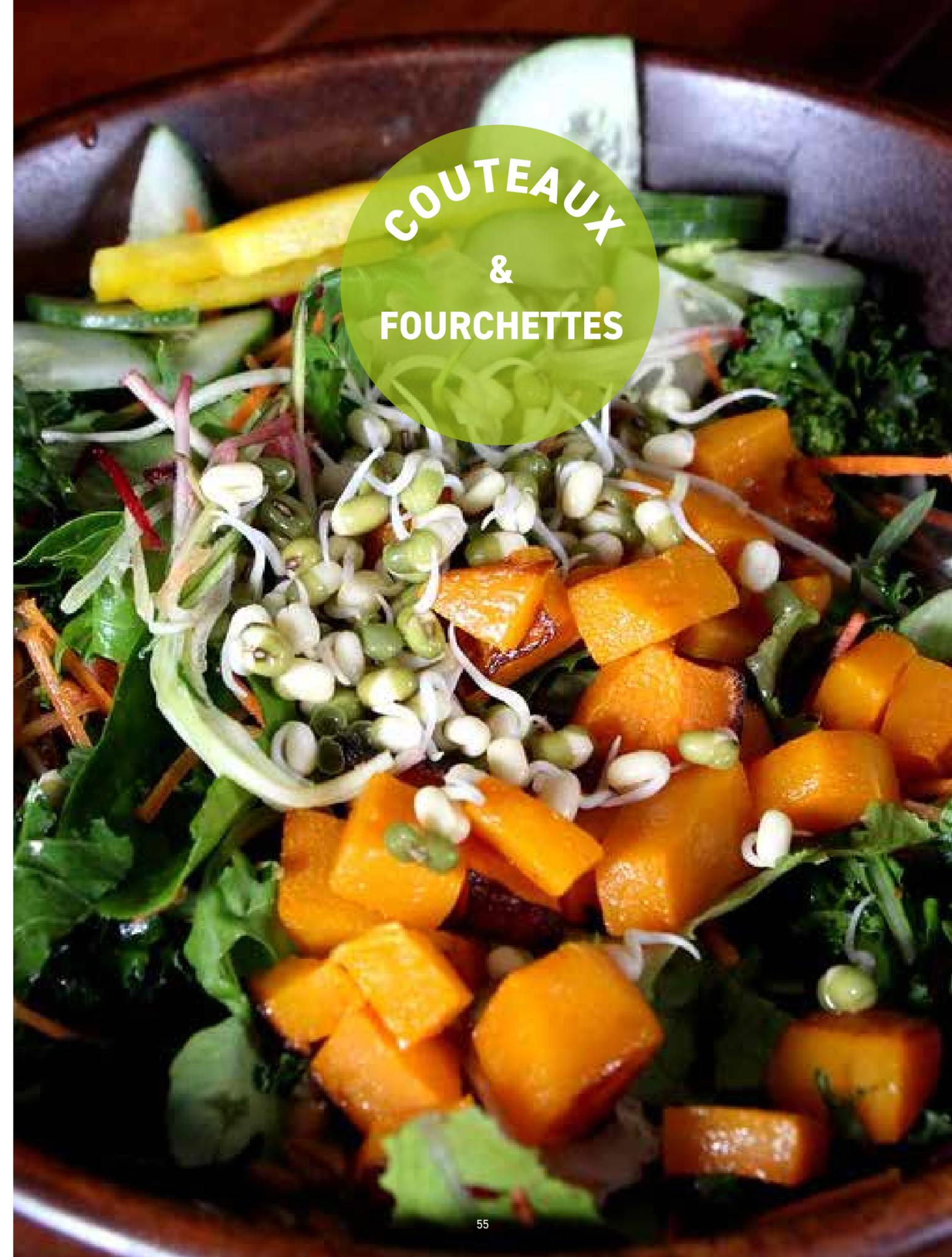

**LE JARDIN
DU PAVILLON**
BAR • BRASSERIE

Le Jardin du Pavillon est un restaurant traditionnel implanté à côté de la maison de Jeanne d'Arc, et au cœur du centre ville. Doté d'une jolie terrasse arborée et paisible avec une vue sur le Pavillon Colas-Les Francs et sur le parc attenant, le restaurant propose aussi deux salles à l'ambiance cosy et moderne.

Il propose une cuisine simple, gourmande et de saison qui allie la modernité à un cadre végétal et historique. La cuisine se veut simple et généreuse, à l'image de la cuisine traditionnelle française et utilisant majoritairement des produits locaux et frais, pour sublimer ses créations.

Le sommelier propose un large panel de vin représentatif des régions viticoles à des prix accessibles à tous. Il existe aussi une sélection au verre pour la clientèle.

5 place du Général de Gaulle
02 38 81 16 18
lejardindupavillon.com



Couteaux & fourchettes / Eating out



LES INCONTOURNABLES DU GOÛTER À ORLÉANS : ENTRE TRADITION ET ORIGINALITÉ

PAR / BY : ROMANE PELLEN

Orléans, ville chargée d'histoire et de culture, se distingue également par sa scène culinaire, surtout lorsqu'il s'agit de satisfaire les papilles à l'heure du goûter. De la traditionnelle pâtisserie française à l'exploration de saveurs du monde, la ville regorge de petites adresses gourmandes où la qualité et l'originalité sont au rendez-vous.

Parmi elles, Les délices de Jeanne, Aparthé Amine, Green café et Club café se démarquent, offrant une pause sucrée ou salée à ne pas manquer.

LES DÉLICES DE JEANNE : LA DESTINATION GOURMANDE

Au cœur d'Orléans, Les délices de Jeanne se présente comme une halte incontournable pour les amateurs de douceurs. Ce lieu hybride combine avec brio boulangerie, pâtisserie, traiteur et salon de thé, promettant une expérience culinaire complète. Les gourmands y trouveront leur bonheur parmi une sélection variée de délices, où tradition et innovation se rencontrent.

4 Rue du Tabour, 45000 Orléans - 02 38 54 14 82

APARTHÉ AMINE : UN TOUR DU MONDE DES SAVEURS

Aparthé Amine se distingue par ses pâtisseries originales, inspirées par des spécialités des quatre coins du globe. Avec une nouveauté chaque semaine, ce salon de thé ne cesse de surprendre. Parmi les grands classiques, le portokalopita, la babka et le gâteau breton sans gluten tiennent la vedette, offrant une palette de saveurs pour tous les goûts.

44 Rue du Faubourg Banner, 45000 Orléans - 02 34 50 23 40

GREEN CAFÉ : UN CAFÉ LITTÉRAIRE PLEIN DE CHARME

Niché dans le centre ancien d'Orléans, rue de Bourgogne, le Green café propose un concept unique mêlant café contemporain, petite restauration, pâtisseries maison et une sélection de livres de seconde main. Cet espace accueillant invite à la détente autour d'un bon livre et d'une gourmandise maison, dans un cadre verdoyant et chaleureux.

212 Rue de Bourgogne, 45000 Orléans - 07 49 59 91 00

CLUB CAFÉ : CONVIVIALITÉ ET QUALITÉ

Le Club café s'impose comme un créateur d'espaces de détente et de partage. Proposant de savoureux produits dans une ambiance conviviale, ce salon de thé est l'endroit parfait pour se retrouver entre amis ou en famille. Le soin apporté à la sélection des ingrédients se reflète dans chaque tasse de café et dans chaque assiette, promettant une expérience gustative de qualité.

288 Rue de Bourgogne, 45000 Orléans - 02 38 84 60 45



Couteaux & fourchettes / Eating out



SNACKING IN ORLÉANS : TRADITION AND ORIGINALITY

Orléans, a city steeped in history and culture, is also renowned for its culinary scene, especially when it comes to treating your taste buds at tea time. From traditional French patisseries to exploring world flavours, the city is bursting with little gourmet spots where quality and originality are always on the menu. Among them, Les Délices de Jeanne, Aparthé Amine, Green café and Club café stand out, offering a sweet or savoury break you must not miss.

LES DÉLICES DE JEANNE: A GOURMET DESTINATION

In downtown Orléans, Les délices de Jeanne is a must for those with a sweet tooth. This hybrid venue brilliantly combines bakery, pâtisserie, caterer and tearoom, for a complete culinary experience. Gourmets will struggle to choose between the varied selection of delights, where tradition meets innovation.

APARTHÉ AMINE : A WORLD TOUR OF FLAVOURS

Aparthé Amine is famous for its original pastries, inspired by specialities from the four corners of the globe. With something new every week, this tea room never ceases to surprise. The great classics include portokalopita, babka and gluten-free Breton cake, offering a range of flavours to suit all tastes.

GREEN CAFÉ : A LITERARY CAFÉ FULL OF CHARM

Located in the rue de Bourgogne in Orléans' old town centre, the Green café offers a unique concept combining contemporary coffee, snacks, home-made pastries and a selection of second-hand books. This welcoming space invites you to relax with a good book and a homemade treat, in a warm, leafy setting.

CLUB CAFÉ : CONVIVIALITY AND QUALITY

Club café has established itself as a creator of spaces for relaxation and sharing. With tasty products in a friendly atmosphere, this tea room is the perfect place to meet up with friends or family. The careful selection of ingredients is reflected in every cup of coffee and on every plate, promising a quality taste experience.

Viaggio

A tavola! Si vous êtes amoureux de l'authentique cuisine Italienne vous êtes au bon endroit ! Le Viaggio va faire voyager vos papilles au travers de ses pizzas Napolitaines Contemporaines élaborées avec des produits frais venus tout droit d'Italie. Ses pasta inspirées des recettes della nonna sont soigneusement élaborées pour que vous retrouviez l'authenticité Italienne dans un cadre élégant, où l'ambiance est chaleureuse comme à la casa. Le viaggio saura vous apporter un service de qualité aux petits soins.

19 Rue Sainte-Catherine, 45000 Orléans
Lundi au Samedi - Ferme Dimanche
restaurant-viaggio.fr - 02 19 05 84 23

PHARE ST LOUIS
L'art de vivre

31 rue Sainte Catherine | Orléans 45000
lepharestlouis.com | 02 18 88 94 32

ÉCHAPPÉE BELLE AUX TENTES KENYA AU CAMPING L'ÉTANG DES BOIS

PAR / BY: ROMANE PELLEN

HÉBERGEMENTS
INSOLITES

Découvrez le charme des tentes Kenya au camping Seasonova L'Étang des bois, une invitation à vivre l'expérience de la slow life à moins d'une heure d'Orléans. Profitez d'un séjour confortable et proche de la nature, parfait pour se ressourcer.

À la recherche d'un refuge paisible pour déconnecter? Le Seasonova L'Étang des bois vous accueille dans ses tentes Kenya, des hébergements alliant confort et proximité avec la nature. Chaque tente est équipée pour votre bien-être, offrant kitchenette, cafetière, bouilloire et micro-ondes, assurant un séjour autonome et agréable. Pimentez votre escapade avec des options de petit déjeuner prédéfini et la location de vélos pour explorer la magnifique forêt d'Orléans.

L'Étang des bois, au cœur de cette expérience, est le point de départ idéal pour des activités en plein air, adaptées à tous. Seasonova L'Étang des bois est plus qu'un simple lieu de séjour, c'est une expérience immersive dans la slow life, promettant détente, plaisir et reconnexion avec la nature.

Que vous souhaitiez vous évader en solo, en couple, ou avec des amis, cette échappée belle aux tentes Kenya offre le cadre parfait pour des moments inoubliables.

L'étang des Bois
59 Route de l'Étang des Bois, 45260 Vieilles-Maisons-sur-Joudry
02 38 89 28 71

GET AWAY FROM IT ALL TO KENYA TENTS AT THE L'ÉTANG DES BOIS CAMPSITE

Discover the charm of Kenya tents at the *Seasonova L'Étang des bois* campsite, an invitation to try a spot of *slow living* less than an hour from Orléans. Enjoy a comfortable stay close to nature, perfect for recharging your batteries.

Looking for a peaceful refuge where you can switch off? *Seasonova L'Étang des bois* and its Kenya tents offer accommodation that combines comfort and proximity to nature.

Each tent is equipped for your well-being, with a kitchenette, coffee maker, kettle and microwave, for a self-contained and pleasant stay. Spice up your getaway with predefined breakfast options and bike rentals to explore the beautiful Orléans Forest.

L'Étang des bois is the ideal starting point for outdoor activities to suit all ages. *Seasonova L'Étang des bois* is more than just a place to stay, it is an immersive experience in *slow living*, promising relaxation, enjoyment and reconnection with nature. Whether you want to get away on your own, as a couple, or with friends, this superb getaway in Kenya tents is the perfect setting for unforgettable moments.





L'étang de la Vallée, Route de la Vallée, 45530 Combreux - 06 26 32 08 54

AVENTURE À L'ÉTANG DE LA VALLÉE : UN HAVRE DE PAIX ET D'ACTIVITÉS



PAR / BY : ROMANE PELLEN

Niché au cœur de la forêt d'Orléans et à une portée de Combreux, le camping l'Étang de la Vallée offre une retraite idyllique pour les amoureux de la nature et les adeptes de la slow attitude. À moins de 40 minutes d'Orléans, ce site promet une expérience de détente et d'aventure, avec un large éventail d'activités pour tous les âges et des hébergements insolites sous les étoiles.

L'Étang de la Vallée, un joyau de verdure situé à Combreux, se distingue par son offre exceptionnelle d'activités en plein air et son engagement envers la slow attitude. Que vous soyez à la recherche d'une pause relaxante ou d'aventures en famille, entre amis ou en solo, ce site a tout pour plaire. Avec des hébergements variés allant des cottages en bois au bivouac nomade, idéal pour admirer le ciel étoilé, le camping répond à toutes les envies de séjour au milieu de la nature.

La base de loisirs, accessible gratuitement toute l'année, propose un large choix d'activités : vélo, paddle, canoë, pédalo, pêche, et plus encore. Pour les amateurs de sensations, des parcours d'accrobranche, des escape games en pleine nature et même du lancer de hache sont disponibles.

La nouveauté 2024, la location de pédalos avec toboggan promet de la joie pour toute la famille. Tout est pensé pour votre divertissement et votre confort, avec une plage surveillée en été pour la baignade, des espaces de jeux pour enfants et des installations pour le bien-être de tous.

À l'Étang de la Vallée, chaque visiteur trouve son bonheur, que ce soit pour se relaxer au bord de l'eau, explorer les sentiers ludiques ou simplement profiter d'un moment de détente au snack. Cet endroit paisible, enrichi par la beauté de la forêt d'Orléans et le canal voisin, est la destination parfaite pour s'échapper du quotidien et vivre des moments inoubliables au cœur de la nature.

ADVENTURE AT ÉTANG DE LA VALLÉE : A HAVEN OF PEACE AND ACTIVITY

In the heart of the Orléans forest and within easy reach of Combreux, the Étang de la Vallée campsite offers an idyllic retreat for nature lovers and those with a slow attitude. Under 40 minutes from Orléans, the site promises a relaxing and adventurous experience, with a wide range of activities for all ages and unusual accommodation under the stars.

L'Étang de la Vallée, a green gem located in Combreux, stands out for its exceptional range of outdoor activities and its commitment to the *slow attitude*. Whether you're looking for a relaxing break or and adventure with family, friends or on your own, this site has it all. With a range of accommodation from wooden cottages to nomadic bivouacs, ideal for admiring the starry sky, the campsite caters for all tastes, in a natural setting.

The leisure centre, which is free all year round, offers a wide range of activities including cycling, paddleboarding, canoeing, pedal boats, fishing and much more. For thrill-seekers, there are high ropes courses, escape games in the great outdoors and even axe

throwing. New for 2024, pedalo boats with slides promise fun for all the family and are available to rent. Everything has been thought of for your entertainment and comfort, with a supervised beach for swimming in summer, children's play areas and facilities for everyone's well-being.

There's something for everyone at the Étang de la Vallée, whether you want to relax by the water, explore the fun trails or simply enjoy a moment of relaxation at the snack bar. This peaceful spot, enhanced by the beauty of the Orléans forest and the nearby canal, is the perfect destination for escaping your routine and experiencing unforgettable moments in the heart of nature.






Hôtel de l'Abeille
 Depuis 1903

Situé en plein centre d'Orléans, l'hôtel de l'Abeille abrite 24 chambres au caractère unique alliant charme de l'ancien et confort contemporain ainsi qu'un jardin terrasse : véritable havre de paix sur le toit du monde orléanais.

64, rue d'Alsace Lorraine
 45000 Orléans
 02 38 53 54 87
www.hotel-abeille.com



Hôtel 3 Vallées ***

Situé à Saran, l'hôtel les 3 Vallées offre une vue sur la ville. Cet hôtel 3 étoiles vous propose une réception ouverte 24h/24, une terrasse et une connexion wifi gratuite. Les chambres disposent toutes d'un bureau, d'une télévision à écran plat, d'une salle de bain privative, de la climatisation et d'une armoire. Petit déjeuner continental servi chaque matin. L'hôtel se trouve à 6 km d'Orléans.

1423 Route Nationale 20 - 45770 Saran
www.3valleeshotel.fr - **02 38 72 34 84**




Résidence Suite Home Orléans Nord - Saran

www.suitehome-orleans-saran.com

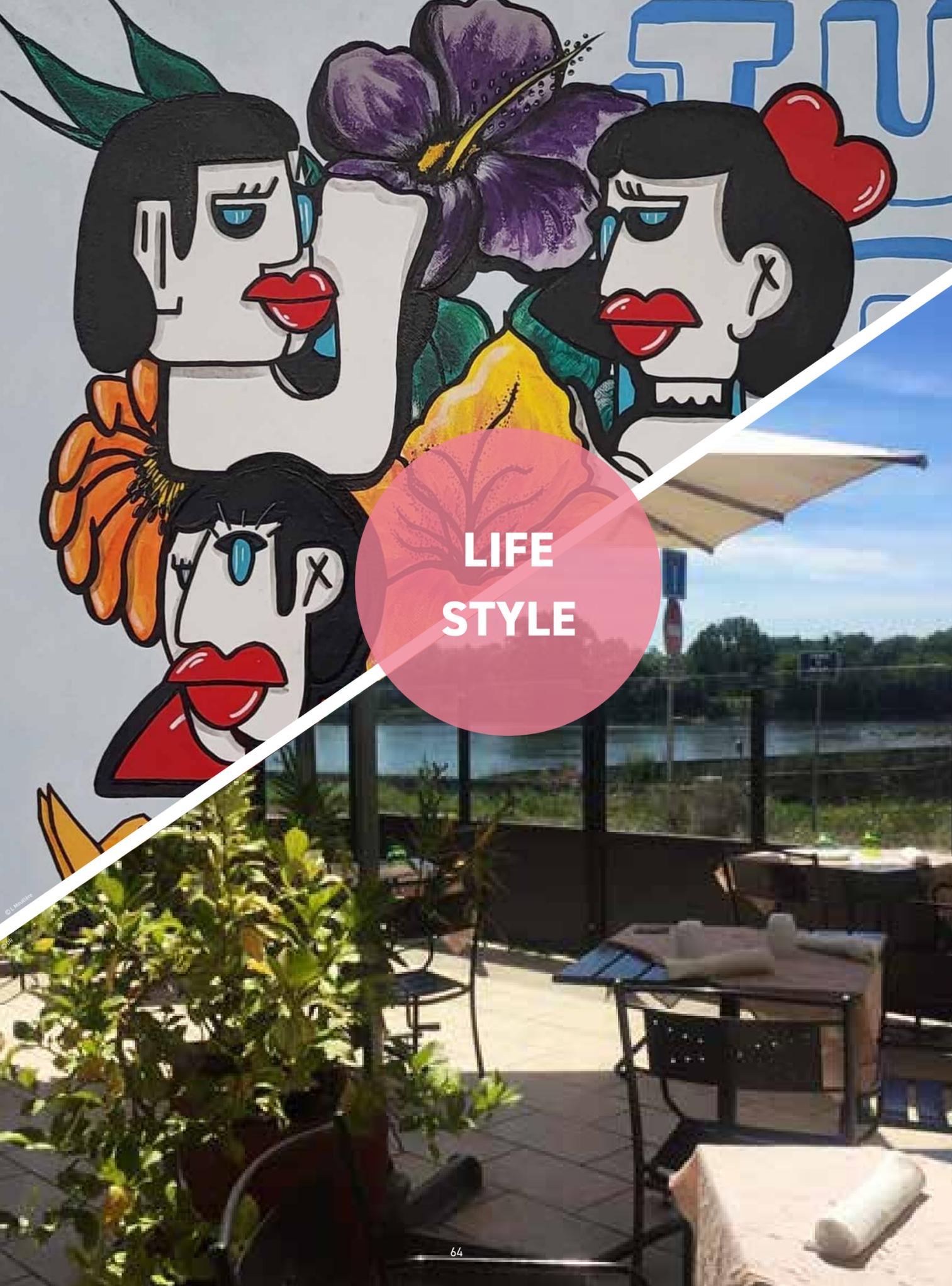
La Résidence est située à Saran, à seulement 5 mn en voiture du centre ville d'Orléans. Elle dispose de 78 chambres modernes et spacieuses pouvant accueillir entre 1 et 4 personnes. Idéal pour de courts ou de longs séjours, nos chambres sont toutes équipées d'un coin cuisine pour vous offrir une totale autonomie. Un service de bar, de petit déjeuner, une salle de séminaire de 40m² éclairée à la lumière du jour, une salle de sport, une buanderie avec lave-linge, sèche-linge et un parking privé gratuit sont à disposition. Voyage d'affaires ou en famille, la Résidence saura répondre à vos attentes.

99, impasse des Moulins - 45770 Saran
 02 38 81 10 62 - saran@suite-home.com

INSPIRATIONS TENDANCES / INSPIRATIONS TRENDS

Pour nos inspirations tendances, partons à la découverte des hauts-lieux de rencontre de ceux qui aiment faire bouger leur ville et être à la pointe de ce qui se fait de mieux en matière de modes.

Our Inspirations Trends are for those who have an urban and modern soul. They want to discover, without wasting time, the trendy hot spots around the city and the latest fashions.



LIFE
STYLE



BREAK'N'DANCE ILLUMINE ORLÉANS SUR LA ROUTE DE LA FLAMME OLYMPIQUE

PAR / BY : INGRID PROUST

Orléans s'apprête à vibrer au rythme du Break'n'dance, une célébration avant-gardiste de la danse et de la culture urbaine, prévue jusqu'au 10 juillet, jour du passage de la flamme olympique dans la ville.

Au programme, une série d'événements aussi dynamiques qu'éclectiques, mêlant échauffements publics, street shows, spectacles, performances et un battle exceptionnel le 19 juin sur la place du Martroi, promettant d'être le point d'orgue de cette festivité.

Les projecteurs seront braqués sur Arnaud Deprez et Lou Orblin, artistes phares de cette édition, qui promettent d'éblouir le public par leur talent.

Cette effervescence culturelle est rendue possible grâce au soutien de la mairie d'Orléans, de la Direction régionale des affaires culturelles (DRAC) Centre-Val de Loire dans le cadre des Olympiades culturelles, de la ligue Centre-Val de Loire de basketball, ainsi que de la collaboration fructueuse avec le musée des Beaux-Arts d'Orléans et l'association PEP45, témoignant de l'union des forces vives de la région pour faire de cet événement un rendez-vous incontournable.



BREAK'N'DANCE AND THE OLYMPIC FLAME LIGHT UP ORLÉANS

Orléans is getting ready to welcome Break'n'dance, an avant-garde celebration of dance and urban culture, scheduled to run until 10 July, the day that the Olympic flame passes through the city.

The programme includes a series of dynamic and eclectic events, including public warm-ups, street shows, performances and an exceptional battle on 19 June on the Place du Martroi, which promises to be the highlight of the event.

The spotlight will be on Arnaud Deprez and Lou Orblin, this year's star performers, whose talent promises to captivate the crowd.

This cultural extravaganza has been made possible thanks to the support of Orléans City Council, the Centre-Val de Loire Regional Department of Cultural Affairs (DRAC) as part of the Cultural Olympiads, the Centre-Val de Loire Basketball League, and a successful collaboration with the Orléans Museum of Fine Arts and the PEP45 association, all of which bear witness to the combined efforts of the region's driving forces to make this a not-to-be-missed event.



MIFAMOSA : RÉINVENTER L'ESPACE URBAIN D'ORLÉANS AVEC ÉCLAT ET ESPRIT

PAR / BY : AM - CRÉDIT PHOTOS : MIFAMOSA



L'originalité de MifaMosa réside dans sa capacité à fusionner l'art de la mosaïque avec des interprétations pleines d'esprit des noms de rues, engendrant surprise et réflexion chez le passant. Ses créations, véritables signatures urbaines, sont disséminées à travers la métropole orléanaise et au-delà, animant les espaces avec une énergie et une sensibilité rares. L'artiste, tout en conservant son anonymat, partage une connexion profonde avec les Orléanais, enrichissant l'espace public d'une dimension culturelle et esthétique remarquable.

Ce qui distingue particulièrement MifaMosa est sa démarche respectueuse et engagée envers le street art. Ses interventions nocturnes, réalisées souvent avec l'aide de compagnons, s'inscrivent dans une légalité fragile, naviguant habilement entre le respect de l'espace urbain et la volonté de préserver l'esprit libre et sauvage de l'art de rue. Son œuvre transcende le simple acte de décoration pour devenir un acte de communication, provoquant l'admiration et le sourire des passants de toutes générations.

Les réactions enthousiastes des Orléanais et des visiteurs témoignent de l'impact positif de MifaMosa sur l'imaginaire collectif. En incorporant des éléments de culture populaire et des références locales dans ses mosaïques, il invite à une exploration ludique de la ville, transformant chaque rue en une histoire à découvrir. Son travail, loin de se limiter à un esthétisme plaisant, suggère une réflexion plus profonde sur l'art urbain et son rôle dans l'espace public.

@Mifamosa



MIFAMOSA: REINVENTING ORLEANS' URBAN SPACE WITH BRILLIANCE AND WIT

MifaMosa's originality lies in its adept fusion of mosaic artistry with witty interpretations of street names, sparking both surprise and contemplation in passersby. These urban signatures, scattered across the Orleans metropolis and beyond, invigorate spaces with rare energy and sensitivity. While maintaining anonymity, the artist fosters a profound connection with the citizens of Orleans, imbuing the public sphere with a remarkable cultural and aesthetic dimension.

What particularly sets MifaMosa apart is a respectful and committed approach to street art. The artist's nocturnal interventions, often aided by companions, operate within a delicate legality, skillfully balancing respect for urban spaces with the preservation of street art's free and wild spirit. This work transcends mere decoration, becoming a means of communication that garners admiration and smiles from passersby of all ages.

The enthusiastic responses from Orleans' residents and visitors highlight MifaMosa's positive impact on the collective imagination. By weaving elements of popular culture and local references into the mosaics, it beckons a playful exploration of the city, turning each street into a story to be uncovered. This work, extending beyond mere aesthetic pleasure, prompts a deeper reflection on urban art and its role within the public realm.



L'ATELIER VIBRANT D'AURÉLIEN TORRES À ORLÉANS: UN SANCTUAIRE DE COULEURS ET DE CRÉATIVITÉ

PAR / BY : AM - CRÉDIT PHOTOS : MISTER T

Aurélien Torres, un artiste animé par la passion de l'art depuis sa tendre enfance, a inauguré son espace créatif, L'éphémère by Mister T, en plein cœur d'Orléans.

À travers cet atelier, il offre une plongée dans un univers où la couleur et l'originalité sont reines, exprimant ses émotions et talents variés sur une multitude de supports. À l'âge de 39 ans, l'histoire d'Aurélien avec l'art, initiée par le dessin et évoluée vers la peinture acrylique à la suite d'un tournant de vie, est une source d'inspiration constante.

Depuis l'ouverture de son atelier en janvier 2023, Aurélien Torres embrasse la polyvalence en travaillant sur des supports divers : toiles, bois, métal, plâtre et plastique, démontrant sa capacité à transformer même les objets les plus inattendus, tels que des casques de chantier ou des meubles, en chefs-d'œuvre.

Ses créations, éclatantes de vie et de couleur, portent des messages de positivité et d'espoir, tout en captant l'essence de l'actualité et des mouvements sociaux, enrichissant ainsi son art de réflexions profondes et de symboliques fortes.

7, rue Croix-de-Malte à Orléans - Tél. 06 21 83 66 23.

Instagram : @Atelier.MR.T



AURÉLIEN TORRES' VIBRANT WORKSHOP IN ORLÉANS : A SANCTUARY OF COLOURS AND CREATIVITY

Aurélien Torres, an artist who has been driven by a passion for art since his early childhood, inaugurated his creative space, L'éphémère by Mister T, in the heart of Orléans.

Through his workshop, he opens a door into a world where colour and originality rule, expressing his emotions and different talents through a variety of media. From the age of 39, Aurélien's history with art, which started out with drawing and evolved towards painting in acrylics following a life change, has been a constant source of inspiration.

Since opening his workshop in January 2023, Aurélien Torres has embraced versatility by working with different media: canvas, wood, metal, plaster and plastic, demonstrating his ability to turn even the most unexpected objects, such as hard hats or furniture, into masterpieces. His creations are full of life and colour, and carry messages of positivity and hope, while capturing the essence of current events and social unrest, imbuing his art with deep insight and strong symbolism.

À ORLÉANS, VOS ÉVÈNEMENTS AU PREMIER RANG

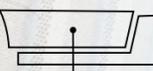
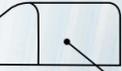
À 1h de Paris, organisez vos séminaires, congrès ou salons dans un tout nouveau complexe événementiel unique en France.

CO'Met, c'est 3 équipements en 1 pour accueillir vos clients, collaborateurs, partenaires dans de multiples configurations.

commercial@orleans-events.com

02 38 56 97 10

CO' Met

			
ARENA Sports & grands événements 10.000 places	PALAIS DES CONGRÈS Auditorium de 1 000 places	PARC DES EXPOSITIONS LE LOIRET 33 000 m ² en intérieur et extérieur	ZÉNITH

Création et réalisation : UMMI



LET'S MOVE



PLONGÉE AU CŒUR DE L'AVENTURE À ORLÉANS

PAR / BY : ROMANE PELLEN

Orléans élargit son offre de divertissements avec deux activités captivantes : Pure Mission, un parcours laser innovant, et Bank Escape, une expérience d'escape game primée. Ces attractions promettent de l'adrénaline et du plaisir pour tous les âges, alliant habilement technologie, stratégie et esprit d'équipe.



Le centre Laser Tag d'Orléans dévoile Pure Mission, une attraction laser innovante destinée à tous les âges. Le parcours, long de plus de 45 mètres et équipé de 32 lasers, offre un défi captivant qui teste l'agilité, la rapidité et le calme des participants. Avec des options de jeu flexibles, la possibilité de visualiser l'action en temps réel grâce à des caméras, et une accessibilité dès 5 ans, Pure Mission est une expérience familiale par excellence.

L'attraction est complétée par NEO-ONE, un mur interactif, pour une offre de divertissement enrichie. Pure Mission promet non seulement du plaisir, mais aussi un développement personnel à travers le jeu, faisant de lui une destination incontournable pour diverses occasions à Orléans.

Bank Escape, une nouvelle expérience conçue en collaboration avec B.R.A.I.N., vainqueur des Escape Game Awards. « Le Siège d'Orléans » propose des missions captivantes et des scénarios adaptés aux enfants, offrant une immersion profonde grâce à des décors réalisés par Cobalt FX et des ambiances sonores de Labyrinthe Sonore.

En plus de l'aventure, le centre dispose d'une salle de séminaire équipée pour divers événements et un espace convivial pour échanger post-jeu. Bank Escape promet plus qu'un simple jeu : une aventure mémorable et stimulante pour l'esprit.

Laser Tag, 11 Rue Jean Moulin, 45100 Orléans - 02 38 44 40 23

ADVENTURE IN THE HEART OF ORLÉANS

Orléans is expanding its entertainment offering with two exciting activities: Pure Mission, an innovative laser circuit, and Bank Escape, an award-winning escape game experience. These attractions promise adrenaline and fun for all ages, skillfully combining technology, strategy and teamwork.

Laser Tag Orléans has introduced Pure Mission, an innovative laser attraction for all ages. The course, which is over 45 metres long and equipped with 32 lasers, offers a captivating challenge that tests participants' agility, speed and nerve. With flexible game options, cameras to watch the action in real time, and open to ages 5 and up, Pure Mission is an ideal experience for all the family. The attraction also features NEO-ONE, an interactive wall, for even more excitement. Pure Mission promises not only fun, but also personal development through the game, making it a must-do activity in Orléans.

Bank Escape, a new experience designed in collaboration with B.R.A.I.N., winner of the Escape Game Awards. « The Siege of Orléans » offers captivating missions and scenarios aimed at children, offering deep immersion thanks to sets by Cobalt FX and soundscapes by Labyrinthe Sonore. As well as the adventure, the centre has a seminar room equipped for a variety of events and a refreshment area for post-game discussions. Bank Escape promises more than just a game: a memorable and mentally stimulating adventure.

EVA : EXPANSION RAPIDE DU RÉSEAU D'E-SPORT EN RÉALITÉ VIRTUELLE

PAR / BY : ROMANE PELLEN

Depuis sa création en 2019, le réseau EVA (Esport Virtual Arena) connaît une croissance fulgurante, comptant désormais une vingtaine de salles de e-sport en réalité virtuelle à travers la France.

L'année 2023 marque l'ouverture de deux nouvelles salles dans la métropole, précisément à Saran, dans le parc d'activités des Vallées, jouxtant le cinéma Pathé. Ces développements sont le fruit de l'initiative de Sébastien Stadler-Suagher, président du groupe Afume, originaire de Jargeau et initialement spécialisé dans l'usinage. Cette diversification témoigne de la volonté du groupe de ne pas se limiter à l'industrie mais d'explorer de nouveaux horizons. Chacune des deux nouvelles salles d'EVA s'étend sur un site impressionnant de 2200 m², offrant aux joueurs un vaste

terrain de jeu de 500 m² chacun, décoré en noir et blanc pour éviter tout contraste distrayant. Équipés de casques de réalité virtuelle et d'armes factices, jusqu'à dix participants par terrain peuvent s'immerger dans des univers variés - de la surface lunaire à la jungle dense, en passant par des paysages post-apocalyptiques - pour des affrontements intenses.

Accessibles dès 12 ans, ces sessions de guerre virtuelle promettent non seulement de l'adrénaline mais aussi une activité physique, les joueurs parcourant entre 700 mètres et 1,5 kilomètre en seulement 30 minutes.

Au-delà de l'expérience immersive du combat virtuel, EVA offre à ses visiteurs un espace bar convivial où se retrouver après les parties pour partager un verre ou savourer une pizza.



EVA, Rue des Entrepreneurs, 45770 Saran - 06 24 64 82 77

ADVENTURE IN THE HEART OF ORLÉANS

Orléans is expanding its entertainment offering with two exciting activities: Pure Mission, an innovative laser circuit, and Bank Escape, an award-winning escape game experience. These attractions promise adrenaline and fun for all ages, skillfully combining technology, strategy and teamwork.

Laser Tag Orléans has introduced Pure Mission, an innovative laser attraction for all ages. The course, which is over 45 metres long and equipped with 32 lasers, offers a captivating challenge that tests participants' agility, speed and nerve. With flexible game options, cameras to watch the action in real time, and open to ages 5 and up, Pure Mission is an ideal experience for all the family. The attraction also features NEO-ONE, an interactive wall, for even more excitement. Pure Mission promises not only fun, but also personal development through the game, making it a must-do activity in Orléans.

Bank Escape, a new experience designed in collaboration with B.R.A.I.N., winner of the Escape Game Awards. « The Siege of Orléans » offers captivating missions and scenarios aimed at children, offering deep immersion thanks to sets by Cobalt FX and soundscapes by Labyrinthe Sonore. As well as the adventure, the centre has a seminar room equipped for a variety of events and a refreshment area for post-game discussions. Bank Escape promises more than just a game: a memorable and mentally stimulating adventure.



DÉCOUVREZ DES AVENTURES INOUBLIABLES À LEVEL 119 ORLÉANS : VOTRE DESTINATION DE RÉALITÉ VIRTUELLE

PAR / BY : AM

Au cœur d'Orléans, LEVEL 119 se révèle comme le sanctuaire ultime pour les amateurs d'aventures et de sensations fortes. Sur une superficie de 250 m², ce centre de réalité virtuelle promet une évasion complète du quotidien, offrant jusqu'à six espaces de jeu pour une immersion sans pareil.

Avec six simulateurs de conduite dynamiques, un espace accueillant pour se détendre, une terrasse estivale et un bar proposant boissons et finger food, LEVEL 119 est le lieu idéal pour se divertir en famille ou entre amis. Que vous cherchiez à célébrer un événement spécial, à organiser un séminaire d'entreprise ou simplement à passer un bon moment après le travail, le centre s'adapte à toutes vos envies, pouvant accueillir jusqu'à 30 personnes et 12 joueurs simultanément.

Des solutions sur mesure sont disponibles pour rendre chaque occasion unique, incluant la privatisation de l'espace, des options de restauration variées et des animations captivantes. Venez enfiler votre casque de réalité virtuelle et plongez dans un univers de possibilités infinies, où chaque aventure partagée devient un souvenir impérissable. Situé au 98, allée de l'Orée de la Forêt à Saran, LEVEL 119 Orléans vous attend pour explorer ensemble les confins de l'imagination et au-delà.

Level 119
198 allée de l'Orée de la Forêt
45770 Saran

VIRTUAL REALITY FOR REAL ADVENTURES AT LEVEL 119 ORLÉANS

In the centre of Orléans, LEVEL 119 is a must for adventure and thrill-seekers. Covering a surface area of 250 m², the virtual reality centre promises a complete escape from everyday life, with up to six game areas for a unique immersive experience.

With six dynamic driving simulators, a welcoming area to relax in, a summer terrace and a bar that serves drinks and finger food, LEVEL 119 is the ideal venue for a fun outing with family and friends. Whether you're looking to celebrate a special event, organise a company seminar or simply have a good time after work, our centre can adapt to your requirements and accommodate up to 30 people and 12 players simultaneously.

Tailored solutions are available to make every occasion unique, including private hire, a variety of catering options and exciting entertainment. Don your virtual reality headset and dive into a world of infinite possibilities, where every adventure you share becomes an unforgettable memory. Located at 98, allée de l'Orée de la Forêt in Saran, LEVEL 119 Orléans will let you explore the realms of the imagination and beyond.



GUINGUETTES : UN RETOUR ENCHANTÉ AU BORD DE L'EAU

PAR / BY : JULIEN DEKENS



La simple évocation du mot guinguette et notre esprit ressent déjà les rayons du soleil, l'air estival d'une saison où il fait bon vivre, les verres entre amis de fin de journée. Elles sont de plus en plus nombreuses et offrent une grande variété de plaisirs.

La guinguette du BDL propose même les chaises longues, pieds dans le sable, face à la Loire.

L'apparente rusticité du Ponton tranche avec son offre raffinée et éthique de restauration, proposée par les Dix Fûts et Glouglou,

deux piliers du bien vivre orléanais.

Au sud du fleuve, Arnaud Méthivier, créateur de la Paillotte, tente de proposer encore plus. Une approche humaniste, un véritable « *espace culturel de plein air, gratuit où l'on mélange les gens* ». On y décroïssonne la culture afin d'y cultiver l'humain, le tout à l'endroit « carte postale de la ville », face à la Loire et à la cathédrale.

Le Ponton, 36, quai du Châtelet à Orléans.

La guinguette du BDL, 14, quai du Châtelet à Orléans.

Le Boui-boui, La Capitainerie, quai du Fort-Alleau à Orléans.

La Paillotte, quai de Prague, du 20 avril au 1^{er} septembre à Orléans.

GUINGUETTES : A MAGICAL RETURN TO THE WATERSIDE

Just saying the word 'guinguette' is enough for our minds to feel the sun's rays, the summer air of a season 'when the living is easy', and sharing a drink with friends at day's end. There is an increasing number of them and they offer a wide variety of pleasures.

The BDL guinguette even provides deck chairs, overlooking the Loire with the sand between your toes.

The outwardly rustic appearance of the Ponton contrasts with its refined and ethical food offering, prepared by the Dix Fûts and Glouglou, two pillars of good living in Orléans.

South of the river, Arnaud Méthivier, creator of the Paillotte, wants to go further. A humanistic approach, providing a genuine "free outdoor cultural space where people can mingle." Culture is unpacked here, to bring the human side to the fore, with a "picture postcard" view of the city as a bonus, facing the Loire and the cathedral

TENDANCE KARAOKÉ : L'ART DE CHANTER À PLEINS POUMONS

PAR / BY : JULIEN DEKENS



Un vrai retour en grâce d'une mode qui n'est pas près de s'éteindre ! Activité autrefois prise de haut et que d'aucuns considéraient comme ringarde, le karaoké fleurit à Orléans.

En s'adaptant à la demande croissante et à la mode venue des grandes villes, les bars comme le Factory ou le 45 Tours ont modernisé la pratique. Exit les ambiances glauques où l'on passe son temps à attendre le micro.

Luis Pinto, le propriétaire du 45 Tours, propose six salles de quatre à vingt personnes. « *On peut chanter toute la soirée sans s'arrêter, juste entre amis. On lâche prise sans crainte de jugements* », explique Cassandre, habituée des lieux.

Ceux qui aiment partager le micro avec les inconnus peuvent également le faire au J'M Bar, l'établissement de Jean-Michel Masse, une figure des nuits orléanaises.

Le 45 Tours, 20, rue André-Dessaux à Fleury-les-Aubrais, ouvert du mardi au samedi, dimanche sur réservation.

Le Factory, 3055, route de Sandillon à Saint-Denis-en-Val, ouvert chaque jour jusqu'à 1 h (3 h les vendredi et samedi).

Le J'M Bar, karaoké tous les jeudis, de 21 h à 1 h.

KARAOKE : THE ART OF SINGING AT THE TOP OF YOUR LUNGS

A real comeback for a trend that's not about to go out of fashion! Karaoke used to be looked down on and considered cheesy by some, but it's now flourishing in Orléans.

Bars like the Factory and 45 Tours have brought it up to date in answer to growing demand and big-city trends. Say goodbye to gloomy rooms and waiting forever for your turn on the mic.

Luis Pinto, the owner of 45 Tours, provides six rooms for four to twenty people. "You can sing all evening non-stop, just with your friends. You can really let yourself go, with no fear of being judged," explains Cassandre, a regular at the venue.

However, if sharing the microphone with strangers is your thing, you can do so at J'M Bar, owned by one of Orléans nightlife's leading figures, Jean-Michel Masse.



NOVA CLUB DISCOTHÈQUE : LE NOUVEAU REPAIRE DES NOCTAMBULES

PAR / BY : JULIEN DEKENS



Le Nova Club, 25, avenue de la Libération à Orléans, ouvert du jeudi au samedi, de minuit à 6 h.

Désormais, les amateurs de vie nocturne ont un point de rendez-vous qui fait l'unanimité. Au Nova Club, si la fête bat toujours son plein, c'est notamment grâce à sa programmation toujours actuelle. Vald, Sch, S-Crew, Koba LaD...

Nombreux sont les artistes à être venus enflammer les lieux. Dès l'ouverture, le directeur, Sebastien Rastoll, a voulu tout miser sur le son et la lumière, tout en allant « chercher du lourd » en termes d'artistes. Tout y est pensé pour accueillir du beau monde et pour sublimer le show.

Plutôt jeunes, les amoureux de la fête apprécient les soirées hors du commun qui font la force du Nova Club. Des nuits urbaines aux nuits « Love Generation », où tout est propice aux rencontres, en passant par le Carnaval de Rio et les représentations d'artistes actuels, le Nova est l'endroit des noctambules !

NOVA CLUB DISCOTHÈQUE : THE NEW HAUNT FOR NIGHT OWLS

Now nightlife fans have a meeting place they can all call home. The party's always in full swing at the Nova Club, thanks in no small part to a line-up that's always on trend. Vald, Sch, S-Crew, Koba LaD...

Many artists have come to set the venue alight. From the outset, director Sebastien Rastoll wanted to focus on sound and light, while going for "heavyweights" in terms of artists. Everything is designed to welcome the beautiful people and to provide a fabulous show.

Young party-goers appreciate the extraordinary events that are Nova Club's hallmark. From city nights to 'Love Generation' nights, where everything is geared towards making new connections, from Rio Carnival to performances by popular artists, Nova is the place to be if you're a night owl !



ORLÉANS JAZZ CLUB : UN NOUVEAU SOUFFLE POUR LE JAZZ

PAR / BY : AM



En quelques années, la scène musicale d'Orléans a vu disparaître certains de ses lieux emblématiques dédiés au jazz et à la musique. C'est dans ce contexte de nostalgie et de perte que l'idée d'un nouveau lieu dédié au jazz a germé, et ce dès 2016. Pour Cédric Louisy-Louis et François Couturier, deux amis passionnés et associés, cette initiative était une évidence, une manière de préserver et de célébrer l'affinité profonde qu'Orléans entretient avec le jazz.

Orléans Jazz Club est bien plus qu'un simple établissement, c'est un hommage vibrant à La Nouvelle-Orléans, berceau légendaire du jazz. Les fondateurs, imprégnés de cet amour pour la musique et leur ville, ont créé un lieu où le jazz résonne toute l'année, dans toutes ses nuances et diversités.

Cédric, après avoir exploré les rues de New York en 2017 puis celles de La Nouvelle-Orléans en 2019, a été profondément marqué par l'ambiance des clubs de jazz. Avec François, ils ont décidé de recréer cette atmosphère conviviale à Orléans, offrant ainsi une scène tant aux artistes émergents qu'aux talents confirmés, dans un esprit de partage et de découverte.

À l'Orléans Jazz Club, chaque soirée est une invitation à redécouvrir le jazz sous toutes ses formes : du classique au blues, en passant par le swing, le jazz latin ou encore le funk. Des soirées spéciales telles que les pianos-bars, les jam-sessions ou les concerts viennent ponctuer la programmation, offrant ainsi une expérience musicale riche et variée.

Pour accompagner cette expérience sonore, Orléans Jazz Club propose également une sélection de boissons de qualité et des planches apéritives soigneusement élaborées, pour une immersion totale dans l'univers du jazz.

Du mercredi au samedi soir, de 18 h 30 à 1 h, la scène de l'OJC s'anime au rythme des performances captivantes d'artistes locaux et nationaux, offrant ainsi des moments uniques et inoubliables où l'improvisation et la virtuosité se mêlent dans une explosion de créativité.

Dans ce cadre raffiné et accueillant, où les couleurs chatoyantes de La Nouvelle-Orléans invitent à la détente et à la convivialité, chaque visiteur, amateur ou mélomane, trouvera son bonheur.



Orléans Jazz Club
3 Rue du Colombier, 45000 Orléans - 09 87 44 99 80

ORLÉANS JAZZ CLUB : A SECOND WIND FOR JAZZ

Orléans Jazz Club is much more than just a venue: it's a vibrant tribute to New Orleans, the legendary birthplace of jazz. The founders, driven by their love of music and their city, have created a place where jazz can be enjoyed all year round, in all its nuances and diversity.

Having explored the streets of New York in 2017 and New Orleans in 2019, Cédric was deeply influenced by the atmosphere in jazz clubs there. He and François decided to recreate that relaxed ambience in Orléans, providing a stage for both emerging and established artists, in a spirit of discovery and sharing.

At Orléans Jazz Club, every evening is an opportunity to (re)discover jazz in all its forms: from classical to blues, by way of swing, Latin jazz and funk. Special events such as piano bars, jam sessions and concerts are also scheduled, providing a rich and varied musical experience.

From Wednesday to Saturday evenings, from 6.30 pm to 1am, the OJC stage comes alive with captivating performances by local and national artists, offering unique and unforgettable moments where improvisation and virtuosity come together in an explosion of creativity.

In this stylish and welcoming venue, where the shimmering colours of New Orleans are an invitation to relax and unwind, there's something for everyone, jazz enthusiasts and connoisseurs alike.

PAINTBALL
A partir de 12 ans

LASER
A partir de 8 ans

ACCROBRANCHE
A partir de 2 ans

SNACK BUVETTE

AQUAPARC

Explor games AVENTURE

NOUVEAU

PARKING GRATUIT

Léo Parc aventure

PARC DE LOIRE
ÎLE CHARLEMAGNE
AVENUE J. DOUFFIAGUES
45650 ST-JEAN LE BLANC

06 10 91 25 32
www.leo-parc-aventure.fr

**INSPIRATIONS
AUDACE
/
INSPIRATIONS
AUDACY**

L'atelier de VELOMAN
Réparation & entretien

Grâce à VELOMAN, votre vélo ne vous laissera plus en rade

46 rue du Pressoir Neuf - 45000 Orléans
07 86 48 50 15

Le P'tit Gavroche à Orléans

En plein cœur du centre-ville, le p'tit gavroche, vous accueille dans un cadre convivial et vous propose une cuisine française traditionnelle et authentique.

Il possède une terrasse très calme, arborée et ensoleillée en cour intérieure, d'une capacité de 60 couverts.

145 rue de Bourgogne - 45000 Orléans
www.lepetitgavroche.fr - 02 38 77 17 90

Depuis quelques années, l'art numérique s'invite dans des sites exceptionnelles et les lumières projetées subliment les architectures, les châteaux, les cathédrales et plein d'autres lieux chargés d'histoire.

For several years now, digital art has been inviting itself into exceptional sites and the projected lights sublimate architectures, castles, cathedrals and many other places full of history.

CONGRÈS

16 avril 2024

FORUM CESI
Centre de Conférence Orléans

8 au 10 avril 2024

EVENEMENT VINCI CONSTRUCTION
Palais des Congrès - CO'Met

23 au 24 mai 2024

LIONS'CLUB - CONVENTION NATIONALE 2024
Palais des Congrès - CO'Met

22 mai 2024

EVENEMENT EAU - EDF
Palais des Congrès - CO'Met

1 juin 2024

CONGRÈS PREUVES & PRATIQUES
Centre de Conférence Orléans

14 au 15 juin 2024

CONGRÈS NATIONAL DE L'UNP 2024
Centre de Conférence Orléans

SPORT

06 avril 2024

OLB / CHALON-REIMS
Arena - Co'Met

13 avril 2024

OLB / ANGERS
Arena - Co'Met

20 avril 2024

OLB / LILLE
Arena - Co'Met

04 mai 2024

OLB / BOULAZAC
Arena - Co'Met

10 mai 2024

OLB / AIX
Arena - Co'Met

18 mai 2024

EQUIPE DE FRANCE DE VOLLEYBALL
Arena - Co'Met

SALON

13 mai au 21 juin 2024

FETE FORAINE 2024
Parc des Expositions - Le Loiret, CO'Met

6 avril 2024

FORUM DE LA PARENTALITÉ
Centre de Conférence Orléans

20 juin 2024

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE UDEL
Centre de Conférence Orléans

CONCERT

04 avril 2024

LORDS OF SOUND
Zénith

06 avril 2024

STARS 80
Zénith

07 avril 2024

PRIME ORCHESTRA
Palais des Congrès - CO'Met

12 avril 2024

JE VAIS T'AIMER
Zénith

13 avril 2024

FLASH DANCE
Zénith

17 avril 2024

LE LAC DES CYGNES
Zénith

18 avril 2024

AC/DC TRIBUTE
Zénith

23 avril 20 h - 24 avril 14 h - 24 avril 17 h 30 2024

HOLIDAY ON ICE
Zénith

04 mai 2024

STAR AC
Zénith

11 mai 2024

KEEN'V
Zénith

17 mai 20 h et 18 mai 20 h 2024

BERNADETTE DE LOURDES
Zénith

06 juin 2024

MOLIERE L'OPERA ROCK
Zénith

13 juin 2024

SCHORALIA
Zénith

27 juin 2024

STAR ACADEMY
Zénith

POUR PLUS
D'ÉVÉNEMENTS
CO'MET



AGENDA



Inspirations

AVRIL

Du 5 au 14 avril 2024

EXPOSITION

FOIREXPO 2024

La Foirexpo d'Orléans 2024 s'installe du vendredi 5 au 14 avril à CO'Met, dans le Parc des Expositions - Le Loiret. Ce rendez-vous incontournable dans la région Centre-Val de Loire rassemble 250 exposants venus de toute la France, pour une offre commerciale originale et diversifiée.
Parc des expositions, Orléans
02 38 56 97 10

Du 13 au 20 avril 2024

FESTIVAL

TEXT'AVRIL

Dans le cadre du festival Text'Avril, douze activités culturelles axés sur l'autofiction sont proposées par des comédiens et musiciens. Au programme, des ateliers ludiques et des mises en lecture seront effectués, un parcours déambulatoire pour découvrir les plus belles œuvres de Marguerite Duras ou encore un atelier d'écriture : comment écrire à partir de soi pour intéresser les autres ?
19 h - Théâtre de la tête noire, Saran
02 38 73 02 00

29 avril et 8 mai 2024

FÊTES JOHANNIQUES

FÊTES JOHANNIQUES

La 596^e édition des Fêtes de Jeanne d'Arc est un événement traditionnel et incontournable célébré chaque année depuis le jour d'anniversaire de la libération d'Orléans, le 8 mai 1429.
Centre-ville, Orléans

18 avril 2024

THÉÂTRE

LES FEMMES SAVANTES DE MOLIÈRE

Une adaptation excentrique de la célèbre comédie *Les femmes savantes* de Molière est proposée par cinq comédiennes de la Compagnie du Détour. Cette pièce de théâtre revisitée a de quoi séduire par un engagement féministe et une mise en scène contemporaine.
20 h 30 - L'Alliage, Olivet
02 38 63 00 99

MAI

5 mai 2024

ANIMATION ENFANTS

JEANNE ET LES CHARDONS

Jeanne d'Arc a délivré Orléans des Anglais en mai 1429. Viens découvrir ou redécouvrir l'histoire de l'héroïne à travers les vitraux de la cathédrale et sa statue à l'Hôtel Grosloot. Endosse ensuite le rôle d'un de ses compagnons d'armes grâce à une initiation au combat avec l'association des Chardons d'Orléans. À l'issue de cette visite, une petite collation médiévale te sera offerte.
Hôtel Grosloot - Gratuit
De 10 h à 11 h 30 ou de 15 h à 16 h 30
Réservation obligatoire au 02 38 24 05 05

14 mai 2024

SPECTACLE

SPECTACLE ASH

Aurélien Bory, metteur en scène, propose une mise en scène envoiante et énergique en empruntant des motifs de la culture hindoue grâce à la danseuse et chorégraphe indienne Shantala Shivalingappa.
20 h 30 - Théâtre, Orléans
02 38 62 45 68

24 et 25 mai 2024

FESTIVAL

ORLÉANS VINTAGE FESTIVAL

À l'occasion de la sixième édition, plusieurs activités (animations, expositions etc.) seront proposées afin de vous faire vivre un véritable voyage dans le temps. Cet événement sera l'opportunité de faire vivre ou revivre les années vintage/rétro aux plus petits comme aux plus grands, le tout dans une ambiance conviviale.
Place de Loire et Jardin de la Charpenterie, Orléans

Du 29 mai au 15 juin 2024

FESTIVAL

FESTIVAL DE SULLY ET DU LOIRET

L'année 2024 marquera la 51^e édition de cet événement culturel incontournable. Dirigé par le Département du Loiret, ce rendez-vous musical, à ne pas manquer s'établit sur l'ensemble du territoire loirétain en proposant des concerts dans des lieux patrimoniaux de onze communes du Loiret. Près de 20 concerts, dont trois soirées d'exception lors du week-end de clôture qui vont se dérouler au cœur du parc du château de Sully-sur-Loire.

JUIN

1^{er} juin 2024

SPECTACLE

MOLIÈRE : LE SPECTACLE MUSICAL

L'incroyable histoire d'un virtuose de la langue française sera retranscrite dans la comédie musicale *Molière, l'Opéra urbain*. Cet événement inédit réunira sur scène divers artistes tels que des chanteurs, des slameurs, des danseurs, des comédiens et des musiciens, le tout dans des décors et des costumes de l'époque du XVII^e siècle. Ce spectacle offre dès lors une opportunité singulière, pour les petits et pour les grands, de découvrir ou redécouvrir Molière d'une manière contemporaine. Venez découvrir sans plus tarder cette performance artistique prenante et vivante issue d'un parfait mélange entre la romance, la comédie et le drame.
Deux séances : 15 h et 20 h 30 - Zénith, Orléans
02 38 25 04 29

2 juin 2024

CONCERT

BODEGA

Bodega est un groupe de musique indie-rock qui provient de Brooklyn aux États-Unis. Il est composé du guitariste Ben Hozie et de la chanteuse Nikki Belfiglio, qui sont tous deux des figures importantes de ce qu'on appelle le rock indépendant, qui est un genre musical apparu dès les années 1980 au Royaume-Uni. Leur nouvel album intitulé *Our Brand Could Be Yr Life* explore principalement les thèmes de la critique sociale et de la contre-culture moderne.
18 h 30 - L'Astrolabe, Olivet
02 38 54 20 06

Du 26 juin au 30 juin 2024

FESTIVAL

LE GRAND PIAN'O FESTIVAL

Le festival orléanais sera de retour pour sa deuxième édition. À cette occasion, de nombreux artistes sont attendus, dont Zaho de Sagazan, qui a été nommée à plusieurs reprises aux Victoires de la Musique 2024. Ce rendez-vous musical, centré sur le piano, propose aussi une variété musicale avec différents genres musicaux qui sont représentés : classique, pop, jazz, électro, etc. Cette diversité de genres musicaux permet de rendre ce moment convivial et destiné à tous.
Campo Santo et la salle de l'Institut, centre-ville d'Orléans
02 38 79 24 26

AGENDA



Inspirations

JUILLET

7 juillet 2024

EXPOSITION

VISITE EN FAMILLE DU FRAC

Découvrez le Frac et ses expositions en famille. Pour les familles et enfants, la visite se transforme en exploration ludique des expositions et du bâtiment.
15 h - 16 h

10 juillet 2024

SPORT

JEUX OLYMPIQUES 2024

La flamme olympique passera sur le territoire départemental. Au total, ce sont sept villes qui ont été choisies pour accueillir la flamme olympique dans le cadre des Jeux olympiques de 2024 : Gien, Sully-sur-Loire, Montargis, Neuville-aux-Bois, Le Malesherbois, Meung-sur-Loire et Orléans.

Du 12 au 14 juillet 2024

FESTIVAL

FESTIVAL COCORICO ELECTRO

Comme chaque année est organisé un rendez-vous incontournable pour les initiés et les amateurs de musique électro. Au programme, des DJ français vous proposent de découvrir ou de redécouvrir leurs musiques du moment, le tout dans un cadre patrimonial d'exception. Que ce soit pour les petits ou pour les grands, cet événement se veut avant tout convivial et divertissant.
Vendredi et samedi : 18 h - 2 h
Dimanche : 12 h - 00 h
Château de La Ferté-Saint-Aubin
06 49 52 01 75

19 juillet 2024

SPECTACLE

CLÉRY SON & LUMIÈRE

Le son & lumière de Cléry fait revivre un passé proche de nous, celui de l'Occupation allemande. Avec toujours la volonté de raconter la vie des gens et l'histoire locale en l'inscrivant dans le mouvement de la grande histoire, beaucoup plus qu'un spectacle, la création du son & lumière est nourrie des témoignages de ceux qui ont vécu cette période de quatre ans, de l'armistice de juin 1940 à la Libération, en août 1944.
21 h 30 - Parc culturel du Val d'Ardois
Rue des Castors

AOÛT

9 août 2024

SORTIE

OASIS GRAINES DE BONHEUR

Après un repas partagé, enchantez vos sens entre les chants des chouettes et des hiboux. Vous apercevrez peut-être les chevreuils, les renards, quelques vers luisants et autres merveilles de la nature au crépuscule. Penser à prévoir un pique-nique partagé.
20 h Saint-Jean-de-Braye
Adulte plein tarif : 17,50 €
Tarif enfant : 13,50 €
Tarif réduit (2 adultes + 2 à 3 enfants) : 55,00 €

Du 13 au 18 août 2024

FESTIVAL

FÊTES DES DUITS : "RAFRAÎCHISSEMENTS ARTISTIQUES"

La quatorzième édition de ce festival proposé par l'association Nanoprod aura lieu durant l'été. Cette année, le thème du festival sera le besoin. L'objectif du festival est de proposer « des créations artistiques pluridisciplinaires, contemporaines et expérimentales ». Au programme, plusieurs événements seront organisés par des artistes plasticiens, des danseurs, des musiciens, des comédiens, des réalisateurs, des architectes sous plusieurs appellations : « Le Point de Vue », « La Nuit des Duits », « La planète des Duits ». Duits Saint Charles, Orléans

24 août 2024

FESTIVAL

LA RUE AU FIL DE L'EAU (FESTIVAL DES ARTS DE LA RUE)

14 h - 19 h, La Chapelle-Saint-Mesmin

Du 23 au 25 août 2024

FESTIVAL

FESTIVAL O'TEMP'O

Le festival populaire revient pour cette année pour une 4^e édition. Apparu en 2021, cet événement s'est rapidement imposé comme un rendez-vous musical de grande ampleur réunissant près de 10 000 festivaliers chaque année. Au programme, une garden-party sera organisée ainsi que de nombreux artistes de tout horizon seront réunis afin de donner à ce festival une ambiance joviale et dynamique.
18 h 30 - La Caillaudière, Boigny-sur-Bionne
06 12 74 37 01

SEPTEMBRE

13 et 14 septembre 2024

FESTIVAL

FESTIVAL HOP POP HOP

Dans le cadre de la 9^e édition, cet événement culturel dédié à l'émergence musicale propose une diversité de styles musicaux par le biais d'artistes d'horizon différents. Ce festival urbain, porté vers l'avenir, est proposé par l'Astrolabe, la scène des musiques actuelles à Orléans. L'objectif de ce rendez-vous musical est de faire découvrir et mettre en avant de nouveaux artistes émergents et les tendances à venir.
20 h - Aréna d'Orléans

21 septembre 2024

SPECTACLE

LA DAME DE FER

Afin de rendre hommage à la cathédrale Notre-Dame de Paris, Corentin Stemler, metteur en scène, s'est lancé dans une grande aventure : créer une comédie musicale de grande envergure au travers d'une mise en scène grandiose. En tournée dans toute la France, le spectacle déploie une véritable fresque historique de près de 800 ans, de la construction de Notre-Dame de Paris jusqu'à nos jours. Au total, ce sont près de 90 artistes présents sur scène, 490 costumes et 800 accessoires qui ont été confectionnés sur mesure à cette occasion afin de raconter 1000 ans de l'histoire incroyable de ce monument symbolique en France.
20 h - Zénith, Orléans
02 38 25 04 29

HOTEL*** Villa Marjane



A seulement 8 minutes du centre d'Orléans, l'hôtel de charme Villa Marjane*** est le point de départ privilégié pour visiter une région au riche patrimoine historique et naturel. Nichée dans un parc, cette élégante demeure du XVIII^{ème} siècle

est l'endroit parfait pour un séjour d'affaires ou touristique de qualité, avec tout l'équipement et le confort nécessaires dans une ambiance paisible et relaxante. Un accueil chaleureux et bienveillant.

121 route de Sandillon - 45650 Saint-Jean-le-Blanc
Tél. 02 38 66 35 13 - villamarjane@orange.fr - www.hotel-marjane-orleans.com



Dans un écrin de verdure entre Sologne et Loiret, notre hôtel restaurant 3 étoiles dispose de 43 chambres toutes récemment rénovées.

Entre nos formules buffet et notre offre midi, notre chef Juan, saura satisfaire chacun d'entre vous avec une cuisine simple et traditionnelle. Notre restaurant vous accueille tous les jours, midi et soir.

Nous proposons également un espace séminaire adapté à vos réunions, entre collègues, entre amis ou en famille!

326 RUE CHATEAUBRIAND
45100 ORLEANS LA SOURCE
02 38 63 58 20

Campanille
Créateurs de bons moments.

CHANGEZ D'IDEE SUR LA GLACE.
FAITES-VOUS UNE

MOUSTACHE

Situé à quelques pas de la cathédrale, votre glacier Moustache vous accueillera dans son univers haut de gamme et décalé, pour réveiller vos papilles avec ses innombrables glaces artisanales.

Ouvert tous les jours
Horaire d'été: 12h30 | 23h
Horaire d'hiver: 12h30 | 19h30

amour de glace 2022
forêt noire 2024

3 rue Jeanne d'Arc |
6 rue de la Hallebarde |
45000 Orléans

BUNGALOW REPUBLIK

Passionnément gourmand

13 Pl. de la République
45000 Orléans

CARNET D'ADRESSES ADDRESS BOOK



ORLÉANS VAL DE LOIRE TOURISME
23 place du Martroi - 45000 Orléans
www.tourisme-orleansmetropole.com

Partenaires d'Orléans Val de Loire Tourisme
engagés dans la charte
Qualité Accueil Partenaire Tourisme Durable 2023-2024



DESTINATION
ORLÉANS
VAL DE LOIRE
À 1H DE PARIS
TOURISME-ORLEANSMETROPOLE.COM

UNE EXPÉRIENCE

RENVERSANTE



HÉBERGEMENT - CARNET D'ADRESSES

LISTE NON EXHAUSTIVE

: Accueil vélo et Loire à vélo



- BEST WESTERN HOTEL D'ARC**
37 TER RUE DE LA REPUBLIQUE
45000 ORLEANS
02 38 53 10 94
- EMPREINTE HOTEL & SPA**
80 QUAI DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 75 10 52
- MERCURE ORLEANS CENTRE BORDS DE LOIRE**
44-46 QUAI BARENTIN
45000 ORLEANS
02 38 62 17 39
- NOVOTEL DE MEURES DE CAMPAGNE CHEMINS DE SOLOGNE**
2 RUE HONORE DE BALZAC
45100 ORLEANS
02 38 63 04 28
- MERCURE ORLEANS PORTES DE SOLOGNE**
200 ALLEE DES 4 VENTS
45160 ARDON
02 38 49 99 99
- NOVOTEL ORLEANS CENTRE GARE**
83 BOULEVARD ALEXANDRE MARTIN
45000 ORLEANS
02 36 56 78 44
- NOVOTEL ORLEANS SAINT-JEAN-DE-BRAYE**
145 AVENUE DE VERDUN
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
02 38 84 65 65
- DOMAINE ET GOLF DE VAUGOUARD**
CHEMIN DES BOIS
45210 FONTENAY-SUR-LOING
02 38 89 79 00
- L'OREE DES CHENES**
921 ROUTE DE MARCILLY
45240 LA FERTE-SAINT-AUBIN
02 38 64 84 00
- DOMAINE DES ROCHES**
2 RUE DE LA PLAINE
45250 BRIARE
02 38 67 68 04

PARTENAIRES DE L'OFFICE DE TOURISME AU 31/12/2023 ENGAGÉS DANS LA CHARTE QUALITÉ ACCUEIL PARTENAIRES TOURISME 2024



- ABEILLE HOTEL**
64 RUE D'ALSACE LORRAINE
45000 ORLEANS
02 38 53 54 87
- CAMPANILE ORLEANS CENTRE GARE**
40 RUE DE LA REPUBLIQUE
45000 ORLEANS
02 38 53 24 64
- ESCALE OCEANIA ORLEANS**
16 QUAI SAINT-LAURENT
45000 ORLEANS
02 38 54 47 65
URBAN JUNGLE
1 RUE DE LA LIONNE
45000 ORLEANS
02 38 53 19 79
- HOTEL DES CEDRES**
17 RUE MARECHAL FOCH
45000 ORLEANS
02 38 62 22 92
- HOTEL D'ORLEANS**
6 RUE ADOLPHE CRESPIEN
45000 ORLEANS
02 38 53 35 34
- HOTEL MARGUERITE**
14 PLACE DU VIEUX MARCHÉ
45000 ORLEANS
02 38 53 74 32
- HOTEL SAINT MARTIN**
52 BOULEVARD ALEXANDRE MARTIN
45000 ORLEANS
02 38 53 02 28
- IBIS ORLEANS CENTRE FOCH**
4 RUE MARECHAL FOCH
45000 ORLEANS
02 38 54 23 11
- IBIS ORLEANS CENTRE GARE**
17 AVENUE DE PARIS
45000 ORLEANS
02 38 62 40 40
- HÔTEL DE SOLOGNE CAMPANILE**
326 RUE CHATEAUBRIAND
45100 ORLEANS
02 38 63 58 20
- FH CONFORT HOTEL ORLÉANS**
RUE ANTHELME BRILLAT-SAVARIN
45100 ORLEANS
02 38 51 00 55

- COMFORT HOTEL OLIVET PROVINCES**
130 RUE DU LANGUEDOC
45160 OLIVET
02 38 63 35 00
- LE PAVILLON BLEU**
351 RUE DE LA REINE BLANCHE
45160 OLIVET
02 38 66 14 30
- LE RIVAGE**
635 RUE DE LA REINE BLANCHE
45160 OLIVET
02 38 66 02 93
- CAMPANILE LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN**
2 RUE D'AQUITAINE
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
02 38 72 23 23
- IBIS STYLES ORLEANS LA CHAPELLE**
7 RUE DE L'AQUITAINE
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
02 38 22 23 24
- KYRIAD ORLEANS OUEST**
6 RUE DE MICY
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
02 38 22 06 06
- THE ORIGINAL ORLEANS SUD**
55 ROUTE D'ORLEANS
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
02 38 43 26 26
- HOTEL VILLA MARJANE**
121 ROUTE DE SANDILLON
45650 SAINT-JEAN-LE-BLANC
02 38 66 35 13
- CAMPANILE ORLEANS SARAN**
744 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 73 66 66
- COMFORT HOTEL ORLEANS SARAN**
232 RUE FRANCIS PERRIN
45770 SARAN
02 38 73 80 80
- IBIS ORLEANS NORD SARAN**
CHEMIN DES SABLONS
45770 SARAN
02 38 65 01 40
- LES 3 VALLÉES**
1423 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 72 34 84
- THE ORIGINAL ORLEANS NORD**
249 RUE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 72 40 33

LISTE NON EXHAUSTIVE

- BRIT HOTEL ORLÉANS SAINT-JEAN-DE-BRAYE**
2 AVENUE DU GÉNÉRAL LECLERC
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
02 38 21 59 59
- BEST WESTERN LA PORTE DES CHATEAUX**
21 ROUTE DE BLOIS
45130 MEUNG-SUR-LOIRE
02 18 69 30 50
- AS HOTEL**
29 RUE DE CHARTRES
45410 ARTENAY
02 38 52 14 14
- HOTEL LE BOIS DES CHAMBRES**
FERME QUENEAU
41150 CHAUMONT SUR LOIRE
02 36 65 84 00



- HOTEL ARCHANGE**
1 BOULEVARD DE VERDUN
45000 ORLEANS
02 38 54 43 98 54
- JACKOTEL**
18 CLOITRE ST AIGNAN
45000 ORLEANS
02 38 54 48 48
- HOTEL SAINT-AIGNAN**
3 PLACE GAMBETTA
45000 ORLEANS
02 38 53 15 35
- LE BANNIER**
13 FAUBOURG BANNIER
45000 ORLEANS
02 38 53 25 86
- FASTHOTEL**
RUE ANTHELME BRILLAT SAVARIN
45100 ORLEANS
02 38 53 15 35
- IBIS BUDGET ORLEANS SUD CO'MET**
18 BIS RUE DES MONTEES
45100 ORLEANS
02 38 22 52 26
- COMFORT HOTEL ORLÉANS OLIVET**
1330 RUE DE LA BERGERESSE
45160 OLIVET
02 38 69 66 66

- KYRIAD DIRECT ORLÉANS SUD OLIVET**
110 RUE DU LANGUEDOC
45160 OLIVET
02 38 45 45 63
- B&B LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN**
AVENUE GEORGES POMPIDOU
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
08 92 78 80 75
- HOTEL PREMIERE CLASSE ORLEANS OUEST LA CHAPELLE**
9 RUE D'AQUITAINE
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
02 38 61 78 92
- KYRIAD DIRECT ORLEANS OUEST**
20 RUE DE LA CHISTERA
45380 LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN
02 38 70 61 61
- KYRIAD DIRECT ORLEANS NORD SARAN**
680 RN 20
45770 SARAN
02 38 73 72 73
- IBIS BUDGET ORLÉANS NORD SARAN**
RUE DE L'ORMETEAU
45770 SARAN
08 92 68 03 54
- PROMOTEL**
117 RUE DU FG DE BOURGOGNE
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
02 38 53 64 09
- B&B SAINT-JEAN-DE-BRAYE**
117 AVENUE PIERRE MENDES FRANCE
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
08 90 10 67 15
- HOTEL DE PARIS**
29 RUE DU FAUBOURG BANNIER
45000 ORLEANS
02 38 83 95 86
- BONSAI**
1550 RUE DE LA BERGERESSE
45160 OLIVET
02 38 76 03 04
- LE SANIBEL ET L'ENTREPOT**
306 RUE DU FBG BANNIER
45400 FLEURY-LES-AUBRAIS
02 38 88 53 71

NON H CLASSÉ

- GREEN HOTEL**
255 RN 20
45770 SARAN
02 38 73 89 89
- MISTER BED**
234 RUE FRANCIS PERRIN
45770 SARAN
02 38 74 06 66
- PREMIERE CLASSE**
LIEU DIT LA CHIPERIE
45770 SARAN
02 38 43 25 38



- APPART'CITY CONFORT ORLEANS**
4 RUE DE LAHIRE
45000 ORLEANS
02 77 81 54 50
- CARRE CELESTE**
4 RUE DES AFRICAINS
45000 ORLEANS
07 63 41 83 33
- ODALYS CAMPUS ORLEANS SAINT JEAN**
26 RUE FBG ST JEAN
45000 ORLEANS
02 38 75 14 75
- L'ADAGIO ACCESS ORLEANS**
3 RUE JEAN-FRANCOIS DENIAU
45000 ORLEANS
02 38 78 46 00
- SEJOURS & AFFAIRES JEANNE D'ARC**
11 PLACE DU 6 JUIN 1944
45000 ORLEANS
02 38 62 93 00
- SUITE HOME SARAN**
99 IMPASSE DES MOULINS
45770 SARAN
02 38 81 10 62



- PARENTHÈSE TINY HOUSE**
22 ROUTE DE LA FORÊT
45340 CHAMBON LA FORÊT
07 66 76 43 49



HÉBERGEMENT

■ LISTE NON EXHAUSTIVE

INSOLITE

- BULLES DE SOLOGNE**
1289 CHEMIN DE GLATIGNY
18410 BRINON SUR SAULDRE
06 76 39 24 04
- CABOCHER**
FACE 1 CHEMIN DE HALAGE
45000 ORLEANS
02 38 58 50 66 - 06 42 31 33 60

CONCIERGERIE

- LOCATION COURTE DURÉE**
- LES CLEFS DE VOTRE MAISON**
45000 ORLEANS
06 01 96 00 20
- ATHAROS CONCIERGERIE**
10 RUE DES MINIMES
45000 ORLEANS
02 38 68 69 42
Plus de 50 logements à votre disposition
- PRIMO CONCIERGERIE ORLÉANS**
64 QUAI DES AUGUSTINS
45100 ORLEANS
06 23 20 62 07

MEUBLE

- APPARTEMENT T2 FACE GARE**
25 AVENUE DE PARIS
45000 ORLEANS
06 87 31 72 20
- APPARTEMENT FAMILIAL T3 PROCHE GARE**
5 RUE PHILIPPE LEBEL
45000 ORLEANS
06 87 31 72 20
- LA MARINE**
L'EMBOUCHURE
45800 COMBLEUX
06 07 15 21 16
- LE COUVENT DE LA BRETAUCHE**
39 RUE DU PLAT D'ETAIN
45430 CHECY
06 07 15 21 16

- LA GABARE**
56 QUAI DU CHÂTELET
45000 ORLÉANS
06 16 82 48 06
- LES OISEAUX**
3 RUE VAUDOUR
45000 ORLÉANS
06 16 82 48 06
- LE COFFRET D'AVENIR**
582 RUE DES AUVERNATS
45560 SAINT-DENIS-EN-VAL
06 12 59 60 69
- LES CLEFS DE VOTRE MAISON**
45000 ORLEANS
06 01 96 00 20
- ATHAROS CONCIERGERIE**
10 RUE DES MINIMES
45000 ORLEANS
02 38 68 69 42
Plus de 50 logements à votre disposition
- PRIMO CONCIERGERIE ORLÉANS**
64 QUAI DES AUGUSTINS
45100 ORLEANS
06 23 20 62 07
- GOGAILLE**
45000 ORLEANS
09 74 99 32 32

GÎTE

- GITE DU BOIS DE CHARBO**
360 RUE DE LA CHARBONNIERE
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
06 62 86 95 11
- LE CLOS DE LA VIGNERONNE**
19 RUE DE VILLENEUVE
45190 MESSAS
02 34 50 01 70-06 87 04 65 46
- DOMAINE DU CIRAN**
2915 ROUTE DE MARCILLY
45240 MENESTREAU EN VILLETTE
02 38 76 90 93

AUBERGE

- AUBERGE DE JEUNESSE**
3 RUE CROIX PECHEE
45000 ORLEANS
02 38 53 60 06

CHAMBRE D'HÔTES

- LE CLOS DE LA VIGNERONNE**
19 RUE DE VILLENEUVE
45190 MESSAS
02 34 50 01 70 - 06 87 04 65 46
- LE CABINET VERT, LES SUITES...**
2 RUE JOUSSELIN
45000 ORLEANS
02 38 53 45 98 - 06 12 15 07 76

HOTELLERIE PLEIN AIR

- CAMPING MUNICIPAL GASTON MARCHAND**
RUE DE LA ROCHE
45140 SAINT-JEAN-DE-LA-RUELLE
02 38 72 23 23
- CAMPING D'OLIVET**
325 RUE PONT BOUCHER
45160 OLIVET
02 38 63 53 94
- CAMPING MUNICIPAL LES PATURES**
35 CHEMIN DU PORT
45430 CHECY
02 38 91 13 27
- CAMPING NATURISTE LES BOGUES**
1181 RUE DE CORMES
45590 SAINT-CYR-EN-VAL
02 38 53 24 64
- DOMAINE DU CIRAN**
2915 ROUTE DE MARCILLY
45240 MENESTREAU EN VILLETTE
02 38 76 90 93

BARS - RESTAURANTS

■ LISTE NON EXHAUSTIVE

- ASSOCIATION DE RESTAURATEURS LES TOQUETS DU LOIRET**
36 RUE ETIENNE DOLET
45000 ORLEANS
02 38 54 47 42

G

- LE LIFT**
5 RUE DE LA POTERNE
45000 ORLEANS
02 38 53 63 48
- LE TONNELIER**
5 RUE ALSACE LORRAINE
45000 ORLEANS
02 38 62 89 14
- VER DI VIN**
2 RUE DES TROIS MARIES
45000 ORLEANS
02 38 54 57 42
Sur réservation uniquement
- LE PAVILLON BLEU**
351 RUE DE LA REINE BLANCHE
45160 OLIVET
02 38 66 14 30
- L'OREE DES CHENES**
921 ROUTE DE MARCILLY
45240 LA FERTE-SAINT-AUBIN
02 38 64 84 00
- DOMAINE DES ROCHES RESTAURANT LE SEQUOIA**
2 RUE DE LA PLAINE
45250 BRIARE
02 38 67 68 04
- RELAIS DE POSTE SAINT JACQUES**
8 PLACE DE L'EGLISE
28160 DANGEAU
02 37 96 77 12
- RESTAURANT LE GRAND CHAUME**
FERME QUENEAU
41150 CHAUMONT SUR LOIRE
02 36 65 84 00

T

- BATEAU LAVOIR ORLEANS**
1 QUAI CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 88 93 23
- BIG FERNAND**
13 RUE LOUIS ROGUET
45000 ORLEANS
02 38 15 16 17
- C'FESTIN**
1 RUE AUGUSTE DE SAINT HILAIRE
45000 ORLEANS
02 38 77 95 75
- GRAPE BAR**
4 RUE MARECHAL FOCH
45000 ORLEANS
02 38 54 23 11
- L'ESCALIER**
262 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLÉANS
09 67 57 90 76
- L'ETAGE**
6 RUE JEAN HUPEAU
45000 ORLÉANS
02 38 62 45 64
- L'ENTRACTE**
44-46 QUAI BARENTIN
45000 ORLÉANS
02 38 62 17 39
- L'ORANGERIE**
7 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 62 43 89
- LA PARENTHÈSE**
26 PLACE DU CHATELET
45000 ORLÉANS
02 38 62 07 50
- LE CABINET VERT**
1 CHEMIN DU HALAGE
45000 ORLEANS
02 38 53 45 98
- LE JARDIN DU PAVILLON**
5 PLACE DU GÉNÉRAL DE GAULLE
45000 ORLEANS
02 38 81 16 18



- LE LUTETIA**
2 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLEANS
02 38 53 39 63
- LE P'TIT GAVROCHE**
145 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 77 17 90
- PAUL ET JULIETTE**
233 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 12 21
- RESTAURANT EUGENE**
24 RUE SAINTE ANNE
45000 ORLEANS
02 38 53 82 64
- RESTAURANT LA DEMURE**
2 RUE HONORE DE BALZAC
45100 ORLÉANS
02 38 63 04 28
- IRIDIUM**
RUE ANHELME BRILLAT SAVARIN
45100 ORLÉANS
02 38 51 00 55
- LA CANTINE DE FRED**
CHEMIN DES SABLONS
45770 SARAN
02 38 65 01 40
- LINA**
145 AVENUE DE VERDUN
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
02 38 84 65 65
- L'ANTARES**
2 AVENUE DU GENERAL LECLERC
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
02 38 21 59 59
- LE CARROUSEL**
21 ROUTE DE BLOIS
45130 MEUNG-SUR-LOIRE
02 18 69 30 51
- BRASSERIE MODERNE O DEUX SENS**
200 ALLÉE DES QUATRE VENTS
45160 ARDON
02 38 49 99 99
- RESTAURANT LA BERGERIE**
829 LA PLAINE
45240 MARCILLY-EN-VILLETTE
02 38 76 11 73
- LE PIQUE ASSIETTE**
29 RUE DE CHARTRES
45410 ARTENAY
02 38 52 14 14



RESTAURANTS GASTRONOMIQUES



RESTAURANTS TRADITIONNELS



RESTAURANTS A THEME



RESTAURANTS BRASSERIES



BARS



BREWPUB



GLACIER



VENTE À EMPORTER



SALON DE THÉ



TRAITEUR



GUINGUETTES



BARS - RESTAURANTS

LISTE NON EXHAUSTIVE



THEME

- BIG FERNAND**
13 RUE LOUIS ROGUET
45000 ORLEANS
02 38 15 16 17
- DESSI KHAANNA**
57 RUE SAINTE CATHERINE
45000 ORLEANS
09 85 06 71 35
- HEUREUX COMME ALEXANDRE**
52 RUE SAINTE CATHERINE
45000 ORLEANS
02 38 53 42 64
- SUSHI SHOP**
51 RUE ROYALE
45000 ORLEANS
08 26 82 68 26



B

- LE BOUILLON**
12 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 68 35 95
- LE BRIN DE ZINC**
62-64 RUE SAINTE CATHERINE
45000 ORLEANS
02 38 53 38 77
- LE LUTETIA**
2 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLEANS
02 38 53 39 63
- LE MARTROI**
12 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 42 15 00
- LA TAVERNE**
1 PLACE DE LOIRE
45000 ORLEANS
02 38 43 81 73
- WELL 'IN TOWN**
34 RUE NOTRE DAME DE
RECOUVRANCE
45000 ORLEANS
02 18 88 94 74



BAR

- L'INEXPLOSIBLE**
3 QUAI DU CHÂTELET
45000 ORLEANS
06 07 68 57 73



BREW PUB
(BAR À BIÈRE
ARTISANALE)

- WELL 'IN TOWN**
34 RUE NOTRE DAME
DE RECOUVRANCE
45000 ORLEANS
02 18 88 94 74



GLACIER

- B. GLACIER**
02 38 53 88 88
- 8 BIS RUE DES ALBANAIS
45000 ORLEANS
- C. C. HALLES CHATELET
45000 ORLEANS
- LA MOUSTACHE GLACEE**
09 88 49 54 14
- 3 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLEANS
- 6 RUE DE LA HALLEBARDE
45000 ORLEANS



VENTE
À
EMPORTER

- BIG FERNAND**
13 RUE LOUIS ROGUET
45000 ORLEANS
02 38 15 16 17
- SUSHI SHOP**
51 RUE ROYALE
45000 ORLEANS
08 26 82 68 26
- WELL 'IN TOWN**
34 RUE NOTRE DAME
DE RECOUVRANCE
45000 ORLEANS
02 18 88 94 74



BAR NUIT

- L'INEXPLOSIBLE**
3 QUAI DU CHÂTELET
45000 ORLEANS
06 07 68 57 73



SALON DE THÉ
RESTAURANT

- B. GLACIER**
8 BIS RUE DES ALBANAIS
45000 ORLEANS
02 38 53 58 34

- L'APARTHE**
44 RUE DU FAUBOURG BANNIER
45000 ORLEANS
02 34 50 23 40



TRAITEUR

- PHILIPPE BARDAU SIGNATURE**
HALLES CIALES CHATELET
PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
06 80 72 85 79
- ABEILLE ROYALE**
4 AVENUE DE BORDEAUX
45490 CORBEILLES
02 38 92 26 34
- DELICAT ET SCENE**
59 RUE DE LA CORNE
45650 SAINT JEAN LE BLANC
02 38 66 33 50
- MG RECEPTION**
391 RUE DU BOIS DE FOURCHE
45700 PANNES
09 51 83 78 24



Guinguette

- LA PAILLOTE**
QUAI DE PRAGUE
45000 ORLEANS
07 82 46 75 58
- LE BDL**
14 QUAI DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 81 07 14
- LE PONTON**
36 QUAI DU CHATELET
45000 ORLEANS
- LE BOUI BOUI**
QUAI FORT ALLEAUME
45000 ORLEANS
06 77 05 61 51
- LA GUINGUETTE DU PARC DE BEL AIR**
ROUTE D'ORLEANS
PARC BEL AIR
45140 INGRE
06 08 22 45 30
- L'EPHEMERE CAFE**
800 RUE DU LAC
45160 OLIVET
06 03 75 61 07
- LA BAMBOCHE**
205 RUE PAUL GENAIN
45160 OLIVET



BARS - RESTAURANTS

LISTE NON EXHAUSTIVE

- L'ESCALE DU PORT ARTHUR**
205 RUE DE L'EGLISE
45160 SAINT-HILAIRE-SAINT-
MESMIN
02 38 49 01 80
- GUINGUETTE LA PETITE LUCIOLE**
CHEMIN DU PORT
45430 CHECY
- AU PIAF DU LOIRET**
350 ROUTE DE SAINT MESMIN
45750 SAINT-PRYVE-SAINT-
MESMIN
02 38 55 87 97
- L'LOT 4**
PARC DE LOIRE
45650 SAINT-JEAN-LE-BLANC
- LA GUINGUETTE DU PARC**
PARC DES LONGUES ALLEES
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
- L'ESTAMINE LA PETITE BUVETTE**
RUE DU PORT SAINT-LOUP
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
06 22 67 32 00
- L'ECLUSE**
CHEMIN DE HALAGE
45800 COMBLEUX
06 95 02 20 62

NON PARTENAIRES*

- AFYON KEBAB**
68 RUE DES CARMES
45000 ORLEANS
02 38 73 93 06
- ALLO PIZZA**
188 RUE DES MURLINS
45000 ORLEANS
09 81 67 53 48
- AU CARRE**
34 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
- AU DON CAMILLO**
54-56 RUE STE CATHERINE
45000 ORLEANS
02 38 53 38 97
- BAGELS COFFEE**
2 RUE NICOLAS COPERNIC
45000 ORLEANS
- BAR DES HALLES**
40 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
09 51 18 55 02
- BAR RESTAURANT
DES TRIBUNAUX**
29 RUE DE LA BRETONNERIE
45000 ORLEANS
06 88 82 74 12
- BISTROT DE L'EMPEREUR**
33 RUE DE L'EMPEREUR
45000 ORLEANS
- BISTROT ST GERMAIN**
11 RUE DU CHEVAL ROUGE
45000 ORLEANS
06 86 87 21 02
- BRASSERIE DE L'UNIVERS**
CENTRE COMMERCIAL
PLACE D'ARC
2 RUE NICOLAS COPERNIC
45000 ORLEANS
02 38 80 43 87
- CANOTTO**
PLACE LOUIS XI
45000 ORLEANS
09 62 03 20 95
- CHEZ DIONYSOS**
1 RUE DU TABOUR
45000 ORLEANS
- CHEZ LES JACQUIN**
473 FAUBOURG BANNIER
45000 ORLEANS
02 38 73 91 88
- CHEZ MING**
168 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 37 84
- CREPERIE BRETONNE**
244 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 62 24 62
- EL PASO**
6 RUE DE LA HALLEBARDE
45000 ORLEANS
06 66 53 79 58
- FLAMME VIET**
158 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
09 62 06 39 13
- GARDEN ICE CAFE**
1 PLACE DE LA LOIRE
45000 ORLEANS
02 38 62 13 39

- GIOIA**
32 RUE LOUIS ROGUET
45000 ORLEANS
02 38 53 02 42
- GRIC**
8-10 RUE DES HALLES
45000 ORLEANS
02 38 53 16 45
- GAVEZZOTTI**
209, RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 08 32
- IL DON VITTORIO**
3 RUE JEAN HUPEAU
45000 ORLEANS
02 34 50 64 65
- L'ESSENTIEL**
15 RUE CROIX DE MALTE
45000 ORLEANS
02 38 42 75 89
- KELIE SUKI**
5 RUE DE LA CERCHE
45000 ORLEANS
02 38 43 85 75
- KEY-WEST**
208 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 88 83
- KIMME**
137 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
07 87 97 95 24
- L'ARDOISE**
27 RUE DE LA BRETONNERIE
45000 ORLEANS
02 38 53 51 66
- L'ART DU BURGER**
5 RUE DES MINIMES
45000 ORLEANS
09 82 20 55 34
- L'ARTISTIC**
83 AVENUE ALEXANDRE MARTIN
45000 ORLEANS
02 36 56 90 40
- LA CANTINE**
25 RUE DE LA POTERNE
45000 ORLEANS
02 38 42 77 59

- LA DARIOLE**
25 RUE ETIENNE DOLET
45000 ORLEANS
02 38 53 21 73
- LA GRENOUILLE**
2 RUE DE LA CERCHE
45000 ORLEANS
02 38 53 21 73
- LA CHANCELLERIE**
27 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 53 57 54
- LA LOCOMOTIVE**
53 RUE DE LA GARE
45000 ORLEANS
02 38 53 57 10
- LA MAISON PAR L ETOILE D OR**
25-27 PLACE DU VIEUX MARCHÉ
45000 ORLEANS
02 38 42 78 23
- LA MANGEOIRE**
28 RUE DU POIRIER
45000 ORLEANS
02 38 68 15 38
- LA PETITE ABSINTHE**
9 PLACE DE LA
REPUBLIQUE
45000 ORLEANS
02 38 54 53 83
- LA PETITE FOLIE**
223 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 39 87
- LA RENAISSANCE**
19 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 53 32 00
- LATINO CAFE**
24 RUE PORTE ST JEAN
45000 ORLEANS
02 38 52 11 85
- LE 147**
148 FAUBOURG ST-VINCENT
45000 ORLEANS
02 38 68 01 37
- LE BIDULE**
6 RUE LOUIS ROGUET
45000 ORLEANS
06 61 01 56 02



BARS - RESTAURANTS

LISTE NON EXHAUSTIVE

BARS - RESTAURANTS

LE CAFE DU THEATRE

BOULEVARD PIERRE SEGELLE
45000 ORLEANS
02 38 54 36 74

LE COT'S

1 PLACE RIVIERRE CASALIS
45400 FLEURY-LES-AUBRAIS
02 38 42 06 89

LE DARLINGTON

3 RUE DU COLOMBIER
45000 ORLEANS
02 38 42 76 36

LE DROP

50 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS

LE GRILLON

112 RUE LA BARRIERE ST MARC
45000 ORLEANS
02 38 86 30 14

LE LIEVRE GOURMAND

28 QUAI DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 53 66 14

LE MADRAS

150-152 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 16 44

LE MIJANA

41 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 62 02 02

BANGKOK A OSAKA

8-10 RUE DE LA POTERNE
45000 ORLEANS
02 34 59 80 00

LE PARI'S

49 AVENUE DE PARIS
45000 ORLEANS
02 38 53 29 34

LE GAULOIS

148 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 29 92

LE PETIT BARCELONE

218 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
09 66 88 08 31

LE PETIT GAULOIS

46 RUE JEANNE D ARC
45000 ORLEANS
02 36 99 75 24

LE PETIT GONE

11 BOULEVARD ROCHEPLATTE
45000 ORLEANS
02 38 53 54 63

LE PHARE SAINT LOUIS

31 RUE SAINTE CATHERINE
45000 ORLEANS
02 18 88 94 32

LE RAJASTAN

161 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 95 45

LE ROYAL COSY

14 RUE ROYALE
45000 ORLEANS
02 38 54 51 04

LE STUDIO 16

16 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 71 61 58

LE TAJ MAHAL

154 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 60 91

LE XAINTRAILLE

24 RUE DE COULMIERS
45000 ORLEANS
02 38 53 91 46

L'ECOLE DES SALES GOSSES

17 BOULEVARD
ALEXANDRE MARTIN
45000 ORLEANS
02 38 54 05 16

L'EDEM

96 RUE DU FAUBOURG
MADELEINE
45000 ORLEANS
02 38 53 99 96

L'ENTRACTE BY PAUL

81 BOULEVARD
ALEXANDRE MARTIN
45000 ORLEANS
02 38 62 71 37

LES BECS A VIN

8 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
09 65 16 64 09

LES FILS À MAMAN

195 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 44 09

LES PISSENLITS PAR LA RACINE

225 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 18 60

LES QUATRE RAINS

66 RUE DU FAUBOURG
MADELEINE
45000 ORLEANS
02 38 88 64 20

LES TORTITAS

2 RUE DES MINIMES
45000 ORLEANS
02 38 54 59 48

L'HIBISCUS

175 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 72 74 11

LE BISTROT 222

222 RUE DE BOU
45000 ORLEANS
09 66 88 08 31

L'ORCHIDEE CHIANG MAI

36 RUE DE L EMPEREUR
45000 ORLEANS
09 50 00 04 48

L'ORIENTALE

19 BOULEVARD JEAN JAURES
45000 ORLEANS
02 38 81 73 79

MAC EWAN'S CAFE

250 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 65 70

MA-DAM

45 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLEANS
02 38 73 53 11

MADEIRA BAR RESTAURANT CHEZ LINDA

173 RUE D'AMBERT
45000 ORLEANS

MAGA

136 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 54 30 80

MC DONALD'S

3 BOULEVARD DE VERDUN
45000 ORLEANS

MEAT

224 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 43 39 59

MEMPHIS COFFEE

32 RUE LOUIS ROGUET
45000 ORLEANS
02 38 77 70 15

MIX-ONE

118 FAUBOURG BANNIER
45000 ORLEANS
02 38 80 20 36

MOSAIQUE

109 RUE FBG ST JEAN
45000 ORLEANS
02 38 72 11 10

NARENJ

178 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
07 68 07 34 43

NEW CHINA

24 RUE DE LA REPUBLIQUE
45000 ORLEANS
02 38 62 00 22

NOTRE CHER ET TENDRE LE BOEUF

59 RUE NOTRE DAME
DE RECOUVRANCE
45000 ORLEANS
02 38 54 36 36

OH TERROIR VERSION FAST GOOD

RUE DES HALLES
45000 ORLEANS
02 38 75 71 26

ORLEANS MANDARIN

162 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 62 55 92

OXALYS CAFE

25 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 53 66 06

BARS - RESTAURANTS

LISTE NON EXHAUSTIVE



BARS - RESTAURANTS

PAPILLES EN HERBE

89 AVENUE DE SAINT-MESMIN
45100 ORLEANS
02 38 66 36 95

PIRAAT CAFE

5 PLACE DE LOIRE
45000 ORLEANS
02 38 62 97 37

PIZZ'BURG

17 RUE DU FB MADELEINE
45000 ORLEANS

PIZZERIA MARTINO

78 BD ALEXANDRE MARTIN
45000 ORLEANS
02 38 53 24 77

POLPETTONE

1 T RUE DU PETIT PUIITS
45000 ORLEANS
02 36 17 04 34

RESTAURANT ANGKOR

2 B RUE PARISIE
45000 ORLEANS
02 38 83 97 76

RESTAURANT DES HALLES

7 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
09 60 40 49 74

RESTAURANT L'HUMANITE

103 B RUE DU FG MADELEINE
45000 ORLEANS
06 09 95 42 77

ROSE ET LEON LE GARDE-MANGER

5 RUE DU PETIT PUIITS
45000 ORLEANS
02 38 21 48 26

SANGO

197 RUE DE BOURG
45000 ORLEANS
02 38 53 02 37

PHOOD

14-16 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS

SHAH JAHAN

158 RUE DE BOURGOGNE
45000 ORLEANS
02 38 53 42 16

SHANNON COFFEE

28 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 52 16 00

SIAM'S

8-10 RUE DE LA CHOLERIE
45000 ORLEANS
02 38 77 99 24

SOLO PALMA

24 PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 60 70 01

STUDIO 16

16 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 71 61 58

SUCRES DELICES

6 RUE DE LA HALLEBARDE
45000 ORLEANS
02 34 59 88 01

SUSHI SOLEIL PEK

84 RUE FBG ST JEAN
45000 ORLEANS
02 38 77 14 65

TAWOUK ET FALAFEL

6-10 PLACE DU GENERAL
DE GAULLE
45000 ORLEANS
06 13 15 66 85

TEX MEX

21 RUE BANNIER
45000 ORLEANS
02 38 53 19 80

VIAGGIO RISTORANTE

19 RUE SAINTE CATHERINE
45000 ORLEANS
02 19 05 84 23

VOLPONE

4 RUE DE LA CHOLERIE
45000 ORLEANS
02 38 53 51 83

WORLD

9 RUE DES CARMES
45000 ORLEANS
02 38 54 40 20

YASSI YASSA

12 RUE DEL A CHOLERIE
45000 ORLEANS
06 38 66 90 59

L'ANTIDOTE

32 RUE DE L EMPEREUR
45000 ORLEANS
02 38 42 73 17

AL MEDINA

21 RUE BASSE
MOUILLERE
45100 ORLEANS

BRASSERIE DE L'INDIEN

4 RUE D'ISSOUDUN
45100 ORLEANS
02 38 66 67 79

BUFFALO GRILL

RUE ANTHELME BRILLAT
SAVARIN
45100 ORLEANS
02 38 51 31 31

BISTROT C-DUBS

1 RUE DE CONDORCET
45100 ORLEANS
02 38 56 06 74

LE NARVAL

112 AVENUE DAUPHINE
45100 ORLEANS
02 38 66 10 15

LE SAINT FIACRE

89 AVENUE DE ST MESMIN
45100 ORLEANS
02 38 22 26 35

LES BURGERS DU BOUCHER

3 RUE ST MARCEAU
45100 ORLEANS
02 38 63 71 46

LES FLORALIES

39 B QUAI DE PRAGUE
45100 ORLEANS

L'ETNA

72 B ROUTE D' OLIVET
45100 ORLEANS
02 38 22 24 14

MC DONALD'S

18 RUE BASSE MOUILLERE
45100 ORLEANS

PANDA GRILL

53 RUE DES CHABASSIERES
45100 ORLEANS
02 38 44 06 40

RESTAURANT DES PLANTES

44 RUE TUDELLE
45100 ORLEANS
02 38 56 65 55

RESTAURANT LA BOUCHERIE

9 RUE CRIGNON DESORMEAUX
45100 ORLEANS
02 38 60 06 00

BURGER KING

20 TER RUE PIERRE
ET MARIE CURIE
45140 INGRE

BISTROT C-DUBS

1 B RUE LAVOISIER
45140 INGRE
09 83 93 71 90

LE 122

122 RUE NATIONALE
45140 ORMES
02 38 81 16 41

LE RELAX

7 PLACE DE LA MAIRIE
45140 INGRE
02 38 72 53 68

SARL MYKE

13 RUE DE LA MOUCHETIERE
45140 INGRE

TOMATE-CERISE

20 RUE DE LA GARE
45140 INGRE
02 38 43 38 79

LA POULE BLANCHE

123-125 ROUTE NATIONALE
45140 ORMES
02 38 74 84 35

BAR DES TULIPES

60 RUE CHARLES BEAUHAIRE
45140 SAINT JEAN DE LA RUELLE
02 38 88 34 10

DA CLAUDIA

166 RUE CHARLES BEAUHAIRE
45140 SAINT JEAN DE LA RUELLE
09 84 29 07 50

INDOCHINE 45

40 RUE CHARLES BEAUHAIRE
45140 SAINT JEAN DE LA RUELLE
02 34 32 44 76

BARS - RESTAURANTS

■ LISTE NON EXHAUSTIVE

MC DONALD'S

CCIAL DES 3 FONTAINES
45140 SAINT JEAN DE LA RUELLE

PEDRA ALTA

152 RUE CHARLES BEAUHAIRE
45140 SAINT JEAN DE LA RUELLE
02 38 88 66 06

SUSHI KING

AVENUE PIERRE MENDES
FRANCE
45140 ST JEAN DE LA RUELLE

A MADAGASCAR

315 RUE DE LA REINE
BLANCHE
45160 OLIVET
02 38 66 12 58

AUTOUR D'OLIVET

108 RUE DU LANGUEDOC
45160 OLIVET
02 38 25 98 88

AUX CANOTIERS

2 AVENUE DU LOIRET
45160 OLIVET
02 38 66 47 68

COURTEPAILLE

707 AVENUE DE VERDUN
45160 OLIVET
02 38 66 57 03

LA LAURENDIERE

68 AVENUE DU LOIRET
45160 OLIVET
02 38 51 06 78

LA TABLE D'OLIVET

419 RUE MARCEL BELOT
45160 OLIVET
02 38 57 77 26

LE 128 RESTAURANT PIZZERIA CAFE COC

128 AVENUE DU LOIRET
45160 OLIVET
02 38 66 18 40

LEON DE BRUXELLES

45 RUE DU BERRY
45160 OLIVET
02 38 64 17 11

L'ABSINTHE

133 RUE MARCEL BELOT
45160 OLIVET
02 38 63 76 36

L'EPHEMERE CAFE

1379 RUE DE LA REINE
BLANCHE
45160 OLIVET
06 03 75 61 07

MC DONALD'S

1360 RUE DE LA BERGERESSE
45160 OLIVET

MONT FUJI

11 RUE DE CHAMPAGNE
45160 OLIVET
02 38 45 68 68

POIVRE ROUGE

110 RUE DU LANGUEDOC
45160 OLIVET

SHALIMAR

77 RUE DE CHAMPAGNE
45160 OLIVET
02 38 22 22 04

WOKASIE

45 RUE DE CHAMPAGNE
45160 OLIVET
02 38 76 68 88

LE MOULIN A POIVRE

1154 ROUTE D'ORLEANS
45160 SAINT HILAIRE
SAINT MESMIN
02 38 7 6 30 46

AU BON COIN

43 RUE DU FOUR
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 88 62 69

BUFFAL'OUEST SARL

ROUTE NATIONALE 152
45380 LA CHAPELLE -ST-MESMIN
02 38 43 99 99

CAMPANILE LA CHAPELLE ST MESMIN

2 RUE D'AQUITAINE
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 72 23 23

COTE SAVEURS

55 ROUTE D'ORLEANS
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 72 29 51

FIRST GRILL

15 RUE DE LA CHISTERA
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 24 56 48

HORIZON IV

LA CHISTERA DE BEL AIR
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
09 67 49 38 61

MAJESTY PIZZA

34 RUE NATIONALE
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 56 43 18

L'ATYPIQUE

5 RUE DE LA CHISTERA
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 88 27 60

P'TIT BOUCH

22 RUE DE LA CHISTERA
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 23 23 49

PURPLE

RUE DE BEL AIR
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 43 42 02

SELF EIFFEL

6 RUE DE BEAUVOIS
45380 LA CHAPELLE-ST-MESMIN
02 38 43 29 93

A L'HERVELINE

71 AVENUE LOUIS GALLOUEDEC
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 86 15 69

AU PLAISIR DU PALAIS

20 RUE ARISTIDE BRUANT
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 61 50 06

AUX BOSQUETS

127 RUE DE LA BARRIERE ST MARC
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 86 66 60

DA PINOCCHIO

344 RUE DU FBG BANNIER
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 73 90 97

JACK WOK

5 RUE FREDERIC ET
IRENE JOLIOT CURIE
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 58 97 96

LE TAMARIZ

157 B RUE DES FOSSES
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 53 14 73

MC DONALD'S

330 RUE MARCELIN BERTHELOT
45400 FLEURY LES AUBRAIS

O RESTO

35 RUE ANDRE DESSAUX
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 22 00 00

PAULO ET MARIE

39 RUE ANDRE DESSAUX
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 38 43 30 37

AUSTIN

545 RUE LEONARD DE VINCI
45400 SEMOY

HOLLY'S DINER

545 RUE LEONARD DE VINCI
45400 SEMOY
02 38 42 02 00

AU PONT DE BOIGNY

2 RUE PONCHA
45430 CHECY
09 61 55 46 78

BON' GOSTO

78 AVENUE NATIONALE
45430 CHECY
02 38 51 90 42

CAFE JEANNE D'ARC

1 RUE DU MARECHAL LECLERC
45430 CHECY
02 38 86 84 16

CHEZ BOUBOUILLE

125 AVENUE NATIONALE
45430 CHECY
02 38 55 93 51

LA CROQUANDISE

RUE ALFRED KASTLER
45430 CHECY
02 38 86 90 97

LE WEEK END

1 PLACE DU CLOITRE
45430 CHECY
02 38 86 84 93

MC DONALD'S

1 RUE JEAN BERTIN
45430 CHECY

O'BISTRO

21 RUE DU MARECHAL LECLERC
45430 CHECY
02 38 86 82 43

LE TONNELIER

247 RUE DE LATINGY
45430 MARDIE

PIZZERIA NUANZZA

6 RUE DE CHANGELIN
45140 INGRE
02 38 74 76 44

LE PETIT SAINT DENIS

2 RUE DE MELLERAY
45560 SAINT DENIS EN VAL

AUBERGE LE ST HUBERT

145 RUE DU 11 NOVEMBRE
45590 SAINT CYR EN VAL
02 38 76 20 13

LE CLOS ST CYR

2108 RUE DE LA GARE
45590 SAINT CYR EN VAL
02 38 63 01 30

LE BRASILIA

34 RUE DU GENERAL DE GAULLE
45650 SAINT JEAN LE BLANC
02 38 66 21 19

LA VILLA PRYVE

350 ROUTE DE ST MESMIN
45750 SAINT PRYVE
SAINT MESMIN
02 38 55 87 97

L'AROMATE

172 ROUTE DE ST MESMIN
45750 ST PRYVE ST MESMIN
02 38 66 31 86

LE DELICE DES SAINTS

14 RUE AUX MOINES
45750 SAINT PRYVE
SAINT MESMIN
02 38 45 43 64

ANADOLU

156 ROUTE DE ST MESMIN
45750 SAINT PRYVE SAINT
MESMIN

Ô TABLE... OH !

350 ROUTE DE ST MESMIN
45750 SAINT PRYVE SAINT
MESMIN
02 38 55 87 97

ARTS-CADES

LES CENT ARPENTS
45770 SARAN
02 38 53 99 03

AU BUREAU SARAN

1083 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN

AU COMPTOIR

CENTRE COMMERCIAL CAP
SARAN 45770 SARAN
02 38 81 78 28

BUFFALO GRILL

680 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 73 89 79

BURGER KING

657 RUE PASSE DEBOUT
45770 SARAN

CHEZ MARIE

101 RUE DE LA HALTE
45770 SARAN

CHEZ TANG

1653 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 73 51 20

COURTEPAILLE

2601 RUE NATIONALE
45770 SARAN

FENG LI

75 RUE GABRIEL DEBACQ
45770 SARAN

GRILL 168

RN 20 880
45770 SARAN
02 38 68 28 88

HIPPOPOTAMUS

744 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 54 03 51

IL RESTORANTE

1008 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 83 30 10

LA BOUCHERIE RESTAURANT

1002 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 84 08 40

LES TROIS BRASSEURS

1006 RUE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 83 91 50

MC DONALD'S

940 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN

MEMPHIS COFFE

1010 RUE NATIONALE
45770 SARAN

MEXIPIZZA

45770 SARAN
02 38 43 29 30

NIMBREA

1029 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 72 19 86

PIZZA PASTA DEL ARTE

ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 73 45 45

PLANET DU WOK

RUE THOMAS EDISON
45770 SARAN
02 38 43 39 33

SARAN FOOD

1004 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
02 38 68 30 90

SUSHI TARO

885 RUE NATIONALE
45770 SARAN
02 38 54 88 88

WOKASIE

75 RUE GABRIEL DEBACQ
45770 SARAN
02 38 68 17 17

AU PEN DUICK

5 AVENUE DU GENERAL LECLERC
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 21 70 83

COURTEPAILLE

28 RUE DU PORT ST LOUP
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 61 14 58

LE BOUCH' A OREILLE

165 RUE JEAN ZAY
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 46 45 00

LES TOQUES-AUBERGE DU CANAL

71 CHEMIN DU HALAGE
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 86 50 20

PIZZERIA DU PONT BORDEAU

53 RUE DU PONT BORDEAU
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 84 39 25

RESTOSERVICES

100 RUE D'AMBERT
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 86 64 70

COMMERCE

LISTE NON EXHAUSTIVE



LES VITRINES D'ORLÉANS
L'ASSOCIATION DES COMMERÇANTS DE LA VILLE
3 PLACE DE LA REPUBLIQUE
45000 ORLÉANS
02 38 81 84 05



ALIMENTATION

- CHOCOLATERIE CONFISERIE**
- CHOCOLATERIE ROYALE**
51 RUE ROYALE
45000 ORLÉANS
02 38 53 93 43
- LA CHOCOLATERIE**
- 27 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 62 85 00
- 140 RUE DE GUYENNE
45160 OLIVET
02 38 23 06 05
- SEBASTIEN PAPION**
- 38 RUE DU FAUBOURG BANNIER
45000 ORLÉANS
02 38 53 02 77
- 32 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 53 27 93 25
- 25 RUE JEAN BERTIN
45430 CHECY
02 42 07 04 10
- CHOCOLATERIE ALEX OLIVIER**
4 RUE DE L'ARDOISIÈRE
45170 NEUVILLE AUX BOIS
02 38 75 54 00
- CHOCOLATERIE MAX VAUCHE**
22 LES JARDINS DU MOULIN
41250 BRACIEUX
02 54 46 57 05
- VISITE GUIDÉE**
- BISCUITERIE DE CHAMBORD**
30 BIS ROUTE DE CHAMBORD
41250 MASLIVES
02 54 81 60 97
- CHOCOLATERIE MAX VAUCHE**
22 LES JARDINS DU MOULIN
41250 BRACIEUX
02 54 46 57 05

- ATELIER**
- ATELIER GOURMAND**
9 IMPASSE DU PETIT SARY
45140 ORMES
06 24 70 07 83
- MARTIN POURET - LA BOUTIQUE**
11 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 62 19 64
- LA CHOCOLATERIE**
140 RUE DE GUYENNE
45160 OLIVET
02 38 23 06 05
- CHOCOLATERIE ALEX OLIVIER**
4 RUE DE L'ARDOISIÈRE
45170 NEUVILLE AUX BOIS
02 38 75 54 00
- CHOCOLATERIE MAX VAUCHE**
22 LES JARDINS DU MOULIN
41250 BRACIEUX
02 54 46 57 05
- PÂTISSERIE/CHOCOLATERIE**
- AUX PALETS OR**
15 RUE BANNIER
45000 ORLÉANS
02 38 53 22 70
- CORDIER**
20 RUE BANNIER
45000 ORLÉANS
02 38 53 74 43
- ÉPICERIE FINE/THÉS/CAFÉS**
- CAFES JEANNE D'ARC**
- 7 RUE DE LA REPUBLIQUE
45000 ORLÉANS
02 38 53 33 50
- 16 RUE ROYALE
45000 ORLÉANS
02 38 53 50 33
- 13 QTER RUE FBG ST JEAN
45000 ORLÉANS
02 38 53 23 83
- LA VINITHEQUE**
- 1 RUE D'AVIGNON
45000 ORLÉANS
02 38 54 13 51
- 1 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 81 71 21
- LES CAFES D'ERIC**
HALLES CHATELET
45000 ORLÉANS
02 38 54 87 36

- BISCUITERIE DE CHAMBORD**
30 BIS RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 43 68 85
- MARTIN POURET LA BOUTIQUE**
11 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 62 19 64
- AUTOUR DU VIN**
- CONFRERIE OENOAGRONOMIQUE DES VINS AOC ORLÉANS ET CLERY**
94 RUE DU MARECHAL FOCH
45370 CLERY-SAINT-ANDRE
06 88 82 64 07
- JAVOY ET FILS**
450 RUE DU BUISSON
45370 MEZIERES LEZ CLERY
02 38 45 66 95
- SOMMELIER / CAVISTE**
- LA VINITHEQUE**
- 1 RUE D'AVIGNON
45000 ORLÉANS
02 38 54 13 51
- 1 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 81 71 21



SOUVENIR - CADEAUX PRESSE-CARTERIE TABAC

- LA CIVETTE DU LUTETIA**
4 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLÉANS
02 38 68 69 68
- LA MAISON DU PONT CANAL**
7 QUAI MAZOYER
45250 BRIARE
06 45 04 62 17



BEAUTE BIEN-ETRE

- LES BALNÉADES**
275 ALLÉE DES 4 VENTS
45160 ARDON
02 38 69 73 73



MAISON

- ARTISANAT LOCAL**
- LES CREATIONS DE DGE (MAROQUINERIE)**
45770 SARAN
06 77 03 57 15

LOISIRS

LISTE NON EXHAUSTIVE



- CINEMA**
- PATHE ORLÉANS**
2 RUE DES HALLES
45000 ORLÉANS
02 38 77 82 13
- ATELIERS**
- ATELIER GOURMAND (CUISINE)**
9 IMPASSE DU PETIT SARY
45140 ORMES
06 24 70 07 83
- LES CREATIONS DE DGE (MAROQUINERIE)**
45770 SARAN
06 77 03 57 15
- BOWLING/BILLARD/SALLE DE JEUX**
- BOWLING D'ORLÉANS**
2 RUE MOREAU
45100 ORLÉANS
02 38 66 31 55
- THE FACTORY BOWLING**
3055 ROUTE DE SANDILLON
45560 SAINT-DENIS-EN-VAL
02 38 14 10 10
- LE COMPLEX**
RUE DE LA TUILERIE
45770 SARAN
02 38 73 70 60
- ESCAPE GAME**
- BANK ESCAPE**
24 TER BLD MARIE STUART
45000 ORLÉANS
06 95 96 15 11
- LA CHASSE AU TRESORLEANS**
45000 ORLÉANS
07 50 70 56 89
Réservation directement sur le site internet
- ESCAPE GAME 45**
837 RUE PASSE DEBOUT
45770 SARAN
06 33 00 42 28
- CAP DECOUVERTES**
8 VILLEBERFOL
41290 CONAN
06 52 59 17 21
Réservation: mademande@cap-decouvertes.com
- ESCAPE COOK**
- ATELIER GOURMAND**
9 IMPASSE DU PETIT SARY
45140 ORMES
06 24 70 07 83

- JEU DE PISTE EN EXTERIEUR**
- LA CHASSE AU TRESORLEANS**
45000 ORLÉANS
07 50 70 56 89
Réservation directement sur le site internet
- CAP DECOUVERTES**
8 VILLEBERFOL
41290 CONAN
06 52 59 17 21
Réservation: mademande@cap-decouvertes.com
- LASER TAG**
- LASER GAME**
11 RUE JEAN MOULIN
45100 ORLÉANS
02 38 44 40 23
- PURE MISSION**
11 RUE JEAN MOULIN
45100 ORLÉANS
02 38 44 40 23
- NEO ONE**
11 RUE JEAN MOULIN
45100 ORLÉANS
02 38 44 40 23
- REALITE VIRTUELLE**
- VIRTUAL ROOM**
231 ROUTE NATIONALE 20
45770 SARAN
06 31 23 63 13
- PARCOURS LUDIQUE DE PLEIN AIR**
- LA CHASSE AU TRESORLEANS**
45000 ORLÉANS
07 50 70 56 89
Réservation directement sur le site internet
- ACROBRANCHE - LASER - AQUAPARC - PAINTBALL**
- LEO PARC AVENTURE**
BASE DE LOISIRS DE L'ILE CHARLEMAGNE
45650 ST JEAN LE BLANC
06 10 91 25 32
- PARC D'ATTRACTIONS DE PLEIN AIR**
- LOISIRS LOIRE VALLEY**
CHEMIN DU SAINFOIN
41150 CHOUZY SUR CISSE
09 75 60 67 64

- BASE DE LOISIRS**
- ILE CHARLEMAGNE**
LEVÉE DE LA CHEVAUCHEE
45650 SAINT JEAN LE BLANC
- ETANG DU RUET**
PARC DE LA CHARBONNIERE
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
- LAC DE LA MEDECINERIE**
1 RUE DU LAC
45770 SARAN
- LOCATION DE CANOËS KAYAKS - STAND UP PADDLE**
- AVENTURE OUTDOOR**
71 AVENUE CHARLES PEGUY
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
06 07 47 51 83
- PARC DE LOISIRS**
- DOMAINE DU CIRAN**
2915 ROUTE DE MARCILLY
45240 MENESTREAU EN VILLETTE
02 38 76 90 93
- ANIMATEUR DE RANDONNEE PEDESTRE ET VELO**
- OUTDOOR BY FD**
45000 ORLÉANS
06 40 88 48 41
- RANDONNEE PEDESTRE**
- COMITE DE RANDONNEE PEDESTRE DU LOIRET**
FFRANDONNEE LOIRET
1240 RUE DE LA BERGERESSE
45160 OLIVET
02 38 49 88 99
- CALECHE**
- SEBASTIEN & LUCIE**
PRESTATIONS EQUESTRES ET ANIMALIERES
45000 ORLÉANS
06 29 91 59 62
- GUINGUETTE MOBILE**
- FIESTA VELO**
45000 ORLÉANS
06 61 98 56 77
- SAUT EN PARACHUTE**
- FLY ATTITUDE PARACHUTISME**
AÉRODROME DE MONTARGIS
45700 VIMORY
06 13 53 80 48



LOISIRS

LISTE NON EXHAUSTIVE

VOL EN MONTGOLFIERE

- POSITIVE ALTITUDE**
45000 ORLEANS
06 51 41 81 07
- AEROCOM MONTGOLFIERE**
7 RUE DE L'ARTROUILLAT
41120 LES MONTILS
02 54 33 55 00

BATELIER MARINIER

- CABOCHER**
FACE 1 CHEMIN DE HALAGE
45000 ORLEANS
06 42 31 33 60

- ESCAPADES LIGERIENNES**
55 RUE DU CAS ROUGE
45800 COMBLEUX
06 22 19 87 56

- PASSEURS DE LOIRE**
LIEU DIT LA TUILERIE
41110 SIGLOY
06 74 54 36 61

RANDONNEE EN GYROPODE

- GYROWAY**
45000 ORLEANS
06 20 40 94 43

RANDONNEE EN TROTTINETTES ELECTRIQUES TOUT TERRAIN

- TROTTXWAY**
45000 ORLEANS
06 20 40 94 43

CIRCUIT TOURISTIQUES EN VOITURE DE COLLECTION

- COCKPIT VINTAGE CARS**
142 RUE ALBERT 1^{ER}
41000 BLOIS
06 06 88 09 00

SPECTACLE VIVANT

- LA FABRIQUE OPERA VAL DE LOIRE**
22 RUE ALSACE LORRAINE
45000 ORLEANS
09 53 05 04 55

- ORCHESTRE SYMPHONIQUE D'ORLEANS**
6 RUE POTHIER
45000 ORLEANS
02 38 53 27 13

DISCOTHEQUE

- NOVA CLUB**
23-25 AVENUE DE LA LIBERATION
45000 ORLEANS

- COTTON CLUB**
PLACE LOUIS XI
45000 ORLEANS
02 38 53 79 32

- L'AMAZONE**
105 BIS RUE DE MADELEINE
45000 ORLEANS
09 67 31 18 01

- LE 30/40**
31 BOULEVARD ROCHEPLATTE
45000 ORLEANS
07 89 24 61 72

- LE GEORGES DISCOTHEQUE**
PLACE DU CHATELET
45000 ORLEANS
02 38 53 08 79

CLUB DE JAZZ

- ORLEANS JAZZ CLUB**
3 RUE DU COLOMBIER
45000 ORLEANS
09 87 44 99 80

TAXI

Retrouvez l'ensemble des coordonnées des taxis sur notre site : www.tourisme-orleansmetropole.com

- LES TAXIS D'ORLEANS**
02 38 53 11 11

LOCATION DE VOITURE

- RENAULT WARSEMANN**
539 RUE DU FAUBOURG BANNIER
45770 SARAN
02 38 79 30 42

- SIXT**
01 70 97 61 11
- AVENUE DE PARIS
45000 ORLEANS

- 61 RUE ANDRE DESSAUX
45400 FLEURY-LES-AUBRAIS

TRANSPORT DE VOYAGEURS

- KEOLIS METROPOLE ORLEANS**
www.tao-mobilites.fr

TRANSPORT PRIVE

- CTV LUXURY**
7 PLACE DE LA MAIRIE
45140 INGRE
07 49 01 86 33

LOCATION DE VELO

- DETOURS DE LOIRE** ☯
8 RUE DE LA CHARPENTERIE
45000 ORLEANS
02 38 77 12 52

- ORLEANS VAL DE LOIRE TOURISME** ☯
23 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 24 05 05

- VELO VAL DE LOIRE** ☯
- 6 GRANDE RUE
45150 JARGEAU
02 38 56 80 62

- 10 QUAI CYPRIERE
45000 ORLEANS
02 38 83 79 67

- LES VELOS VERTS** ☯
Livraison Orléans et alentours
02 54 74 57 05

- LA MAISON DU PONT CANAL** ☯
7 QUAI MAZOYER
45250 BRIARE
06 45 04 62 17

LOCATION DE MATERIEL EVENEMENTIEL

- OPTIONS CENTRE VAL DE LOIRE**
59 ALLEE DES JONCS
45590 SAINT-CYR-EN-VAL
02 38 41 12 96 - 06 16 57 99 61

- LA TOILE NOMADE-CENTRE**
2 RUE DE LA MONTAGNE
45390 AULNAY LA RIVIERE
07 68 20 76 00

HOTE ET HOTESSE D'ACCUEIL

- EGERIES EVENTS**
20 BIS RUE DE LA BRETONNERIE
45000 ORLEANS
06 11 74 12 75

AGENCE EN EVENEMENTIEL

- O'WALL**
1 AVENUE DU CHAMPS DE MARS
45100 ORLEANS
02 38 69 80 95

LOISIRS

LISTE NON EXHAUSTIVE



- ZE-COM**
107 RUE DE CUREMBOURG
45400 FLEURY LES AUBRAIS
02 46 91 03 60

- EUROP GROUPE**
48 RUE DES FRERES LUMIERE
45800 SAINT JEAN DE BRAYE
02 38 72 00 77

- STARS EUROPE**
ZAE LA PINADE
45250 BRIARE
02 38 31 60 37 - 06 08 23 33 55

- LES FRANGINS**
13 ROUTE DE TIGY
45150 JARGEAU
06 62 61 63 10

FORMATIONS SEMINAIRES EVENEMENTIELS

- CAMPUS LA MOUILLERE**
66 AVENUE DE LA MOUILLERE
45100 ORLEANS
02 38 22 60 80 - 06 09 71 02 66

- MK FORM**
400 ROUTE DE MORET
45310 ROUVRAY SAINTE CROIX
06 03 15 06 69

- CAP DECOUVERTES**
8 VILLEBERFOL
41290 CONAN
06 52 59 17 21
(Réservation: mademande@cap-decouvertes.com)

AGENCE DE VOYAGE

- ESCAPADES**
16 RUE ADOLPHE CRESPIEN
45000 ORLEANS
02 38 54 60 00

LOCATION DE SALLE

- ORLEANS CONVENTION**
23 PLACE DU MARTROI
45000 ORLEANS
02 38 24 01 69

- CENTRE DE CONFÉRENCES**
9 PLACE DU 6 JUIN 1944
45000 ORLEANS
02 38 24 12 12

- CNRS**
3 AVENUE DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE
45100 ORLEANS LA SOURCE
02 38 25 78 28

- CAMPO SANTO**
RUE FERNAND RABIER
45000 ORLEANS
02 38 68 31 78

- EMPREINTE GALERIE**
2 RUE D'ALIBERT
45000 ORLEANS
02 38 75 10 52

- ESPACE SAINT EUVERTE**
9 BOULEVARD SAINT EUVERTE
45000 ORLEANS
02 38 52 27 20

- FRAC CENTRE VAL DE LOIRE**
88 RUE DU COLOMBIER
45000 ORLEANS
02 38 62 52 00

- HOTEL DUPANLOUP**
1 RUE DUPANLOUP
45000 ORLEANS
02 38 21 14 70

- JARDIN DE L'EVECHE**
RUE ROBERT DE COURTENAY
45000 ORLEANS
02 38 68 31 78

- LA TAVERNE**
1 PLACE DE LOIRE
45000 ORLEANS
02 38 43 81 73

- CAMPUS LA MOUILLERE**
66 AVENUE DE LA MOUILLERE
45100 ORLEANS
02 38 22 60 80 - 06 09 71 02 66

- LE LAB'O**
1 AVENUE DU CHAMP DE MARS
45100 ORLEANS
02 38 69 80 75

- MOBE**
6 RUE MARCEL PROUST
45000 ORLEANS
02 38 54 93 72

- MUSEE DES BEAUX ARTS**
PLACE SAINTE-CROIX
45000 ORLEANS
02 38 79 21 86

- CO'MET ARENA**
RUE DU PDT R. SCHUMAN
45100 ORLEANS
02 38 56 97 10

- CO'MET PALAIS DES CONGRES**
RUE DU PDT R. SCHUMAN
45100 ORLEANS
02 38 56 97 10

- CO'MET PARC DES EXPOSITIONS**
RUE DU PDT R. SCHUMAN
45100 ORLEANS
02 38 56 97 10

- ZÉNITH**
RUE DU PDT R. SCHUMAN
45100 ORLEANS
02 38 56 97 10

- PATINOIRE D'ORLEANS**
1 RUE AVISSE
45000 ORLEANS
02 38 24 22 24

- SALLE DE L'INSTITUT**
4 PLACE SAINTE CROIX
45000 ORLEANS
02 38 79 21 33

- PARC FLORAL**
AVENUE DU PARC FLORAL
45100 ORLEANS
02 38 49 30 17

- SERRE DU JARDIN DES PLANTES**
PLACE DU JARDIN DES PLANTES
45100 ORLEANS
02 38 24 12 12

- ESPACE CHANTEMELLES**
RUE DES CHANTEMELLES
45140 INGRE
02 36 99 47 39

- L'UNISSON**
27 RUE BERNARD MILLION
45140 SAINT-JEAN-DE-LA-RUELLE
02 38 79 54 01

- ALLIAGE**
1 RUE MICHEL ROQUES
45160 OLIVET
02 38 63 00 99

- DOMAINE DE LA FONTAINE**
1379 RUE DE LA REINE BLANCHE
45160 OLIVET
06 12 54 55 68

- ESPACE BERAIRE**
RUE DE BERAIRE
45380 LA CHAPELLE-SAINTE-MESMIN
02 38 88 12 13

- CCI LOIRET**
1 PLACE RIVIERRE-CASALIS
45400 FLEURY-LES-AUBRAIS
02 38 77 77 04

- AIRE EVENEMENTIELLE - CHAPIT'O**
RUE FERNAND ET MARCELLE RIVIERE
45400 FLEURY-LES-AUBRAIS
02 38 56 97 10

- ESPACE GEORGE SAND**
1 PLACE DU VIEUX PAVE
45430 CHECY
02 38 46 88 60

- ESPACE MONTESSION**
150 AVENUE JACQUES DOUFFIAGUE
45650 SAINT-SAINT-LE-BLANC
02 38 66 39 61



LOISIRS

■ LISTE NON EXHAUSTIVE

LOISIRS

- Q** **DOMAINE DE LA TRESORERIE**
14 RUE DES MOINES
45750 SAINT-PRYVE-SAINT-MESMIN
06 01 44 10 75
- Q** **CHATEAU-PARC DE MEUNG SUR LOIRE**
16 PLACE DU MARTROI
45130 MEUNG SUR LOIRE
02 38 44 36 47
- Q** **CHATEAU DE LA FERTE SAINT AUBIN**
ROUTE D'ORLEANS
45240 LA FERTE-SAINT-AUBIN
02 38 76 52 72
- Q** **CHATEAU DE BEAUGENCY**
2 PLACE DUNOIS
45190 BEAUGENCY
02 34 59 74 73
- Q** **CHATEAU DE LA LUZIERE**
ROUTE DES TRAYS
45240 LA FERTE-SAINT-AUBIN
07 68 72 15 69
- Q** **DOMAINE DU CIRAN**
2915 ROUTE DE MARCILLY
45240 MENESTREAU-EN-VILLETTE
02 38 76 90 93
- Q** **AEROPORT ORLEANS LOIRE VALLEY**
ZONE DES 4 VENTS
45550 SAINT DENIS EN VAL
02 38 46 33 33
- Q** **CHATEAU DE CHAMPVALLINS**
1079 RUE DE CHAMPVALLINS
45640 SANDILLON
02 38 51 25 24
- Q** **DOMAINE DE CHAUMONT SUR LOIRE**
RUE DES ARGILLONS
41150 CHAUMONT SUR LOIRE
02 54 20 99 22
- GALERIE D'ART**
- Q** **EMPREINTE GALERIE**
2 RUE D'ALIBERT
45000 ORLEANS
02 38 75 10 52
- Q** **IRIS PHOTO ART ORLEANS**
45 RUE JEANNE D'ARC
45000 ORLEANS
02 38 54 94 74
- Q** **GALERIE RIVE MAUVE**
8 RUE DE CHENEVIERES
45130 MEUNG SUR LOIRE
06 18 51 36 50

- CATHEDRALE**
- Q** **SAINTE-CROIX**
PLACE SAINTE-CROIX
45000 ORLEANS
- CHATEAU ET DOMAINE**
- Q** **CHATEAU DE CHAMEROLLES**
ROUTE DE GALLERAND
45170 CHILLEURS-AUX-BOIS
02 38 39 84 66
- Q** **CHATEAU DE LA FERTE-SAINT-AUBIN**
ROUTE D'ORLEANS
45240 LA FERTE-SAINT-AUBIN
02 38 76 52 72
- Q** **CHATEAU-PARC DE MEUNG-SUR-LOIRE**
16 PLACE DU MARTROI
45130 MEUNG-SUR-LOIRE
02 38 44 36 47
- Q** **CHATEAU DE BEAUGENCY**
2 PLACE DUNOIS
45190 BEAUGENCY
02 34 59 74 73
- Q** **CHATEAU DE LA BUSSIÈRE**
35 RUE DU CHATEAU
45230 LA BUSSIÈRE
02 38 35 93 35
- Q** **DOMAINE DU CIRAN**
2915 ROUTE DE MARCILLY
45240 MENESTREAU-EN-VILLETTE
02 38 76 90 93
- Q** **CHATEAU DE SAINT-BRISSON-SUR-LOIRE**
RUE DU CHATEAU
45500 SAINT-BRISSON-SUR-LOIRE
02 38 36 71 29
- Q** **CHATEAU DE MORCHENE**
45590 SAINT-CYR-EN-VAL
02 38 76 20 20
- Q** **CHATEAU DE SULLY-SUR-LOIRE**
CHEMIN DE LA SALLE VERTE
45600 SULLY-SUR-LOIRE
02 38 36 36 86
- Q** **CHATEAU DE CHENONCEAU**
37150 CHENONCEAU
08 20 20 90 90
- Q** **DOMAINE ROYAL CHATEAU GAILLARD**
29 ALLEE PONT MOULIN
37400 AMBOISE
02 47 30 33 29

- Q** **CHATEAU DU CLOS LUCE PARC LEONARDO DA VINCI**
2 RUE DU CLOS LUCE
37400 AMBOISE
02 47 57 00 73
- Q** **CHATEAU D'AMBOISE**
MONTEE DE L'EMIR ABD EL KADER
37400 AMBOISE
02 47 57 00 98
- Q** **CHATEAU ROYAL DE BLOIS**
PLACE DU CHATEAU
41000 BLOIS
02 54 90 33 33
- Q** **DOMAINE NATIONAL DE CHAMBORD**
CHATEAU DE CHAMBORD
41250 CHAMBORD
02 54 50 40 00
- Q** **DOMAINE DE CHAUMONT-SUR-LOIRE**
RUE DES ARGILLONS
41150 CHAUMONT-SUR-LOIRE
02 54 20 99 22
- Q** **CHATEAU DE CHEVERNY**
AVENUE DU CHATEAU
41700 CHEVERNY
02 54 79 96 29
- EXPOSITION CENTRE D'ART NUMERIQUE**
- Q** **CHATEAU DE BEAUGENCY**
2 PLACE DUNOIS
45190 BEAUGENCY
02 34 59 74 73
- CENTRE D'INTERPRETATION**
- Q** **LE BELVEDERE**
55 RUE ORLEANAISE
45730 SAINT-BENOIT-SUR-LOIRE
02 34 52 02 45
- MUSEE**
- Q** **MUSEE DES BEAUX-ARTS**
1 RUE FERNAND RABIER
45000 ORLEANS
02 38 79 21 83
- Q** **MUSEUM D'ORLEANS POUR LA BIODIVERSITE ET L'ENVIRONNEMENT (MOBE)**
6 RUE MARCEL PROUST
45000 ORLEANS
02 38 54 61 05
- Q** **HOTEL CABU**
1 SQUARE ABBE DESNOYERS
45000 ORLEANS
02 38 79 25 60

- Q** **FRAC CENTRE-VAL DE LOIRE**
88 RUE DU COLOMBIER
45000 ORLEANS
02 38 62 52 00
- Q** **CERCIL-MUSEE MEMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV**
45 RUE DU BOURDON BLANC
45000 ORLEANS
02 38 42 03 91
- Q** **HOTEL GROSLLOT**
2 PLACE DE L'ETAPE
45000 ORLEANS
02 38 79 22 30
- Q** **MAISON DE JEANNE D'ARC**
3 PLACE DU GENERAL DE GAULLE
45000 ORLEANS
02 38 68 32 63
- Q** **CENTRE CHARLES PEGUY**
11 RUE DU TABOUR
45000 ORLEANS
02 38 53 20 23
- Q** **CLOITRE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER**
RUE DU CLOITRE
ST-PIERRE-LE-PUELLIER
45000 ORLEANS
- Q** **LE PRESOIR DE LA MAISON D'IRENE**
PLACE DU PRESOIR
45430 MARDIE
mairie@ville-mardie.fr
- Q** **MUSEE CAMPANAIRE BOLLEE**
156 RUE DE BOURGOGNE
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
02 38 86 29 47
- Q** **MUSEE DE LA TONNELLERIE**
7 PLACE DU CLOITRE
45430 CHECY
02 38 86 95 93
- Q** **MAISON DE LA POLYCUltURE**
19 RUE DES CHABASSES
45140 ORMES
02 38 70 85 20
- Q** **MUSEE DE LA MARINE DE LOIRE**
1 PLACE ARISTIDE BRIAND
45110 CHATEAUNEUF-SUR-LOIRE
02 38 46 84 46
- Q** **MUSEE DES TRANSPORTS DE PITHIVIERS**
RUE CARNOT
45300 PITHIVIERS
02 38 30 48 26
- Q** **LE BELVEDERE**
55 RUE ORLEANAISE
45730 SAINT-BENOIT-SUR-LOIRE
02 34 52 02 45

- Q** **MUSEE DU THEATRE FORAIN**
6 RUE DU PARADIS
45410 ARTENAY
02 38 80 09 73
- Q** **MUSEE DE L'ARTISANAT RURAL ANCIEN**
60 RUE DE SULLY
45510 TIGY
02 38 58 41 28
- Q** **MUSEE DU CIRQUE ET ILLUSION**
LA CROIX SAINT-JACQUES
45570 DAMPIERRE-EN-BURLY
02 38 35 67 50
- ACCUEIL DANS LES EGLISES**
- Q** **DIOCÈSE DU LOIRET**
PASTORALE DU TOURISME
51 BLD ARISTIDE BRIAND
45000 ORLEANS
06 95 50 37 11
- THEATRE**
- Q** **THEATRE D'ORLEANS**
BOULEVARD PIERRE SEGELLE
45000 ORLEANS
02 38 62 75 30
- PARC ET JARDIN**
- Q** **PARC FLORAL DE LA SOURCE**
AVENUE DU PARC FLORAL
45100 ORLEANS
02 38 49 30 00
- Q** **CAMPO SANTO**
RUE FERNAND RABIER
45000 ORLEANS
- Q** **JARDIN DES PLANTES**
PLACE DU JARDIN DES PLANTES
45100 ORLEANS
- Q** **PARC LOUIS PASTEUR**
RUE EUGENE VIGNAT
45000 ORLEANS
- Q** **JARDIN DE LA CHARPENTERIE**
RUE DE LA CHARPENTERIE
45000 ORLEANS
- Q** **JARDIN DE L'ÈVECHE**
RUE ROBERT DE COURTENAY
45000 ORLEANS
- Q** **JARDIN DE L'HOTEL GROSLLOT**
3 RUE D'ESCURS
45000 ORLEANS

- Q** **JARDIN DE LA VIEILLE INTENDANCE**
RUE ALSACE LORRAINE
45000 ORLEANS
- Q** **JARDIN HELENE CADOU**
10 IMPASSE NOTRE DAME DU CHEMIN
45000 ORLEANS
- Q** **JARDIN JACQUES BOUCHER**
PLACE DU GENERAL DE GAULLE
45000 ORLEANS
- Q** **PARC DU MOINS ROUX**
45000 ORLEANS
- Q** **PARC DU POUTYL**
205 RUE PAUL GENAIN
45160 OLIVET
- Q** **JARDIN DE ROSES DU CHATEAU**
45650 SAINT-JEAN-LE-BLANC
- Q** **PARC DU CHATEAU DE L'ETANG**
RUE DE LA FONTAINE
45770 SARAN
- Q** **PARC DU CHATEAU DE LA CHARBONNIERE**
750 ROUTE NATIONALE 20
45800 SAINT-JEAN-DE-BRAYE
- Q** **LES JARDINS DE ROQUELIN**
ROQUELIN
45130 MEUNG-SUR-LOIRE
06 70 95 37 70
- Q** **DOMAINE DU CIRAN**
2915 ROUTE DE MARCILLY
45240 MENESTREAU-EN-VILLETTE
02 38 76 90 93
- Q** **ARBORETUM DES GRANDES BRUYERES**
45450 INGRANNES
02 38 57 28 24
- GOLF**
- Q** **GOLF DE MARCILLY**
829 LA PLAINE
45240 MARCILLY-EN-VILLETTE
02 38 76 11 73
- GOLF ORLEANS LIMERE**
1411 ALLEE DE LA POMME DE PIN
45160 ARDON
02 38 63 89 40
- DOMAINE ET GOLF DE VAUGOUARD**
CHEMIN DES BOIS
45210 FONTENAY-SUR-LOING
02 38 89 79 00



LOISIRS
LISTE NON EXHAUSTIVE

LOISIRS

LES AISSES GOLF
45240 LA FERTE-SAINT-AUBIN
02 38 64 80 87

GOLF DU CHATEAU D'AUGERVILLE
PLACE DU CHATEAU
45330 AUGERVILLE-LA-RIVIERE
02 38 32 12 07

GOLF ORLEANS DONNERY
DOMAINE DE LA TOUCHE
45450 DONNERY
02 38 59 25 15

GOLF DE SULLY-SUR-LOIRE
DOMAINE DE L'OUSSEAU
45600 SULLY-SUR-LOIRE
02 38 36 52 08

AEROPORT

AEROPORT ORLEANS LOIRE VALLEY
ZONE DES QUATRE VENTS
45550 SAINT-DENIS-DE-L'HOTEL
02 38 46 33 32

ACCUEIL DES NOUVEAUX ARRIVANTS

AVF ORLEANS
11 RUE DES PASTOUREAUX
45000 ORLEANS
02 38 62 22 82

STATIONNEMENT

ORLEANS GESTION
27 RUE CHARLES SANGLIER
45000 ORLEANS
02 38 73 38 06

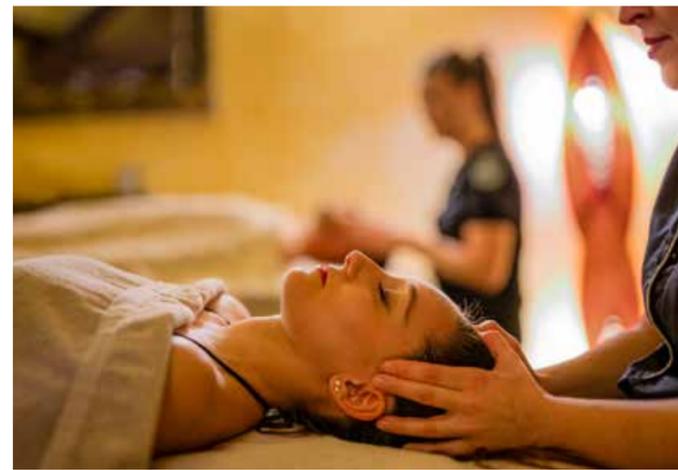


RENAISSANCE D'UN LIEU LÉGENDAIRE

Restaurant mythique créé au XIX^e siècle à Lamotte-Beuvron par les sœurs Tatin. Une adresse exceptionnelle pour déguster une cuisine du marché et de saison mais aussi découvrir l'incontournable tarte Tatin, à savourer sur place tout au long de la journée, ou à emporter.



Véritable tarte Tatin à déguster sur place ou à emporter



5 avenue de Vierzon - 41600 Lamotte-Beuvron

www.lamaisontatin.fr - hotel@lamaisontatin - @LaMaisonTatin

02 54 88 00 03



Parc Floral

Orléans La Source

Saison 2024
à partir du 20 mars

DIC Orléans Métropole - Photo Didier Depoorter © création graphique Laure Scipion - Janvier 2024

 www.parcfloraldelasource.com

DESTINATION
ORLÉANS
VAL DE LOIRE

 Jardin
remarquable

 Orléans
Mairie

ORLÉANS
MÉTROPOLÉ
